

GLAS

V. d. glavni urednik: Igor Slavec

Odgovorni urednik: Jože Košnjek

Ob 35-letnici izhajanja odlikovan z Redom zaslug za narod s srebrno zvezdo

LETO XXXVII

GLASILO
SOCIALISTIČNE
ZVEZE
DELOVNEGA
LJUDSTVA
ZA GORENJSKO

V SREDIŠČU POZORNOSTI

ZK mora biti bolj učinkovita

Članstvo Zveze komunistov Slovenije je v javni razpravi o predlogu sklepov 13. seje CK ZKJ znova potrdilo, da za uspešno obvladovanje in reševanje odprtih vprašanj, ki se pojavljajo v našem razvoju, ni druge poti kot dosledno uresničevanje ustave, zakona o združenem delu in dolgoročnega programa gospodarske stabilizacije, je poudarjeno v usmeritvah 13. seje CK ZK Slovenije, na kateri so v ponedeljek spregovorili o vlogi ZKJ v družbi in krepitvi njene idejne in akcijske enotnosti.

To zahteva ustrezne spremembe in nujne izboljšave v delu in metodah Zveze komunistov, ki mora preiti k ofenzivnejšemu ukrepanju pri odpravljanju slabosti. Dosledno mora zaostri odgovornost na vseh ravneh — od osnovne organizacije, občinskega in centralnega komiteja ZKS do centralnega komiteja CK ZKJ. Ugotavljati je treba odgovornost slehernega komunista in to povsem konkretno, glede na njegove zadolžitve, strokovno in idejnoteoretično usposobljenost ter družbeni položaj.

Javna razprava je potrdila, da lahko delavski razred uveljavlja svojo oblast in razvoj v brezrazredno družbo samo tako, da ustvarjalno deluje v samoupravnem in delegatskem sistemu in da se komunisti kot njegova avantgarda v okviru SZDL borijo za razvoj socialističnih samoupravnih odnosov. Zato je centralni komite zavrnil vse težnje, ki pozivajo k izhodu iz sedanjih kriznih razmer s krepitvijo zveze komunistov kot partije na oblasti ali s potiskanjem partije na rob družbenih dogajanj.

Osnovne organizacije ZK še niso povsod temeljne nosilke oblikovanja in uresničevanja politike zveze komunistov. Zato so organi zveze komunistov, še zlasti občinski komiteji, odgovorni, da utrdijo povezavo z osnovnimi organizacijami ZK in se odzivajo na vsa odprta vprašanja kot tudi na pobude o krepitvi idejne in akcijske enotnosti.

Uveljavljanje dolgoročnega programa gospodarske stabilizacije terja izvajanje programa v vseh okoljih in na vseh ravneh. Ustvarjati je treba pogoje za hitrejšo uvajanje in večje upoštevanje ekonomskih zakonitosti. Zveza komunistov se mora odločno zavzemati za uveljavljanje takšnih instrumentov ekonomske politike, ki bodo v okvirih samoupravnih proizvodnih odnosov prispevali k uveljavljanju ekonomskih zakonitosti. Preseči je treba administrativno državno urejanje družbenoekonomskih tokov ter razvijati nagrajevanje po delu.

L. Bogataj

Zdravstvo še vedno v težavah

Gorenjske zdravstvene skupnosti so letos znova v finančnih težavah, ki so posledica manjšega dohodka v gospodarstvu ter čez vse meje naraščajočih stroškov za bolnišnično zdravljenje izven regije, še posebej v Kliničnem centru

Kranj — Finančni problemi še naprej tarejo gorenjsko zdravstvo. Za zdravstvo se zaradi slabše dohodka gorenjskega gospodarstva zbira manj denarja, po drugi strani pa zdaj računajo, da stroški za zdravljenje bolnikov posebno v bolnišnicah izven regije naraščajo vsa pričakovanja. S temi podatki, ki zadevajo obdobje devetih mesecev, se je seznanila tudi Medobčinska zdravstvena skupnost. Vendar kaže, da tudi v zadnjih mesecih tega leta v občinski zdravstvene skupnosti ne bo priteкло dovolj denarja, da bi lahko s prihodkom pokrili stroške. To pa seveda lahko pomeni le zgubo. Tej se ne bo mogoče izogniti — vsaj po dosedanjih ocenah — niti s večjim dotokom dodatnih sredstev za zdravstveno varstvo, saj bi se tako povečali tudi stroški zdravljenja izven regije.

Prav bolnišnično zdravljenje v izvenregijskih bolnišnicah, posebno v Kliničnem centru, je letos za gorenjsko zdravstvo najtežje breme. Računi za zdravljenje v tej ustanovi so se v nekaterih gorenjskih občinah

Gorenjsko zdravstvo ne bo plačevalo previsokih računov bolnišničnega zdravljenja v Kliničnem centru. Tako je v sredo sklenila skupščina Medobčinske zdravstvene skupnosti za Gorenjsko. To pa pomeni, da bo za zdravljenje v tej ustanovi lahko odmerila le za 55 odstotkov več denarja kot lani, to pa je tolikšno povečanje kot ga lahko namenja za zdravljenje v domačih bolnišnicah. Razliko med tem sprejetim limitom in višjimi stroški bo Klinični center očitno moral izterjati po drugačni poti.

izredno povečali, čeprav so namenili že letos z dodatnimi denarji večji delež za te stroške, kot so načrtovali v programu. Na najslabšem so v škofjeloški zdravstveni skupnosti, kjer so se stroški zdravljenja v kliničnem centru povečali za več kot 80 odstotkov, v trškiški pa celo za 87 odstotkov, saj se je iz te občine letos zdravilo v Kliničnem centru več bolnikov kot lani, pa tudi zdravljenje je

trajalo dlje. To pomeni, da bodo v gorenjskih zdravstvenih skupnostih odšteli za zdravljenje v Kliničnem centru 35 milijonov din več, kot so načrtovali. Predvideni stroški zdravljenja so namreč upoštevali za letos le 42-odstotno povečanje, sedanje pa že presega 57 odstotkov, kar znese okoli 600 milijonov din. Skupaj z zdravljenjem še v nekaterih drugih bolnišnicah izven gorenjske regije bi letos morali za bolnišnično zdravljenje v gorenjskih zdravstvenih skupnostih odšteti 730 milijonov din, kar je za dobro polovico več kot lani oziroma kar dobro tretjino gorenjskega zdravstvenega proračuna.

Za takšne številke, ki zvišujejo stroške zdravljenja več, kot je bilo predvideno v občinskih zdravstvenih skupnostih, seveda ni drugega zdravila, kot povečati vsoto denarja za zdravstvo. Le-to praktično nima vpliva na naraščanje stroškov zdravljenja izven regije, doma pa z varčevalnimi ukrepi ob manjšem prilivu sredstev že tako ni kaj varčevati. Izjema je morda le škofjeloška zdravstvena skupnost, kjer je opazen porast števila bolnikov, druge pa so visoke številke le posledica višjih stroškov zdravljenja. Po devetih oziroma desetih mesecih je v vseh občinskih zdravstvenih skupnostih zabeležen večji ali manjši finančni primanjkljaj, izjema je le jeseniška zdravstvena skupnost.

L. M.

Dražje stanarine

V večini gorenjskih občin se bodo stanarine po novem letu povečale

Kranj — Skupščina Zveze stanovanjskih skupnosti Slovenije je konec novembra obravnavala osnutek enotnih stališč za politiko stanarin in najemnin v prihodnjem letu. Osnutek sta izoblikovala skupna organa skupščine in sicer odbor za planiranje in razvoj družbenoekonomskih odnosov in komisija za vprašanja socialne varnosti v stanovanjskem gospodarstvu.

Na tej seji skupščine se je oblikoval tudi sklep, naj bi vse stanovanjske skupnosti v Sloveniji z novim letom povečale stanarine za najmanj 35 odstotkov. Razen tega je s sklepom tudi predlagano, da bi skupščine občinskih stanovanjskih skupnosti takšna povišanja stanarin sprejele še na sejah v tem mesecu. Sklep skupščine stanovanjskih skupnosti Slovenije temelji na oceni, da je treba uveljaviti predlagano povišanje stanarin takoj v začetku leta in tako zagotoviti vsaj del nujno potrebnih dodatnih sredstev za vzdrževanje družbenega stanovanjskega sklada. V prvem tromesečju prihodnjega leta naj bi bil v skupščini zveze stanovanjskih skupnosti končan tudi postopek za dokončno uskladitev prehoda na stanarine, ki bi zagotavljale enostavno rešitev produkcijo. Trenutno so v razpravi tri možne variante: da bi takšne stanarine dosegli do 31. decembra 1987, po drugi varianti do 31. decembra 1990. Tretja varianta pa predvideva, da bi takšne stanarine dosegli prej, pri čemer rok ni opredeljen.

V začetku tega meseca so se v Kranju sestali predstavniki skupnosti samoupravnih stanovanjskih skupnosti in njihovih strokovnih služb gorenjskih občin. Ugotovili so, da bodo v posameznih gorenjskih občinah povišali stanarine v glavnem tako, kot je predlagano. Tako naj bi se v kranjski, radovljiški in škofjeloški občini povišale za 35 odstotkov. V trškiški občini nameravajo predlagati, da bi se povišale za 40 odstotkov, v jeseniški pa za 43 odstotkov. V trškiški občini se nameravajo o takšnem predlogu pogovoriti še z drugimi občinskimi organi. Sicer pa naj bi se v vseh gorenjskih občinah stanarine povišale s 1. januarjem. Le v kranjski občini bodo najbrž uveljavili povišane stanarine šele s 1. februarjem ali pa celo s 1. marcem prihodnje leto. Šele v začetku leta bo namreč o predlaganem povišanju stanarin razpravljala skupščina samoupravnih stanovanjske skupnosti v Kranju. S takšnim predlogom se je v Kranju strinjal na zadnji seji tudi odbor za prenovo in gospodarjenje s stanovanji in stanovanjskimi hišami v družbeni lastnini.

A. Žalar

Panožni sporazumi o nagrajevanju

Mnenja so deljena

Do novega leta naj bi v vseh panogah sprejeli samoupravne sporazume, ki urejajo nagrajevanje po delu in ga usklajujejo v panogah — Tej nalogi sindikat verjetno ne bo kos

Kranj — Ko je zasedal medobčinski svet sindikata za Gorenjsko, je bila beseda tudi o samoupravnih sporazumih, ki naj po panogah uredijo nagrajevanje po delu. Razlog, da so se po dolgem času spet lotili obravnave tega občutljivega vprašanja, je obveznost sindikata, da v vseh branžah že do novega leta sprejme samoupravne sporazume in z njimi prihodnje leto uskladi pravilnike o nagrajevanju. Čeprav je sindikat pred leti s precejšnjim optimizmom napovedoval napredek, je danes zaradi panožnih sporazumov v precepu.

Tudi na seji medobčinskega sveta Zveze sindikatov za Gorenjsko so prišli na plan nasprotujoča si mnenja glede sprejemanja panožnih sporazumov. Ena od dilem je različno stanje glede samoupravnih sporazumov o nagrajevanju po panogah. Ponekod so jih namreč že sprejeli, drugje spet so že tako daleč, da mu prilagajajo pravilnike o nagrajevanju, tako da lahko že veljajo kot formalno pravna osnova delitvi osebnih dohodkov. Drugje so bodisi v fazi sprejemanja bodisi njihovem sprejemu niso naklonjeni, tako da bo nagrajevanje še vedno teklo po starem, na temelju družbenega dogovora. Ker tudi plan za leto 1985 terja urejena delitvena razmerja, bo treba pohiti.

Počasi se delitev po delu, z njo pa tudi branžni sporazumi, uveljavlja v družbenih dejavnostih. V gospodarstvu gre namreč hitreje. V najtežjem položaju so organizacije združenega dela, kjer morajo zaradi narave svoje dejavnosti sprejeti več panožnih sporazumov. Ker imajo le-ti vgrajena različna merila nagrajevanja, ni povsem jasno, kateri nudi ugodnejše možnosti nagrajevanja. Torej je največja slabost sporazumov, da so povsem neusklajeni.

Aktivnost je v sindikatu zastala tudi zaradi tega, ker pri oblikovanju branžnih sporazumov sestavljenci niso upoštevali vseh pripomb, ki jih je v razpravi prispeval sindikat. Tako

je denimo sporno razmerje med najvišjim in najnižjim dohodkom, mnoga merila so tako nejasna, da se bodo morali v tovarnah sami znajti, ponekod, kjer pa so sporazumi že osvojili, ugotavljajo, da zavira, ne pa spodbuja nagrajevanje po delu.

V nekaterih panogah so sporazume ugodno ocenili, saj so jim očitno pisani na kožo. Pohvalijo se zlasti v

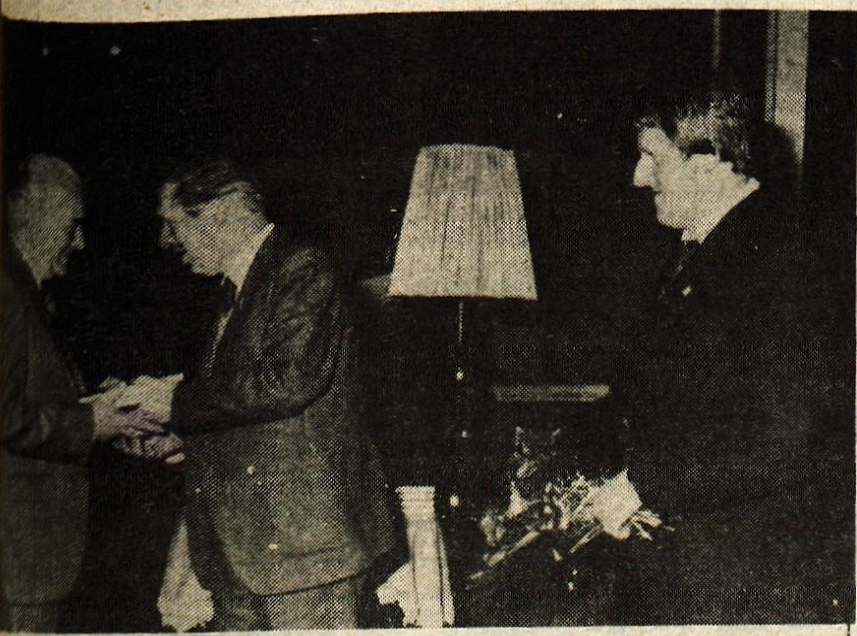
tekstilni veji pa v energetiki. Nekatere panoge, se bodo ravnale po preprosti logiki: če sporazum v njihovem nagrajevanju ničesar ne spreminja in če jih k ničemur ne zavezuje, ga bodo pač sprejele. Tiste, ki so sporazumu docela nenaklonjene, se bodo še naprej naslanjale na družbeni dogovor. S tem se zapira začarani krog: branžne sporazume so oblikovali ravno zato, da bi poenotili nagrajevanje, zdaj pa se bodo nekatere tovarne in organizacije ravnale po njem, drugje pa delali po svoje. Sindikat, ki mu je naloženo izpeljati sprejem teh sporazumov, se je znašel v precepu, ker ve, da so zaradi neusklajenosti sporazumi sporni.

D. Z. Žlebir



Žiri — V žirovski osnovni šoli imajo novo šolsko ambulanto. Prej so šolarji hodili popravljat zobe v zdravstveni dom. Šolsko ambulanto so uredili z denarjem iz samoprispevka, ki se zbira za izgradnjo in obnovo šol v škofjeloški občini in s pomočjo zdravstvene skupnosti občine Škofja Loka. Ureditve prostora za ambulanto je veljala 1.575.000 dinarjev, pohištvo zanjo 150.000 dinarjev. Te izdatke so pokrili iz referendumskih sredstev, vse aparate, vključno z zobozdravstvenim stolom, pa je kupila škofjeloška zdravstvena skup-

nost. Zanje je odštela 800.000 dinarjev. V šolski ambulanti v Žirih bodo popravljali zobe predšolskim otrokom, osnovnošolcem, učencem srednjih šol in študentom. Ambulanta dela v dveh izmenah: dva tedna dopolne in teden popoldne. Šolska zobozdravnica je dr. Andjelka Radošević; trenutno jo nadomešča dr. Igor Kopač, pomaga pa mu sestra Nataša Vulas. (L. B.) — Foto: F. Perdan



Jesenice — V petek zvečer so v amaterskem gledališču Tone Čufar na jesenice podelili letošnje Čufarjeve plakete. Dobili so jih Amalija Stern za kulturno in zborovsko vzgojo, Pavel Torkar za delo v gledališču, dramske in lutkovne dejavnosti, Benjamin Gracar za dolgoletno mentorsko delo, Franc Dolinšek za slikarsko dejavnost in šolsko kulturno društvo iz Žirovnice za kulturno dejavnost in uspehe pri ohranjanju kulturne dediščine. — D. S. — Foto: F. Perdan



Delikatesa KRAJ

Maistrov trg 11
odprta do konca leta
tudi ob sobotah popoldne.

PLS
IM
2

Dan armade je praznik nas vseh

Osrednja gorenjska prireditelja ob prazniku oboroženih sil je bila v kranjski vojašnici — Plaketa JLA begunjskemu Elanu — Po slovesnosti tradicionalno družabno srečanje s pripadniki planinske enote

Kranj — Vojašnica Stane Žagar v Kranju, 22. decembra. Povsod se razlegajo zvoki koračnic, zborni mesto obkrožajo zastave in na svečani tribuni čakajo gostje. Med njimi so poleg starešin nosilci družbenopolitičnih dolžnosti na Gorenjskem in v kranjski občini pa predstavniki delovnih organizacij. Ob vrstah današnjega rodu enote, ki ohranja izročila Prešernove brigade, so zbrani tudi nekdanji prešernovci, mladina in drugi prebivalci okoliških krajev. Prvič je tu skupina članov Planinskega društva Željeznica iz Beograda, v kateri so tudi vrstniki istoimenskega društva iz Ljubljane.

Vsi so prišli na proslavo v počastitev dneva armade. Njen začetek sta označila prihod enote z bojno zastavo in jugoslovanska himna. Potem ko je starešina Vladimir Radulović prebral čestitko poveljnika ljubljanskega armadnega območja, v kateri je med drugim pohvalil pripravljenost enote za izpolnjevanje nalog v obrambi domovine, je zbrane pozdravil njen poveljnik Spiro Niković.

Govornik je obudil spomin na zgodovinske dogodke v Rudu, kjer so pred 43 leti na pobudo tovariša Tita ustanovili prvo proletarsko brigado. Kot je dejal, je z njegovim imenom povezan sleherni praznik naših oboroženih sil, saj je ob razširjanju strategije miru v svetu nenehno skrbel tudi za izgradnjo obrambne moči naše domovine. Zatem je opisal razvoj naših oboroženih sil in ocenil, da jugoslovanska ljudska armada stoji z rami ob rami z delavskim razredom. Za sklep je naglasil, da so pripadniki njihove enote tudi letošnji praznik dočakali s pomembnimi dosežki, kar je zagotovilo za nadaljanje dobro delo.

V imenu Gorenjcev je izrekel starešinam in vojakom čestitke za praznik sekretar komiteja občinske konference ZKS v Kranju Stane Pirnat. Obenem se jim je zahvalil za požrtvovalno delo v letošnjem letu, še posebej za pomoč prebivalcem pri delih v več krajevnih skupnostih.

Uspešnost enote so potrdili samo nekateri podatki, ki so jih zaupali

vsem obiskovalcem. Njeni gradbinci so si prislužili pohvalo, športniki so dobili športno plaketo JLA, kar 40 vojakov je prejelo značke Primeren vojak, 108 vojakov so nagradili z dopustom, mnogim pa so izročili knjige in pohvale. Najboljše rezultate je dosegla enota Milivoja Simića, ki je prevzela tudi prehodno zastavo.

Da je enota hvaležna za pomoč delovnih ljudi, je dokazala podelitev male plakete JLA delovni organizaciji Elan iz Begunj. Kot je ob izročitvi plakete direktorju Elana Dolfetu Vojsku naglasil starešina Niković, ima Elanov kolektiv velike zasluge za opremljanje enot armade, zlasti planinskih.

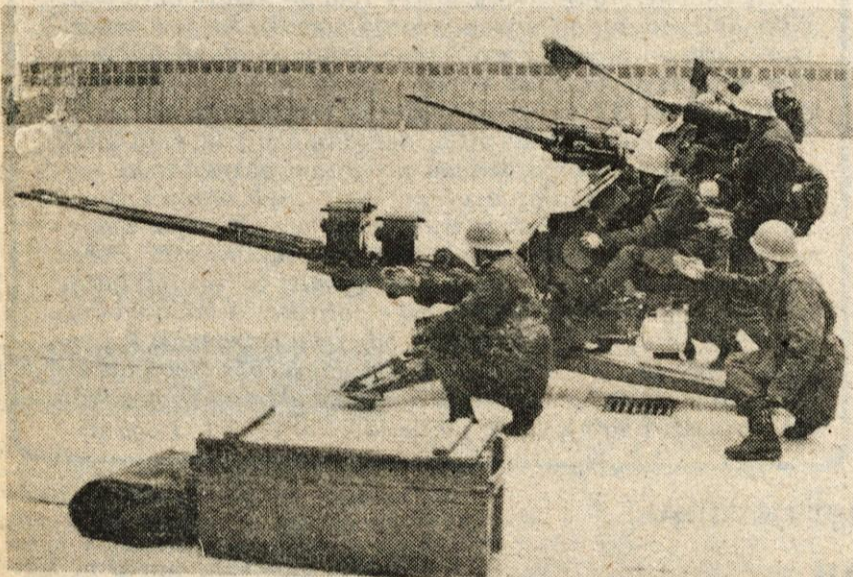
Več priznanj je prejela tudi enota. Odbor koroških partizanov pri ZZB NOV Tržič ji je izročil spominsko plaketo za zgledno vzdrževanje planinskega objekta, ki je med NOB dal zavetje borcem. Za sodelovanje in pomoč pa so podelili pohvale organizacijski odbor smučarskih tekov v Dupleh, ZTKO Kamnik in alpska sekcija Smučarskega kluba Triglav iz Kranja. Beograjski planinci so enoti poklonili knjigo o lepotah Jugoslavije v zahvalo za skrb nad varnostjo domovine; kot so ob tem poudarili, je dan armade tudi zato praznik nas vseh.

Slovesnost so kot ponavadi sklenili s povabilom obiskovalcem na vojaško kosilo. Obisk je bil obenem priložnost za družabna srečanja s pripadniki armade v kranjski vojašnici.

S. Saje

Priznanja ob prazniku JLA

Kranj — Minuli četrtek je bila v prostorih skupščine občine Kranj proslava, ki so jo v počastitev dneva JLA pripravili Svet za SLO in DSZ občine Kranj skupaj s komitejem za SLO in DSZ občine Kranj in v sodelovanju z občinsko konferenco ZRVS in pokrajinskim štabom TO za Gorenjsko. O pomenu praznika je spregovoril sekretar sekretariata za ljudsko obrambo skupščine občine Kranj Bojan Potočnik. Na prireditvi so podelili plakete in zlate značke ter priznanja republiške konference ZRVS, republiškega štaba Teritorialne obrambe Slovenije, Gorenjske in občinskega štaba TO, priznanja Sveta za SLO in DSZ občine Kranj ter priznanja občinske konference ZRVS Kranj posameznikom, delovnim organizacijam in krajevnim skupnostim. V kulturnem programu so sodelovali pevci DPD Svoboda Britof. — L. M.



Najboljša enota v armadi — Letošnji 22. december je bil še posebno slovesen v enoti, ki jo vodi Boško Jevtić. Razloga za to sta bila kar dva; njeni pripadniki so namreč zmagali v tekmovanju za najboljšo enoto v ljubljanskem armadnem območju, dosegli pa so tudi najvišjo oceno v celotni armadi. Uspeh je plod zavestnih prizadevanj starešin iz rodu topniško-raketnih enot in vojakov, katerih pouk je posebej usmerjen v obrambo pred napadalnimi sredstvi iz zraka. Na take rezultate so ponosni, je priznal poveljnik med nedavnim obiskom novinarjev v enoti, vendar se zavedajo tudi obveznosti na račun tega v bodočem delu. Na sliki: mladi topničarji iz vseh krajev naše domovine so pripravljani za izpolnitev skupne naloge. (S) — Foto: S. Saje



Prehodna zastava in pokal za najuspešnejše delo sta letos pripadla enoti Milivoja Simića



Kolektiv Elana iz Begunj je prejel malo plaketo JLA za prispevek v opremljanju enot armade Foto: F. Perdan

NAŠ SOGOVORNIK

Slavka Trstenjak, predsednica občinske konference ZSMS Tržič



Svež veter v mladinskih jadrih

Tržič — Kot zadnja na Gorenjskem je tudi tržiška mladina pripravila programsko-volilno sejo svoje organizacije. Mladi iz tovarn in krajevnih skupnosti, ki imajo sicer pogosto priložnost izreči kritiko in hvalo o delu mladinske organizacije, so tokrat še posebej množično razpravljali. Če naj sodimo po kritičnosti, samokritičnosti in ustvarjalnosti razprav, bo v jadrih tržiške mladine, ki se vsaj minulo leto ni mogla pohvaliti z množično aktivnostjo, zavel nov veter. O tem smo povprašali predsednico tržiške občinske konference ZSMS Slavko Trstenjak, izvoljeno na tej seji.

Razprava je pokazala, da je aktivnost mladih v osnovnih mladinskih organizacijah zadnje čase zamirala, zaradi česar tudi občinski mladinski organi niso delovali, kot bi bilo treba. Zlasti mladi v organizacijah bolj oddaljenih krajevnih skupnosti so bili odrinjeni in prepušteni sami sebi. Medtem ko smo za občinsko konferenco ZSMS ugotovljali, da tke trdne vezi z ostalimi občinskimi družbenopolitičnimi organizacijami, žal za osnovne mladinske organizacije tega ne moremo trdit. Mladih ni čutili v organih socialistične zveze, sindikata in partije. Izjemna je menda mladina v Bistrici. Tudi v tovarnah mladi ne znajo najti prave vsebine dela, saj se še vedno ukvarjajo pretežno s pravno kulturnih in rekreacijskih prireditel, namesto da bi svojo dejavnost osredotočili na stanovanjsko politiko, štipendiranje, razporejanje dohodka, obravnavo zaključnih računov in podobne dejavnosti, s katerimi bi lahko okrepli svoj družbenopolitični položaj. Ker mladi niso aktivni, nimajo zadostnega vpliva, kadar bi ga radi uveljavili. To je čutili tudi v delegatskih razmerjih. Mladina ima sicer številčno polna delegatska mesta, kar pa nam nič ne pomaga, če nimamo nobenih stališč. Celotno z delegati v družbenopolitičnem zboru smo težko našli stik.

Kaj boste storili, da se dejavnost mladine okrepi?

Mladim je treba dati kaj več kot le sestanke. Slednje bomo v prihodnje spremenili v prava izobraževalna srečanja. Na njih bo beseda o življenjskih problemih, ki tarejo mladino. Bolj praktično in življenjsko bomo zastavili tudi idejno-politično izobraževanje. S pomočjo novoustanovljene komisije za delo z dijaki in študenti bomo k delu pritegnili tržiški intelektualni potencial, ki se šola v drugih občinah, zato ga izgubljam. Za mladinsko prostovoljno delo je premalo zanimanja, zato ga bomo skušali zbuditi z lokalnimi delovnimi akcijami, ki jim je tržiška mladina še dokaj naklonjena. Trdnje in manj formalno bo treba povezati osnovne mladinske organizacije z občinsko, saj nam nenehno očitajo forumstvo. Močno jedro za mladinsko aktivnost bomo oblikovali z zabavnimi prireditvami, ki bodo v Tržiču vsak mesec. Vanje smo zdaj že pritegnili tržiško Glasbeno mladino, druga društva in organizacije, kjer še delujejo mladi, pa bi prav tako lahko. S tem bo morda tudi družbenopolitično delo mladinske organizacije postalo mladim privlačnejše.

D. Z. Žlebir

Republiško priznanje za pomoč ostarelim

Tržič — Že tretje leto deluje na osnovni šoli heroja Grajzerja v Tržiču skupina 20 otrok, ki pomagajo ostarelim in bolnim občanom. Pod vodstvom učiteljice razrednega pouka in njihove mentorice Mile Dobrinove obiskujejo

starčke na domovih, jim pomagajo pri pospravljanju stanovanja, prinesejo jim to in ono iz trgovine, berejo in pišejo pisma, prebirajo časopise in podobno. Letos so za svoje nesebično delo dobili že nagrado Občinskega odbora Rdečega križa Tržič, pred dnevi pa še republiško priznanje. Republiški odbor Rdečega križa je lani namreč vse leto vodil akcijo pod naslovom »pomoč starejšim in invalidnim osebam«, ki so se je udeležili tudi tržiški otroci in se tudi dobro izkazali. Prisrčne čestitke!

dd

Delegate zanima Hrupa ne bo

Jesenice — Na eni zadnjih sej skupščinskih zborov je delegate temeljne organizacije remontne delavnice zanimalo, kako bo urejeno varstvo pred hrupom v novi elektrojeklarni.

Jesenjska železarna odgovarja, da so tej problematiki posvetili dovolj pozornosti in da bo v jeklarni največji izvor hrupa elektrooblačna peč, ki bo med taljenjem proizvajala nivo hrupa med 100 in 115 decibelov. Zaradi škodljivega hrupa so v zadnjih letih nekatere železarne v inozemstvu uvedle zvonočno zaščito peči in tudi jeseniška bo obdana z zvonočno izolirno komoro, ki bo zmanjševala nivo hrupa na 80 do 85 decibelov v oddaljenosti dva metra od komorne peči. Za nadaljnje zmanjševanje hrupa bosta konstrukcija hale in prezračevanje imela zvonočno izolacijo.

Poleg inozemskega dobavitelja so za zmanjšanje hrupa skrbeli priznani strokovnjaki z Reke, ki z železarno dobro sodelujejo. Tako jim je že uspelo zmanjšati hrup batnih kompresorjev na Bili, batnih kompresorjev na Jesenicah, pri izpustu v železarni ter pri ventilatorjih na strehi hladne valjarne Bela.

D. S.

Šola samoupravljanja

Škofja Loka — Šola samoupravljanja, s katero je škofjeloška delavska univerza začela letos maja, se uspešno nadaljuje. V treh jesenskih mesecih se je šole udeležilo 29 slušateljev, ki so poslušali predavanja o političnem sistemu, samoupravni organiziranosti združenega dela, družbenopolitičnih organizacijah, svobodni menjava dela, delitvi osebnih dohodkov, dohodkovnih odnosih, družbenem planiranju, kadrovski politiki in načrtovanju kadrov ter o nacionalnem vprašanju.

Šole samoupravljanja, ki naj bi bila začetna oblika vsakega političnega usposabljanja, se udeležujejo pretežno aktivisti iz mladinskih vrst, enega od slušateljev je poslala komisija za delovna razmerja, dva pa delavski svet. Prav je, da zlasti mladi dobijo temeljna politična znanja v šoli samoupravljanja, vendar v njej pogrešajo tudi sindikalnih in partijskih aktivistov.

PRAVNIK SVETUJE

VELJAVNOST DOKUMENTOV

N. N. iz Kranja

Sprašujete kam naj se obrnete, da bi vam priznali veljavnost dokumentov?

Odgovor: Iz vašega pisma ni mogoče ugotoviti za kakšne dokumente gre in katere svoje pravice hočete z njimi uveljavljati. Zato boste razumeli, da vam ne moremo svetovati na kateri organ oz. organizacijo se morate obrniti. Ker sami pravite, da sodišče za zadevo ni pristojno boste morali bolj določno napisati, katera je tista organizacija, ki vas hoče izigrati oz. ignorirati in predvsem tudi katere vaše pravice so kršene.

STANOVANJSKA POVRŠINA

P. F. iz Radovljice

Komisija je pri ugotavljanju pogojev za pridobitev novega, večjega stanovanja upoštevala tudi velikost sedanjega stanovanja. Pri točkovanju stanovanjske površine pa se vam je po vašem mnenju zgodila krivica, saj so k stanovanjski površini vsteli tudi površino balkona.

Odgovor: Tudi mi smo mnenja, da izračun vaše stanovanjske površine ni bil narejen pravilno. Pravilnik o merilih in načinu za ugotavljanje vrednosti stanovanja in stanovanjskih hiš ter sistem točkovovanja (Ur. l. SRS 25/81) namreč določa, da se odprta balkonska površina pomnoži s faktorjem 0,25, da se izenači s stanovanjsko površino. Ker sklepamo, da odločitev o dodelitvi stanovanja še ni dokončna, imate še možnost ugovora.

STAROSTNA POKOJNINA

L. N. iz Kranja

Stari ste 66 let in imate dopolnjenih 18 let delovne dobe. Zaposleni ste bili le do leta 1951. Zanima vas, ali lahko zahtevate starostno pokojnino.

Odgovor: Ker ste imeli lastnost zavarovanca po 15. 5. 1945, dopolnili ste 65 let starosti pa tudi dopolnjeno 16-letno zavarovalno dobo boste lahko na podlagi republiškega pokojninskega zakona uveljavili pravico do starostne pokojnine.

PREHOD PREKO DRŽAVNE MEJE

F. T. iz Gorici

Zanima vas, ali po zadnjih spremembah zakonodaje domače fizične osebe brez pologa za dovoljeni iznos dinarjev, petkrat letno lahko potujejo v tujino? Sklicujete se na vsebino članka, objavljenega v časopisu Delo, v katerem je omenjen tudi petkratni prehod peko državne meje.

Odgovor: Žal se z Odlokom o pogojih pod katerimi smejo fizične osebe uvažati, prinašati in prejemati določene predmete iz tujine oz. izvažati, odnašati in pošiljati določene predmete v tujino (Ur. l. SFRJ št. 63/84) ni nič spremenilo v zvezi s plačilom depozita za dovoljeni iznos dinarjev. Navedeni Odlok določa, da lahko domače fizične osebe in tuje fizične osebe pri prihodu iz tujine prinesejo poleg osebnih prtljage in enega osebnega (hišnega) računalnika v vrednosti do 40.000 din, pri prvem prihodu iz tujine med letom, tudi druge predmete. Skupna vrednost drugih predmetov sme znesti do 20.000 din pri vsakem od prvih petih prihodov iz tujine med letom, pri vsakem naslednjem prihodu iz tujine med letom pa do skupne vrednosti 2.500 din. To pomeni, da sprejeti odlok določa le vrednost predmetov, ki je odvisna od števila prehodov in bo zato verjetno v večjo korist tistim osebam, ki jim ni treba že ob drugem prehodu plačati depozita.

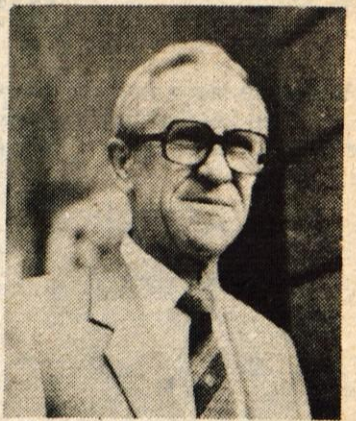
GLAS Ustanovitelji Glasa občinske konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Tržič — Izdaja časopisno podjetje Glas Kranj — V. d. glavni urednik Igor Slavec — Odgovorni urednik Jože Košnjek — Novinarji: Leopoldina Bogataj, Danica Dolenc, Dušan Humer, Helena Jelenc, Lea Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedej, Marja Volčjak, Cveto Zaplotnik, Andrej Zaler in Danica Žlebir — Fotoreporter Franc Perdan — Tehnični urednik Marjan Ajdovec — Oblikovalci: Lojze Erjavec, Slavko Main — Predsednik izdajateljskega sveta Mirko Birk (Radovljica) — List izhaja od oktobra 1947 kot tednik, od januarja 1958 kot poltednik, od januarja 1960 trikrat tedensko, od januarja 1964 kot poltednik ob sreдах in sobotah, od julija 1974 pa ob torkih in petkih. — Stavek TK Gorenjski tisk, tisk ZP Ljudska pravica Ljubljana. Natislo uredništva in uprave lista: Kranj, Moše Pljajeva 1 — Tekoči račun pri SDK v Kranju številka 51500-603-31999 — Telefoni: direktor in glavni urednik 28-463, redakcija 24-860, odgovorni urednik 21-835, tehnični urednik 21-835, komercialna, propaganda, računovodstvo 28-463, mali oglasi, naročnine 27-360 — Oproščeno prometnega davka po pristojnem mnenju 421-1/72 — Naročnina za II. polletje 750 din

Ovrgli poročili o obveščanju in volitvah

Razmetavanje dragega denarja

Priznanja občine Škofja Loka za leto 1984

Borci so še vedno najbolj aktivni



D. Dolenc

Povišan vodni prispevek

A. Žalar

Sindikati za realnejše osebne dohodke

Nujno pa je treba v Trziču kar najhitreje rešiti problem kurjave in poenotiti ceno kurjave. Nespreamljivo je namreč, da v enem predelu Trziča ogrevajo stanovanja v družbeni gradnji polovico ceneje kot v drugem. Rešitev problema kurjave bo poleg zagotavljanja realnejših osebnih dohodkov zagotovo ena največjih nalog tržiškega sindikata v prihodnjem letu.

Milijon in 200.000 parov na zahod

V Alpini so letos izvozili na zahod 60 odstotkov proizvodnje — Naredili so več kot lani in tudi finančni rezultati so ugodni — Investirali so predvsem v novo opremo in izboljševanje pogojev dela



Ziri — »Letos smo se v Alpini trudili predvsem za večji izvoz na zahod, redno oskrbo proizvodnje z materiali za delo in za večjo proizvodnjo,« pravi direktor Alpine Tomaž Košir. »Na zahod smo izvozili približno 1.200.000 parov obutve, kar pomeni 60 odstotkov proizvodnje. Postavljeni plan izvoza smo dosegli in prvič v zgodovini Alpine smo prodali

na zahtevna zahodna tržišča več kot milijon parov obutve. Kljub težavam pri oskrbi z materialom na domačem trgu kljub nizki razpolaganosti pravici z devizami nam je uspelo dobiti material tako dobro, da ni bilo večjih zastojev in da bomo plan proizvodnje celo presegli.«

Doma so prodali manj čevljev kot lani. Tudi pri prodaji obutve se namreč že pozna manjša kupna moč. Vendar so na to že računali in tudi doma iztržili toliko, kot so planirali.

Kakšni bodo finančni rezultati?

»Celotni prihodek bo večji za približno 65 odstotkov, dohodek pa bo po sedanjih ocenah porastel za odstotek ali dva manj. Ostanek dohodka za sklade naj bi tudi porastel približno enako, akumulacija bo za malenkost višja, kot smo planirali. Dohodek je manjši zato, ker imamo veliko izvoza na zahod, tečaj dinarja v primerjavi z zahodnimi valutami pa se ni prilagajal enako hitro, kot je rasla domača inflacija. Če bi računali bruto izvoz za zahod, bi morali iztržiti okoli 12 milijonov dolarjev. Toliko so bili vredni čevlji, ki smo jih izvozili. Ker pa moramo zaradi nizke

razpolagalne pravice z devizami in dragih domačih materialov veliko materialov začasno uvoziti, bo dejanski iztržek okoli 8 milijonov dolarjev. Osební dohodki so v enajstih mesecih znašali v povprečju 24.000 dinarjev, konec leta pa naj bi povprečje znašalo že okoli 28.000 dinarjev.«

Kaj ste letos izboljšali v proizvodnji?

»Letos smo zgradili skladišče za vnetljive snovi, kar je nujno za varnost pred požari. Uredili smo tudi odsesavanje organskih topil in odpravevanje v proizvodnih prostorih. Kupili smo tudi nekaj opreme. Uvozili smo 40 šivalnih strojev in nekatere druge stroje za montažne oddelke. Naročili in plačali smo večje količine šivalnih Bogatih strojev, dogovarjamo pa se tudi za kredit pri mednarodni finančni korporaciji IFC. Strokovnjaki IFC so bili pri nas in so bili s proizvodnjo zadovoljni, zato menimo, da bomo kredit dobili. Za nas je to velikega pomena, saj bomo tako zaustavili že nekajletno tehnološko zaostajanje za razvitim svetom. V maloprodajni mreži smo letos kupili prostor za trgovino v Tuzli in Sarajevu, uredili smo novo prodajalno v Kranjski gori, obnovili smo tudi več drugih prodajal.«

L. Bogataj

Razmere na KŽK-jevih posestvih Brez vlaganj ne bo napredka

Pogovor z Ivanom Lubejem, vodjem živinoreje v temeljni organizaciji Kmetijstvo v Kmetijsko-živilskem kombinatu Gorenjske.

Kranj — Kmetijske organizacije, četudi izpolnjujejo gospodarske načrte, so spriču neuskajenih cen med kmetijskimi pridelki in reprodukcijskim materialom v vse težjem gnotnem položaju. Denarja za posodobitve in novogradnje ostaja malo, a še tega ni moč uporabiti, ker so bančna posojila za naložbe v kmetijstvo, ki je sicer prednostna gospodarska panoga, postala predraga.

Kmetijsko-živilski kombinat Gorenjske v tem ni nobena izjema. Razmere na njihovih farmah so postale nevzdržne in dobesečno kličejo po posodobitvi.

Tovariš Lubej, mar ne velja navedena ugotovitev najbolj za farmo pitancev na Suhi pri Škofji Loki?

»Farma za 300 pitancev se je z razvojem mesta že znašla sredi naselja. Čeprav bi jo morali že pred štirimi leti preseliti drugam, do danes še nismo zasadili lopate. Zapleta se okrog tega, kje naj bi stala farma — na Sorškem polju, kjer so bogate zaloge podtalnice, ali kje drugod. Pred leti smo načrtovali, da bi farmo zgradili v bližini sedanje na Sorškem polju, vendar bi bili prevozi krme predragi in predolgi, tudi do osem kilometrov v eno smer. Na farmi so nevezdržne razmere: vse delo je ro-



čno, nobena stvar ni pod ključem, ničesar ne vlagamo, ker čakamo preselitve, v bližini brnijo gradbeni stroji in prihodnje leto bodo prišli že prvi stanovanjci.«

Kakšna bo usoda farme v Lahovčah? Kot vemo, je o njej še precej nejasnosti.

»Tu sta bila nekaj dva hleva, eden za krave in drugi za mlado živino. Ko je eden izmed hlevov pogorel, smo obdržali na farmi le še mlado živino, a še to smo pred desetimi leti preselili na druga posestva. Kmetijska zemljišča zdaj obdeluje cerkljanska farma, medtem ko hlev uporabljajo za strojno lopo. S pridobitvijo novih zemljišč na Brniku je vprašanje o usodi lahovske farme dobilo nove razsežnosti. Mlekarna želi, da bi zgradili hleve za 200 molznic. V tozdu pa menimo, da bi bilo gospodarnejše, če bi povečali stalež krav na farmi v Cerkljah in tam uredili tudi primerno molzišče, v Lahovčah pa bi imeli mlado živino ali pitance.«

Razmere na šenčurški farmi?

»Sprva smo tu redili krave. Ko smo zgradili farmo v Hrastju, smo molznice preselili tja; v Šenčurju smo zadržali le rejo črnih bikcev. Vprašanje je, koliko časa bo ta farma še obstajala. Težnja je, da bi jo preuredili v mehanični servis, ki se zdaj tišči v središču Šenčurja, pitance pa bi preselili v stare hleve v Hrastju.«

Med tremi mlečnimi farmami, na katerih boste letos namolžili okrog 3,2 milijona litrov mleka (povprečna mlečnost 5600 litrov na kravo), so najboljše razmere v Hrastju.

»Farma, na kateri so bili hlevi zgrajeni pred osmimi leti, je bila lani temeljito obnovljena. Dogradili smo porodni hlev, silosa, gnojšče, uredili okolico. Hlev za 230 krav je urejen za prosto rejo, ima bokse z rešetkami po tleh in sodobno molzišče. Edini problem je pridelovanje krme. S strokovnim delom, predvsem z ustrežnejšim gnojenjem, moramo zagotoviti, da krme ne bo manjkalo.«

Cerkljanska farma in delovišče na Sorškem polju sta si podobna in imata zato tudi slične težave.

V Cerkljah imamo 215 do 220 krav s povprečno letno mlečnostjo 5950 litrov; na Sorškem polju, kjer so štirje hlevi s 392 stojišči, 170 krav z mlečnostjo 5600 litrov in 170 do 190 pitancev. Cerkljanska farma je zgrajena na močvirskem zemljišču. Strokovnjaki so že ob gradnji opozarjali, da bomo imeli težave z vodo. Imeli so prav. Letos urejamo odvodnjavanje in izsušujemo zemljišča. Gnoj spravljamo iz hlevov s traktorsko desko, krmo in krmila pokladamo ročno, ročno tudi privežujemo in odvezujemo živali. Ozko grlo je molzišče. Molža traja več kot tri ure, zato ostaja premalo časa za druga, prav tako nujna opravila v hlevu. Pred dvema letoma smo nabavili tudi 50 plemenskih ovc z namenom, da jih bodo preselili na Jezersko. Tam je tedaj še stal hlev, lansko zimo pa se je podrl. Ovece so ostale na farmi, v nižini, čeprav bi sodile v hribovski svet. Problem bomo razrešili, ko bomo postavili novo zavetišče za 100 ovc. Na Sorškem polju imamo težave s pomanjkanjem pašne in s podtalnico, ki vdira v silos, gnojšče, zaliva poti in podobno.«

C. Zaplotnik

V žirovski šoli imajo računalnico

Žirovska Alpina je kupila tri računalnike za žirovsko osnovno šolo — Tudi druge delovne organizacije so pripravljene pomagati pri nakupu dodatne opreme in interne televizije — Učenci se zelo zanimajo za računalništvo — Učijo jih strokovnjaki Alpininega računskega centra — Naložba v znanje je najbolj zanesljiva

Žiri — »Žirovske delovne kolektive smo prosili, da bi nam pomagali pri nakupu računalnikov. Naleteli smo na veliko razumevanje,« pravi ravnatelj osnovne šole Padlih prvoborcev v Žireh Slobodan Poljanšek. »Alpina je kupila 3 računalnike spectrum, enega pa smo sami. Tako smo lahko opremili poseben kabinet za pouk računalništva. Otroci so mu takoj dali ime računalnica.«

Tudi drugi žirovski kolektivi so se odzvali na prošnjo osnovne šole in bodo kupili dodatno opremo. Kasneje naj bi združili denar za nakup



večjega računalnika, pomagali naj bi tudi pri nakupu interne televizije. Na osnovni šoli namreč poteka tudi izobraževanje odraslih, tu pripravljajo razne seminarje in tečaje. Pri vseh teh oblikah bi lahko novo pridobitev koristno uporabljali.

»Zanimanje za računalništvo je tudi na naši šoli zelo veliko,« je povedal pomočnik ravnatelja Marjan Kočevar. Samo v višjih razredih se je za računalništvo prijavilo 120 učencev, tako da v nižjih sploh nismo zbirali prijav. Tečaj računalništva sedaj poteka v šestih skupinah. Marsikateri učenec ima računalnik doma, zato je zanimanje za računalniški tečaj še večje. Računalništvo se otrokom prikazuje največ skozi igrice, mi pa jih bomo skušali naučiti tudi delati na računalniku.«

Marjan Kočevar je tudi povedal, da so skušali doseči, da bi vse šole v občini kupile enake

računalnike, da bi lahko izmenjavali programe. To jim ni uspelo, sodelujejo samo z gorenjevaško šolo dr. Ivana Tavčarja, kjer so kupili enake računalnike. Ker so po šolah različni računalniki, je težko pripraviti enotno izobraževanje učiteljev. Zato so tudi izobraževanje organizirali skupaj z osnovno šolo v Gorenji vasi. Sami so pripravili program, mentor pa je inženir računalništva. Na tečaju se učijo programirati in tako nastajajo programi, ki jih bodo kasneje koristno uporabljali tudi pri pouku.

Pred kratkim je tudi slovenski zavod za šolstvo pripravil program 150-urnega tečaja računalništva, za katerega pa v žirovski šoli menijo, da je prezahteven in bi preveč obremenjeval učitelje. Ni pa v Sloveniji enotnega programa pouka računalništva.

»Delavci v Alpini smo se hitro odločili za pomoč osnovni šoli pri nakupu računalnikov oziroma opremiti računalnice,« pravi vodja računskega centra v Alpini Zoran Kopač, »saj se bodo ob tem učili naši otroci, tako da ne bodo prikrajšani v primerjavi z otroki v večjih središčih.«

Zoran Kopač tudi vodi računalniško opismenjevanje na žirovski šoli. »Delamo v šestih skupinah, v njih je od 9 do 16 učencev, razdeljeni pa so po razredih. Petošolci in šestošolci ter sedmošolci in osmošolci skupaj. Pouk imajo enkrat tedensko po dve uri. Z otroki delamo trije inštruktorji. Vsi delamo v Alpinem računalnem centru. Menimo, da je naša poklicna dolžnost, da pomagamo šoli.«

Program računalništva smo zastavili tako, da bodo učenci dobili nekaj osnov, da se bodo

Prodaja na zahod za odstotek manjša od nakupov

Gorenjsko gospodarstvo je v enajstih mesecih letos povečalo izvoz za 6 odstotkov, izvoz na tržišča s trdno valuto pa za 15 odstotkov — Celoten uvoz je bil za 4 odstotke večji kot lani v enakem času, uvoz s konvertibilnega področja za 10 odstotkov

Po podatkih Narodne banke Slovenije je gorenjsko gospodarstvo letos do konca novembra izvozilo za 30,79 milijard dinarjev, od tega na konvertibilno področje za 21,15 milijarde dinarjev. To je 69 odstotkov skupnega izvoza. Na klirinškem področju pa je iztržilo 9,64 milijarde dinarjev. (Pri preračunu v dinarje je dolar računán po vrednosti 124,80 dinarjev.)

Na Jesenicah so izvozili za 3,4 milijarde dinarjev, od tega na zahod za 2,3 milijarde dinarjev. V Radovljici so prodali na tuje za 3,7 milijarde dinarjev, na konvertibilnih trgih a so iztržili 2,8 milijarde dinarjev. Škofjeloško gospodarstvo je izvozilo za 6,7 milijarde dinarjev, od tega na konvertibilni trg za 4,5 milijarde dinarjev. Tržiški izvoz je znašal 1,7 milijarde dinarjev, od tega konvertibilnih 1,4 milijarde dinarjev.

Skoraj tri četrtine gorenjskega izvoza predstavlja izvoz kranjskega gospodarstva. Izvozilo je za 15 milijard dinarjev, od tega na tržišča s trdno valuto za 10 milijard dinarjev.

Najbolj je izvoz porastel na Jesenicah in sicer za 17 odstotkov, konvertibilni pa za 34 odstotkov. V Kranju so skupni izvoz povečali za 8 odstotkov in konvertibilnega za 11, v Radovljici skupnega za 3 in konvertibilnega za 9, v Škofji Loki je skupni izvoz enak lanskemu, konvertibilni pa je za 10 odstotkov večji, v Trzinu je skupni izvoz večji za odstotek, konvertibilni pa za 39 odstotkov. Tako se je izvoz na Gorenjskem letos v enajstih mesecih povečal za 6 odstotkov, konvertibilni pa za 15 odstotkov. V izvozu niso upoštevane storitve. To pomeni, da se je rast konvertibilnega izvoza približala resolucijskim rastem, medtem ko skupen izvoz zaostaja za načrti. Tudi med občinami so velike razlike.

Hkrati je gorenjsko gospodarstvo uvozilo za 26,91 milijarde dinarjev, od tega s konvertibilnega področja za 21,34 milijarde dinarjev ali 79 odstotkov, s klirinškega področja pa za 5,57 milijarde dinarjev ali 21 odstotkov.

V Kranju so največ uvozili in sicer za 13,7 milijarde dinarjev, od tega s konvertibilnega področja za 11,2 milijarde dinarjev. Na Jesenicah so uvozili za 4,1 milijarde din, s konvertibilnega področja pa za 2,4 milijarde dinarjev. V Radovljici so uvozili za 2,4 milijarde dinarjev, od tega s konvertibilnega področja za 2,1 milijarde dinarjev, v Škofji Loki za 4,5 milijarde dinarjev skupno in s konvertibilnega področja za 3,9 milijarde dinarjev in Trzinu skupno 2 milijardi dinarjev in s področja s trdno valuto za 1,5 milijarde dinarjev.

Največ so uvoz povečali v Radovljici, kjer so letos v primerjavi z enakim lanskim obdobjem uvozili za 16 odstotkov več, z zahoda pa kar za 38 odstotkov več. Približno enaka so povečanja v Trzinu, kjer so skupno uvozili za 19 odstotkov več in s konvertibilnega področja za 37 odstotkov več. V Škofji Loki je skupen uvoz večji za 6 odstotkov, konvertibilni pa za 14. Na Jesenicah so uvozili za odstotek manj, na konvertibilnem področju pa so kupili celo za 2 odstotka manj kot lani.

Gorenjsko gospodarstvo je v celoti uvozilo za 14 odstotkov manj, kot je izvozilo. S konvertibilnega področja je uvozilo za odstotek več, kot je izvozilo. Na konvertibilnem področju največ presega uvoz radovljiško gospodarstvo in sicer kar za 34 odstotkov, škofjeloško pa za 16. Negativno bilanco z zahodnim tržiščem ima jeseniško, ki je izvozilo na te trge za 5 odstotkov manj kot uvozilo, kranjsko za 11 in tržiško za 12 odstotkov.

L. Bogataj

Izobraženci odhajajo

Jesenice — V jeseniški Železarni je zaposlenih 6.200 delavcev ali 5 odstotkov več kot lani, a še vedno manj, kot so predvidevali z letnim planom. Največ delavcev je zapustilo Železarno. Na lastno željo, sledijo disciplinski odpusti in upokojitve.

V devetih mesecih letošnjega leta je bilo povprečno dnevno odstotnih 1134 delavcev, bolezenska odsotnost je bila nižja kot lani.

Fluktuacija delovne sile znaša 4 odstotke vseh zaposlenih in je v nekaterih temeljnih organizacijah znatno višja kot v drugih. V Železarni ugotavljajo, da se zmanjšuje fluktuacija delavcev z osnovnošolsko in poklicno izobrazbo, narašča pa pri delavcih s srednjo, višjo in visoko izobrazbo.

Kadrovski sektor jeseniške Železarne ugotavlja, da so zabeležili

9.000 obolenj in zaradi njih izgubili 90.300 delovnih dni. Kontrolor bolezenske odsotnosti je opravil 322 obiskov pri 298 bolnikih in spoznal, da v 32 primerih bolniki niso upoštevali zdravniških navodil.

Domala vsi železarji prihajajo na delo z avtobusi in vlaki, le enajst delavcev se vozi z lastnim avtomobilom.

D. S.

NAROČITE GLASI! ČE STE NAROČNIK, PLAČATE MANJ ZA MALI OGLAS.

spoznali z gradbo računalnikov, z različnimi tipi, ki se dobijo na domačem in tujem trgu. Naučili se bomo računalniškega jezika basic in izdelovanja enostavnejših programov.

Seveda vemo, da s pomočjo takšnega izobraževanja ne bomo dobili samih programerjev, naučili pa bomo učence uporabljati računalnike, izdelovati enostavne programe, odvzeli jim bomo strah pred računalniki, kjer se odpirajo velike možnosti računanja, nič pa ne morejo brez človeka. Nekaj otrok se bo kasneje gotovo odločilo, da jim računalništvo postane življenjski poklic.

Tečaji so se na žirovski šoli začeli v začetku decembra. Vse skupine so že imele po 6 ur predavanj. Otroci so za govorico računalnikov zelo dojemljivi, hitro razumejo, kar se jim pokaže. Zanimanje je še večje, ker so hišni računalniki trenutno modna muha, ki jo reklamirajo po televiziji in časopisih. Spodbujajo pa jih tudi z različnimi računalniškimi igrkami. Začetniški tečaji bodo trajali od 14 do 20 ur. Boljše in tiste, ki bodo imele veselje, bodo vključili v poglobljeno učenje računalništva. Najbolj zagnane bodo spoznali tudi s »pravim« računalnikom v Alpini.

Z nakupom računalnikov in pripravljenostjo, da kupijo še dodatno opremo, se je v Žireh še enkrat potrdila povezanost združenega dela s krajem in šolo. Le na takšen način je ob vse bolj praznih vrečah družbenih dejavnosti napredek še mogoč. Tarnanje, da ni denarja, nič ne pomaga. Pomaga pa spoznanje, da je naložba v znanje najbolj zanesljiva investicija.

L. Bogataj
Slika: F. Perdan

27. seja DRUŽBENOPO-
LITIČNEGA ZBORA skup-
ščine občine Tržič bo v sredo,
26. decembra, ob
17. uri, v mali sejni sobi;
Skupna seja VSEH ZBO-
ROV bo v četrtek, 27. de-
cembra, ob 17. uri v veliki
sejni sobi;
27. seja ZBORA ZDRU-

ZENEGA DELA skupščine
občine Tržič bo v četrtek,
27. decembra, po skupni
seji vseh zborov v veliki
sejni sobi;
25. seja ZBORA KRA-
JEVNIH SKUPNOSTI bo v
četrtek, 27. decembra, po
končani skupni seji vseh
zborov v mali sejni sobi.

Dnevni red

- Vsi trije zbori imajo tokrat enak dnevni red. Po ugotovitvi sklepčnosti in potrditvi zapisnikov s prejšnjih sej bodo delegati obravnavali:
- predlog smernic za dolgoročni družbeni plan občine Tržič;
- resolucijo o politiki uresničevanja usmeritev družbenega plana občine Tržič za obdobje 1981—1985 v letu 1985;
- kratek pregled značilnosti gospodarskih gibanj v III. tromesečju 1984. leta;
- osnutek programa dela zborov skupščine občine Tržič;
- povzetek družbenega dogovora o skupnih osnovah in merilih za oblikovanje in delitev sredstev za osebne dohodke funkcionarjev v SR Sloveniji;
- odlok o usklajenosti urbanističnega programa in urbanističnega načrta z družbenim planom občine Tržič za obdobje 1981—1985;
- predlog odloka o spremem-

Z novim davkom bo več denarja v proračunu

Vsi trije zbori bodo na decembrskih sejah obravnavali tudi predlog odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o davkih občanov občine Tržič. Potrebo po sprejemu tega odloka narekuje Dogovor o izvajanju politike na področju splošne porabe na ravni občin v SR Sloveniji v letu 1985, ki pravi, da posamezne občine dobe del sredstev republiškega prometa davka za kritje proračunskih potreb le v primeru, če je v občini uveden davek iz osebnega dohodka delavcev po stopnji 0,35 odstotka.

Izvršni svet občine Tržič meni, da brez sprejema tega odloka v letu 1985 ne bo moč pokriti proračunskih potreb. Občine bodo z davki od občanov zbrale le okrog 28 odstotkov več sredstev kot v letu 1984, ostali dosedajšji proračunski viri pa ravno tako ne bodo zadoščali za pokritje globalno 46-odstotnega povečanja rasti občinskih proračunov v letu 1985. Prav zato bo moral Tržič pridobiti precej sredstev iz posebnega republiškega davka od prometa proizvodov, kar pa brez uvedbe davka po stopnji 0,35 odstotka iz OD ne bo možno.

Če bo predlog odloka na sejah v sredo in četrtek sprejet, odlok še ne bo veljal januarja, ker velja šele po objavi v Uradnem listu. Zato bo nova davčna obveznost v letu 1985 dejansko veljala le za 11 obračunskih mesecev.

Nobenih izgub

Pro devetih mesecih je tržiško gospodarstvo v periodičnih obračunih obrabalo 20.493 milijonov din celotnega dohodka, ki se je v primerjavi z istim obdobjem lani povečal za 70 odstotkov. Glavni razlog za tako rast celotnega dohodka so cene, saj so se po statističnih podatkih v Sloveniji cene na drobno v devetih mesecih letošnjega leta povečale za 55,1 odstotka, cene industrijskih izdelkov pri proizvajalcih za 41 odstotka, življenjski stroški pa za 33 odstotka.

Priznani obseg industrijske proizvodnje se je v Tržiču v tem obdobju v primerjavi z istim obdobjem lani povečal za 49 odstotka. Ta rast je presegala rasti v regiji, kjer se je fizični obseg industrijske proizvodnje povečal za 3,2 odstotka, in rast v republiki, kjer je bil nižji za 2,9 odstotka.

V devetih mesecih letos je bilo obrabljanih porabljenih sredstev za 15,9 milijarde din, kar pomeni 78-odstotno povečanje v primerjavi z lanskim III. tromesečjem. V rasti so presegala celotni prihodek za 8 procentnih točk. Očitno je nesorazmernost med rastjo cen industrijskih izdelkov in storitev ter rastjo cen surovin, reprodukcijskih materialov in energije v posameznih tromesečjih letošnjega leta.

Obrabljena amortizacija po predpisanih minimalnih stopnjah se je povečala za 39 odstotkov. Realizirana stopnja amortizacije izredno močno zaostaja za zmanjševanjem vrednosti dinarja, s tem ne zagotavlja niti enostavne reprodukcije osnovnih sredstev, kar pomeni sedanji iztrošenosti sorazmerno zastarele tehnologije tržiških delovnih organizacij tudi zmanjšuje njihovo konkurenčnost na tujih tržiščih.

Tržiško gospodarstvo je v devetih mesecih ustvarilo na 100 din porabljenih sredstev 129 din celotnega prihodka, kar pomeni v primerjavi z lani 4 odstotke zmanjšano ekonomičnost poslovanja.

Dohodek je porastel za 48 odstotkov glede na lansko III. tromesečje in je znašal 4,6 milijarde din. Akumulacija je znašala 962 milijonov din in je porasla za 19 odstotkov. Razvidno je, da sredstev za akumulacijo ne dosega in ne presegata rasti doseženega dohodka. Obrabljena sredstva za reprodukcijo so znašala 1.361 milijonov din in so porasla za 24 odstotkov. Reprodukcijska sposobnost gospodarstva ob devetmesečnih obračunih 7,8 odstotka in je v primerjavi z lansko III. tromesečjem za 34 odstotkov.

Z izgubo ni poslovala nobena delovna organizacija v Tržiču.

Dohodek na delavca se je povečal za

43,6 odstotka, tako da je znašala poprečna nominalna produktivnost 777 tisoč din na zaposlenega. Število zaposlenih na podlagi vkalkuliranih ur je bilo 5.898 in je poraslo za 2,9 glede na lansko tretje tromesečje.

Zunanjetrgovinska menjava

Tržiški izvozniki so v III. tromesečju letos realizirali 1.861.989.000 din izvoza. Na konvertibilno področje so izvozili za 1.526.902 din in na klirinško za 335.087.000 din. Izvozni plan je bil realiziran z 72,8 odstotka. Pokritje uvoza z izvozom je bilo 125,7-odstotno.

Vrednost uvoza je v letošnjih devetih mesecih znašala 1.481.333.000 din, od tega je bilo uvoženo za 1.094 milijonov din s konvertibilnega in za 387 milijonov din s klirinškega tržišča. 90 odstotkov uvoza pomeni prejematerial, ostalo pa oprema. V primerjavi z lanskim III. tromesečjem je uvoz višji za 36,5 odstotka.

Delež konvertibilnega izvoza v skupnem izvozu je znašal v obravnavanem obdobju 82 odstotkov, medtem ko je bil v lanskem primerjalnem obdobju 77,5-odstotni. Plan konvertibilnega izvoza je bil v letošnjih 9 mesecih dosežen 74-odstotno, plan konvertibilnega uvoza pa 69,2-odstotno. Pokritje konvertibilnega uvoza s konvertibilnim izvozom je znašalo 139,5 odstotka.

Primerjava z Gorenjsko

Z indeksom 170 tržiško gospodarstvo presegla regijsko poprečje pri rasti celotnega prihodka in porabljenih sredstev (178), medtem ko je pri rasti dohodka (148) in družbenega proizvoda (147) na regijskem poprečju. Po doseženi akumulativni in reproduktivni sposobnosti pa je tržiško gospodarstvo indekso precej pod regijskim poprečjem (Tržič 66, Škofja Loka 108, Kranj 106, Jesenice 99, Radovljica 107, Gorenjska 101).

Poprečni mesečni čisti dohodek na delavca je znašal v tržiškem gospodarstvu 24.060 din in se je povečal za 39 odstotkov glede na lansko primerjalno obdobje; v regiji je na tretjem mestu. (Kranj ima poprečni mesečni OD 26.353 din, najnižji pa Škofja Loka s 23.932 din).

Po podatkih SDK je znašal delež investicijskih vlaganj v družbenem proizvodu tržiškega gospodarstva 13,9 odstotka. V devetih mesecih se tako Tržič postavlja na prvo mesto v regiji in tudi presegla regijsko poprečje. Po drugi strani pa se je podobno kot v polletju indekso ta delež precej znižal v primerjavi z lanskim-III. tromesečjem in to največ v regiji.

Resolucija

Ključni cilji družbenega in gospodarskega razvoja v letu 1985 bodo tudi v Tržiču imeli osnovne usmeritve v resoluciji in politiki uresničevanja usmeritev družbenega plana SR Slovenije v letu 1985, ki zahtevata:

- nadaljnje večanje kakovostnega konvertibilnega izvoza in deviznega priliva;
- nadaljnjo večanje obsega in kakovosti proizvodnje, njeno prilagajanje zaostrenim tržnim razmeram, boljše izkoriščanje razpoložljivih zmogljivosti, uvajanje večizmenskega dela povsod tam, kjer je proizvodnja kapitalno intenzivna;
- pospešeno uvajanje sodobnih tehnologij, uveljavljanje domačega znanja;
- prilagajanje vseh oblik porabe razpoložljivemu dohodku;
- ustvarjati pogoje za bolj umirjeno inflacijo in postopno rast življenjske ravni;
- priprava in sprejem realnih srednjeročnih in dolgoročnih planov.

Materialne možnosti razvoja

V Tržiču so si za prihodnje leto zadali naslednje razvojne okvire:

- družbeni proizvod bo nominalno večji za 2,5 odstotka, nominalno pa za 54 odstotkov;
- doseženi dohodek bo nominalno večji za 53 odstotkov;
- izvoz na konvertibilno področje bo večji za 14 odstotkov, celoten izvoz pa bo večji za 12 odstotkov;
- nominalna stopnja rasti povečanja uvoza z obeh področij bo znašala 10 odstotkov;
- delitvena razmerja dohodka bodo zagotovila hitrejšo rast sredstev za akumulacijo;
- nominalna rast skupne in splošne porabe bo zaostajala za 10 odstotkov za nominalno rastjo dohodka;
- nominalna rast osebnih dohodkov:
- 1. varianta: zaostajala bo 10 odstotkov za nominalno rastjo dohodka;
- 2. varianta: naraščala do stopnje rasti dohodka;
- akumulacija v gospodarstvu bo nominalno večja za 53,5 odstotka;
- aložbe v osnovna sredstva gospodarstva se bodo povečale tako, da so njihov delež v družbenem proizvodu ne bo zmanjševal;
- zaposlenost v združenem delu bo večja do 1,1 odstotka.

Da bi organizacije združenega dela razpolagale vsaj s tolikšnim deležem deviznega priliva kot letos, morajo ostati zunanjetrgovinski posli vsaj na ravni 1984. leta. Več prizadevanj pa bodo v Tržiču vložili v rast obmejnega gospodarskega sodelovanja.

Pri investicijskih bodo imele prednost naložbe, ki bodo bistveno prispevale k izboljšanju neto deviznega priliva in dolgoročno zagotavljale oskrbo prebivalstva in gospodarstva. Prednost bodo imela vlaganja v posodobitve, ki bodo učinkovite že na začetku novega srednjeročnega obdobja.

Rast sredstev za osebne dohodke in skupno porabo delavcev bo odvisna od rezultatov gospodarjenja in rasti izločenih sredstev za akumulacijo. Bolje bodo vrednoteni ustvarjalno delo, inovatorstvo, izumiteljstvo in delo v težjih delovnih pogojih.

V negospodarstvu bodo sredstva za osebne dohodke in skupno porabo delavcev odvisna od splošne rasti produktivnosti dela, rasti dohodka in od izvajanja dogovorjenih delovnih nalog, njihove učinkovitosti pri gospodarjenju z živim in minulim delom.

Pri zaposlovanju bo skupnost za zaposlovanje zagotavljala prekvalifikacijo zainteresiranim nezaposlenim občanom s suficitarnimi poklici in sodelovala pri prekvalificiranju delavcev iz OZD, ki bodo poslovali z izgubo ali motnjami v poslovanju. Organizirala bo tudi usposabljanje invalidnih oseb.

Pri poklicnem usmerjanju srednješolcev bo glede na reformo visokega šolstva v študijskem letu 85/86 potrebna sprememba. Več pozornosti bo posvečene poklicni zamenljivosti.

Cilj stipendijske politike bo tudi v letu 1985 doseči 4 kadrovske stipendiste na 100 zaposlenih.

Kmetijstvo 1985

Na področju kmetijstva planirajo v Tržiču odkup 600 ton pšenice, 20 ton krompirja in 700 ton zelenjave, pri čemer bodo skušali doseči čim večji izbor vrtnin.

Na področju živinoreje predvidevajo odkup 188 pitancev in 30 ostalega klavnega goveda. Zredili bodo 120 plemenskih telic in krav za obnovo črede, stajle govedi pa bodo povečali za 15 krav.

V organiziran odkup bo zajetil 150 plemenskih ovac in 100 ovac za zakol ter 150 prašičev.

Na področju investicijskih vlaganj so predvideni gradnja hleva na Kofcah, nabava kombajna za žito in pripravljalna dela za skladišče prejemateriala. V programu urejanja pašnikov je predvidena kompleksna ureditev planin Dolga njiva in Šija. Iz sredstev GKZ TZO pa bo urejenih okrog 120 ha pašnih površin na Kofcah, 45 ha na Javorniku, 60 ha na Pungartu, 20 ha na planini za Njivico in 80 ha na Tegosačah. Predvidena je tudi kritev ca. 2,5 ha gozda zaradi spremembe kmetij-

o politiki uresničevanja usmeritev družbenega plana občine Tržič za obdobje 1981—85 v letu 1985

ske površine I. razreda in komasacije v Zvirčah. Del sredstev KZS bo namenjenih za agromelioracije v Kovorju (cca 20 ha) in hidromelioracije (Ljubelj, Lom).

Sredstva za pospeševanje kmetijstva po stopnji 0,75 odstotka se bodo tudi v letu 1985 združevala v samoupravnem skladu za izvajanje intervencij v kmetijstvu in porabi hrane v občini Tržič.

Pri drobnem gospodarstvu bodo v Tržiču za leto 1985 ponovno opredelili deficitarne dejavnosti, ki bodo imele poseben položaj pri davčni in kreditni politiki; drobnemu gospodarstvu naj bi z novim zaposlovanjem pomagalo reševati tudi problem brezposelnosti v Tržiču.

Na področju gostinstva in turizma si bodo v Tržiču prizadevali za popestritev turistične ponudbe. V bivšem hotelu Pošta bodo začeli z deli za ponovno usposobitev zmogljivosti v hotelu.

Družbene dejavnosti

V prihodnjem letu imajo v Tržiču v načrtu reorganizacijo strokovnih služb v samoupravnih interesnih skupnostih; izločili bodo izvajalska dela in opravila iz strokovnih služb SIS.

V letu 1985 ne predvidevajo prostorske širitve objektov za potrebe družbenih dejavnosti, večjo skrb pa bodo namenili vzdrževanju in obnavljanju obstoječih objektov.

Število učencev se v šolskem letu 85/86 ne bo povečevalo, zato novih oddelkov ne bodo odpirali. Glede na racionalno porazdelitev učencev v razredih — največ 32 v oddelku — bodo regularizirali šolske okolišje ter odprli oddelke 4. razreda v OŠ heroja Bračiča v Kovorju.

Otroško govarstvo v letu 1985 v Tržiču ne bodo širili. Za otroke, ki niso redni varovanci VVO, bodo popestrili ostale oblike dejavnosti.

Skupnost za socialno skrbstvo bo sprejela program aktivnosti za razvijanje sodelovanja s komisijami za socialno delo v krajevnih skupnostih, socialnimi službami in OZD in šolskimi svetovnimi službami; skrbela bo za zdravljenje alkoholikov.

Skupnost za socialno varstvo bo med drugim spremljala položaj upokojenec z najnižjimi pokojninami, zlasti prejemnikov varstvenega dodatka in ostalih občanov ter vzpodbujala k domski oskrbi in soseski pomoči s prostovoljnimi delom. Posebno skrb bo skupnost namenila invalidom.

Na področju kulture bodo v Tržiču nadaljevali s sanacijo kulturnih spomenikov in znamenj, skušali bodo pritegniti čim več občanov na amaterska področja in ustrezno razrešiti prostorske probleme tržiškega ljubiteljskega. Kot nove naloge pa Občinska kulturna skupnost izpostavlja arhiviranje pričevanj udeležencev NOB v Tržiču, zapisovanje tržiškega kulturnega utripa na filmski trak in tesnejše sodelovanje s pobratenimi občinami in zamejstvom.

Občinska raziskovalna skupnost bo posebno pozornost namenila raziskovalni dejavnosti med mladino ter razvoju tehnične kulture v občini.

Programa zdravstvenega varstva v Tržiču v letu 1985 ne bodo širili, večji podatek pa bodo dali razvoju osnovne zdravstvene dejavnosti in zmanjševanju bolnišničnega zdravljenja. Razvijali bodo strokovno nego na domu in v socialnem zavodu, proučili bodo tudi možnosti za uvajanje laične nege na domu.

Zaposlovanja v zdravstvu ne bodo povečevali. Ponovno bodo preverili kadrovske in delovne normative, zlasti v zobozdravstvu.

Stanovanjsko gospodarstvo 1985

— Dokončali bodo gradnjo stolpiča R1 na Ravnah z 28 stanovanjskimi enotami;

— v okviru revitalizacije mestnega jedra bodo prenovili dvorišni del stavbe na Trgu svobode 20 in tako pridobili 4 stanovanja, pričeli bodo tudi s preno-vo objekta na Koroški 7, v katerem bo 18 stanovanjskih enot;

— zasebna in zadržna gradnja bo tekla v vseh KS, živahnejša pa bo v Kovorju, kjer bodo začeli uresničevati zazidalni načrt Stagne-Nart;

— še naprej bodo odkupovali stanovanja in hiše v mestnem jedru in jih urejevali v okviru revitalizacijskega načrta mesta;

— poslovnih prostor na Trgu svobode 9 bodo usposobili in predali v uporabo za mesopredelovalno dejavnost;

— vzajemnostna združena sredstva bodo usmerili v individualno gradnjo in v investicijo skupne kotlarne na trda goriva za naselje Bistrica pri Tržiču;

— dokončno se bodo opredelili do višine stanarin.

Komunalno gospodarstvo 1985

Na področju vodovodov bodo v Tržiču prihodnje leto zgradili razbremenilnik nad Cankarjevo cesto, zgradili vodovod v Gozd, odpravili kritične točke na vodooskrbnem sistemu Lbele — Hofnerca — Pristava — Krize, obnovili vodovod v Sebenjah in Križah ter obnovili vodovod Žegnani studeneč in ga povežali v sistem vodooskrbe Bistrice. Prihodnje leto bodo v Tržiču zgradili

kanal H na Loku, začeli z gradnjo kanalizacije v Kovorju in izdelali projektno dokumentacijo za kanalizacijo v Kovorju in v Križah.

Z novimi tipskimi posodami bodo v najgostejše naseljenih območjih tržiške občine zbirali uporabne gospodinske odpadke ter jih preko Dinosa namenili industriji.

Prihodnje leto bodo v Tržiču dokončali razširitev pokopališč v Lomu in v Križah.

Opremljanje stavbnih zemljišč bo v Tržiču usmerjeno predvsem v industrijski coni Mlaka in Loka, do konca leta pa bodo z zakonom o stavbnih zemljiščih ustanovili sklad stavbnih zemljišč.

Od večjih vzdrževalnih del na tržiških cestah bodo obnovili oporni zid pri cesti v Jelendol, začeli s sanacijo predora pri Hudičevem mostu, obnovili mostove v Vadičah, Lomu in na Jamah v Dolini, asfaltirali bodo cesto do Križa do Pristave in zgradili križišče na Slapu.

Leta 1985 bo vsaj delno zmanjšan problem telefonov v tržiški občini: dokončali bodo povečavo VATC Tržič za 1000 priključkov in nanjo pričeli priključevati nove naročnike, naročili bodo opremo za povečavo zvez na relaciji Tržič—Kranj in preučili bodo možnost telefonske povezave Sebenj in Brezj pri Tržiču.

V okviru vodnega gospodarstva bodo v Tržiču prihodnje leto dokončali investicijo v Dolini, sanirali bočne zajeze v Hudem grabnu, sanirali obrežna zavarovanja in stopnje v Dovžanki, sanirali obrežja v Jelendolu in zavarovali desni breg pod novo pregrado pri Kušpegarjevi žagi.

Na nižinskih vodotokih bodo obnovili podslapje v Preski, zavarovali obrežja na območju HE Pristava, sanirali obrežna zavarovanja in jez na Ravnah, sanirali obrežja Tržiške Bistrice od Lepenke do Tokosa, uredili potok na Loku in obnovili jez na Mošeniku pri RTP Tržič.

Prihodnje leto bodo v Tržiču pričeli reševati tudi najbolj pereč problem Tržičanov: gradnjo skupne kotlarne na trda goriva za Bistrico pri Tržiču.

Skupaj s Pekom bodo pričeli z gradnjo hidroelektrarne na Lomščici.

Tudi za gasilce bo precej novega: kupili bodo nov gasilski avto za GD Tržič, zgradili bodo požarni bazen pri Lešah in pripravili vse potrebno za pričetek gradnje gasilskega doma v Kovorju.

Splošna ljudska obramba in družbena samozaščita

V štabe in enote civilne zaštite bodo v Tržiču v prihodnjem letu vključili višji procent občanov, vsaj 10 odstotkov. Leto 1985 pomeni začetek intenzivnega obdobja, v katerem moramo v naši družbi doseči višji nivo zaštite delovnih ljudi in občanov z osebnimi zaščitnimi kompleti.

V Tržiču bodo nadaljevali z dosledno izgradnjo zaklonišč. Večino sredstev bodo usmerili za opremljanje že zgrajenega zakloniškega prostora.

Teritorialna obramba bo v letu 1985 angažirala vse sile in sredstva za uresničitev načrtovanih oblik usposabljanja občanov ter reorganizacije, ki bo pomenila kvaliteten premik v dvigu borbene pripravljenosti TO občine na višji nivo. Nadaljevali bodo s posodabljanjem orožja in ostale vojne opreme.

Splošna poraba

Sredstva za zadovoljevanje splošnih družbenih potreb bodo v letu 1985 zaostajala za rastjo dohodka za 10 odstotkov, zato bodo v Tržiču upoštevali indeks 146 odstotkov na splošno porabo v letu 1984.

Osnova za izračun možnih sredstev za zadovoljevanje splošnih potreb je dovoljeni obseg tržiškega občinskega proračuna v letu 1984, to je 73.996.000 din. Že v preteklih letih je bilo iz proračunskega financiranja dosledno izločeno vse, kar ne sodi v splošno porabo, in so sredstva strogo namenska. V Tržiču računajo, da bo tudi prihodnje leto ostal del splošnih družbenih obveznosti finančno nepokrit, saj premajhen obseg proračuna ne omogoča financiranja nekaterih nalog (planiranje, urbanizem itd.). Večina prihodkov proračuna bo usmerjena v doseganja bi davčnimi instrumenti, poleg tega bi v letu 1985 ponovno uveden davek iz OD po stopnji 0,35 odstotka.

Pri financiranju splošnih družbenih potreb bo večina proračunskih prihodkov razporejena za delo pravosodnih in državnih organov ter družbenopolitičnih skupnosti. Tudi prihodnje leto ne bodo uresničene nekatere naloge, ki bodo ostale iz leta 1984, kot je na primer nakup stanovanj za delavce milice, modernizacija dela upravnih organov, gradnja nove postaje milice itd.

V krajevnih skupnostih bodo razpoložljiva sredstva usmerili v vzdrževanje komunalnih naprav skupne rabe, v financiranje investicij in krajevne samouprave. V strukturi sredstev za delovanje dečigatskega sistema v KS bo zmanjšal delež za skupno strokovno službo KS ter povečali možnosti financiranja krajevne samouprave, družbenopolitičnih organizacij in društev ter gospodarskih skupnosti za pridobivanje lastnih sredstev za dejavnost.

Novoletna prodajna razstava v Šivčevi hiši

V Šivčevi hiši bo do konca leta odprta razstava likovnih del trinajstih avtorjev iz radovljiške občine in gostje iz Ljubljane, kitajske slikarke Wang Huijin.

Tradicionalna novoletna razstava v Radovljici ima namen omogočiti obiskovalcem galerije nakup likovnega dela za novoletno darilo. Zato si galerija ves čas prizadeva, da bi vsak obiskovalec med ponujenimi eksponati našel nekaj, kar bi zadovoljevalo njegove potrebe in odgovarjalo njegovim možnostim, hkrati pa zadoščalo težnjam po kvalitetni razstavišča samega. V zdaj že večletnem prirejanju novoletnih razstav so le-te zdaj bolj zdaj manj odgovarjale začetnim težnjam. Lansko leto je bilo celotno razstavno gradivo prvič žirirano, kar je prineslo poleg pomislekov in slabe volje kvalitetni premik. Žirija porabnih in okrasnih predmetov nikakor ni izločila, skušala pa je izbrati izmed njih najboljše. Letos je žirija odбирala dela, katerih avtorji niso le šolani likovniki oz. člani DSLU, temveč tudi študentje likovnih šol in avtorji, ki so prebricani, da je likovno ustvarjanje njihov pravi poklic. Tako je delo samo in ne njegov avtor odločalo o sprejetju za razstavo, kar naj bi ostalo merilo tudi za naprej.

Alojz Zorman-Fojš se je že na lanskim razstavi predstavil s Črnim Petrom kot kvaliteten oblikovalec likovnih del za otroke. Ob letošnjem ponatisu je bil Črni Peter v mesecu decembru od Društva oblikovalcev Slovenije nagrajen kot delo meseca. Z dvojicami sorodnih, ne enakih elementov igralnih kart navaja igra otroka na opazovanje podobnosti med različnimi predmeti in pojavi, živa barvitost pa ga hkrati nepričljivo uči sestavljanja barve.

Poleg igralnih kart je Alojz Zorman pripravil letos lično oblikovano in živahno poslikano puščico za male šolarje, plastificirano podlogo živih barv za male »slikarje« in tri po-

barvanke v sitotisku: polzevo hiško, kokoško in slona. Pobarvanke so zelo primerne za skupinsko delo otrok in lahko služijo vzgojnovarstvenim ustanovam kot učni in vzgojni pripomočki.

Boni Čeh se predstavlja kot umetnik, ki se z enako lahkotnostjo in svežino izraža kot slikar, kipar ali oblikovalec. Platno ali papir, akril ali akvarel, kamen, les ali glina, »čista« umetnost ali poraben predmet, povsod je likovno dorečen in prisoten s svojo vitalno kreativnostjo. Na področju keramike so v letošnjem letu še posebna novost njegove, na lončarskem kolovratu oblikovane posode, inventivnih, porabnih in dekorativnih oblik.

Črtomir Frelj, študent na grafični specialki ALU v Ljubljani in nagrajenec letošnjega Prešernovega sklada Akademije, se predstavlja z originalnimi kolografijami, svojim izumom nove grafične tehnike, za katero je prejel nagrado. V Črtomiru Frelju imamo umetnika, ki se s poglobljeno studioznostjo ukvarja s tehničnimi problemi slikarstva in grafike, nič manj pa se ne pogloblja v vsebinsko izraznost likovnega dela.

Predvsem grafik, se Črtomir Frelj predstavlja tudi s figurarno sliko ekspresionistične barvitosti, ki spominja na znamenitega francoskega slikarja Henrija Matissa, hkrati pa je polna lastnega likovnega iskanja znotraj nove podobe in tehničnih novosti v kombinirani rabi različnih slikarskih tehnik in materialov.

Dve od svojih kolografij nam slikar nudi kot kvaliteten reprezentančni vizitki v sitotisku. Slikar in grafik Miha Dalla Valle, domačin, ki že nekaj let živi v Mehiki, se predstavlja le z enim delom, ki prepričljivo dokazuje njegovo izčiščeno likovno govorico in spremljanje sodobnih tokov v likovni umetnosti. Medtem ko je lani presenetil z močno barvitostjo, ki je

do tedaj v njegovem delu nismo poznali, je v letošnjem sitotisku barvno spet bolj zadržan.

Mihu Dalla Valleju notranje soroden, vsebinsko celo eruptivnejši, formalno pa za zdaj še manj dognan, je Klemen Rodman, študent arhitekture, ki se ukvarja tudi s slikarstvom in še posebej z risbo. Obe razstavljeni sliki v kombinirani tehniki dajeta slutiti resnega in iščočega ustvarjalca znotraj najnovejših likovnih tokov.

Anton Plemeelj, slikar samorastnik in član DSLU, razstavlja risbe s tušem na steklo, ki učinkuje plastično, hkrati ekspresivno in dekorativno. Z zanimivo poslikanimi prodniki, predvsem v obliki rib, ki sledijo obliki kamna in lahko služijo kot obežilniki, nam slikar ponuja poraben likovno oblikovan predmet.

Brane Mrak, arhitekt, zaposlen kot oblikovalec v Elanu v Begunjah, je v risbi s tušem fantazijsko razgiban nemiren ustvarjalec, v barvitim Urbanem sladoledu, sliki na platno, išče vzporednice med arhitekturo in slikarstvom, reliefi iz ebonovine pa poudarjajo njegovo realistično risbo in tehnično spretnost rezbarjenja v trdem materialu. Različnost izrazov je bodisi iskanje sebi najustreznejšega izraza bodisi »trstiranje« publike.

Kar pet razstavljalcev: svobodna umetnica Melita Vovk, absolventka ALU v Ljubljani Andreja Čufer, likovna pedagoginja Metka Vovk-Mausser, oblikovalka Ana Marija Kovač, samorastnica Irena Lelja in študentka Filozofske fakultete v Ljubljani Julijana Bertoncelj se na letošnji razstavi predstavljajo z uporabnimi likovnimi predmeti. Melita Vovk razstavlja usnjena znamenja za knjige z risbo blejskih kočijazev v zlatem tisku, Andreja Čufer se predstavlja z obeski in broškami v keramiki, Ana Marija Kovač ima na razstavi plastične broške z zalitimi barvnimi koluti oz. jesenskimi listi in vizitke v sitotisku, Metka Vovk-Mausser razstavlja originalne vizitke v akvarelu in pastelu, Irena Lelja tiskane vizitke z značilnimi žensko-ekspresivnim lepim obrazom in skicozno sliko ženskega obraza, Julijana Bertoncelj pa s cvetličnimi motivi na steklu.

O kitajski slikarki WANG HUIJIN smo pisali ob njeni razstavi v Šivčevi hiši letos jeseni. Na novoletni razstavi privlači predvsem s svojim liričnim izrazom in drugačnostjo slikanja, ki je pogojeno v razvoju klasičnega kitajskega slikarstva, zraslega iz kaligrafije.

Ob otvoritvi razstave sta pedagoga Glasbene šole v Radovljici, KLEMEN RAMOVŠ, ustanovitelj Poletne glasbene akademije za staro glasbo v Radovljici in MAJA GOGALA, flautistka, pripravila kvaliteten koncert na kljunastih in prečni flauti, ki je v veliki meri prispeval k polni zasedbi galerije.

Radovljiško občinstvo si koncertov želi. Čeprav kratki koncertni programi ob otvoritvah razstav ne morejo nadomestiti celovečernih koncertov, si galerija in njeni obiskovalci podobnih povezav v bodoče še želijo.

Ves čas do konca razstave (do 31. decembra do 12. ure) so najmlajši obiskovalci vabljeni, da v galeriji sodelujejo pri barvanju polžka, kokoške in slona, in s tem pomagajo pri preizkušanju likovne in vzgojne vrednosti Zormanovih pobarvan.

Maruša Avguštin

Jezikovno razsodišče (183)

Uvoz in izvoz na avtocesti

»Ko se vozim po avtocesti Ljubljana-Razdrto, me vedno zmoti napis izvoz na tablah (nato sledi navedba kraja). Če govorimo o vohodu na avtocesto, bi morali, po moje, imeti tudi izhod z avtoceste. Da sem se končno odločil za to pismo, me je spodbudil članek »Nikoli več v Neapelju« (Delo, 17. 7. 1984), kjer piše v prvem odstavku: »Če ne najdemo zasebne policije, tovornjaki kratko malo izpuhtijo nekje med izhodom z avtoceste in parkiriščem v mestu.« Meni je izraz izhod lepši. Če pa že mora biti izvoz, bodimo dosledni in pišimo še uvoz.« Tako L. Č. iz Nove Gorice.

Besedi izvoz in uvoz v pomenu »kraj, prostor, po katerem se vozi iz česa« oziroma »kraj, prostor, po katerem se vozi kam« pozna slovenščina že razmeroma dolgo — nekako od sredine 19. stoletja, vendar ju je še Pleteršnik v svojem slovarju označil kot novoknjižni besedi — se pravi za taki, ki sta se še v njegovem času čutili kot novejši in sta se pojavljali zlasti v publicistiki. V današnjem knjižnem jeziku imata besedi naslednje pomene: **izvoz** 1. prodajanje blaga v tujino, npr. **povečati izvoz blaga**, in 2. kraj, prostor, po katerem se vozi iz česa, npr. **urediti izvoz z dvorišča**, **izvoz s stranske ceste na glavno**; **uvoz** 1. kupovanje blaga v tujini, npr. **uvoz surovin**, in 2. kraj, prostor, po katerem se vozi kam, npr. **urediti uvoz v garažo**, **izvozi in uvozi ob avtocestah**. L. Č. ima torej prav, ko trdi, da bi kazalo pri označevanju »izvoza« in »uvoza« ob avtocesti biti dosleden in uporabljati izraza tako, kot ju je že ustalila raba (zlasti v stroki). Do zamenjave z »izhodom« verjetno prihaja zato, ker sta zvezi **izvoz z avtoceste** in **uvoz na avtocesto** razmeroma novi (pojavljata se v strokovni literaturi in publicistiki šele v 60. letih) in ker sta sami besedi izvoz in uvoz v splošni predstavi verjetno bolj povezani z njunima pomenoma pod 1. Seveda pa so stvarne okoliščine, v katerih se z izrazoma srečujemo vedno take, da do pomenskih zamenjav ne prihaja, in ker avtomobili »vozijo« je vendarle bolj primerno rabiti **izvoz in uvoz**.

Morebitne predloge, kritike in opozorila v zvezi s slovenščino v javni rabi pošiljajte na naslov: JEZIKOVNO RAZSODIŠČE, Republiška konferenca SZDL Slovenije, Ljubljana, Komenskega 7.

S knjižne police

Tri knjige s treh področij

V minulem mesecu knjige je med drugimi nekaj svojih novosti predstavila tudi Cankarjeva založba. Tako smo dobili nov zvezek iz zbirke malih leksikonov (Svetovna književnost), zgodovinski pregled novejših sovjetske zgodovine (Stalinov termidor) in zbornik tekstov iz ekonomije (Jugoslovska privreda).

Svetovna književnost je drugi v vrsti leksikonov, ki predstavljajo književnost tako ali drugače. Pred dvema letoma je namreč izšel leksikon o Slovenski književnosti, za prihodnje leto pa napovedujejo pri založbi še leksikon Jugoslovske književnosti.

Okoli dva tisoč avtorjev je predstavljenih v novem leksikonu, kjer gre predvsem za pisatelje, pesnike in dramatik. Več pozornosti so pripravljenci namenili avtorjem iz 20. stoletja, ker so pač menili, kot je bilo rečeno, da so nam ti avtorji bliže. Seveda so zastopani tudi starejši avtorji, pomembni v razvoju in ustvarjalnosti svetovne književnosti, zamejen pa seveda ni niti razvojno-teoretični del. Stoodstotno popoln leksikon seveda ni, morda tudi zaradi tega ne, ker pri založbi pripravljajo veliki leksikon svetovne književnosti, ki bo dva do trikrat obširnejši od sedanjega, žepne izdaje in bo vseboval blizu sedem tisoč gesel. Razveseljuje pa dodatek k leksikonu — pregled prevodov v slovenščino, ki naslovu v izvirniku sledijo z letnico izdaje. Leksikon je izšel v razmeroma visoki nakladi 15 tisoč izvodov in bo tudi tak, kakršne je, zanesljivo vsestransko uporaben priročnik.

Knjiga **Stalinov termidor** avtorja **Marijana Britovška** je zanimiva že samo zaradi dejstva, da obravnava tisto obdobje novejših sovjetske zgodovine, o katerem smo iz takšnih ali drugačnih razlogov in alarmantnih ter netočnih podatkov doslej vedeli

bore malo. Knjiga opisuje čas in obdobje po Leninovi smrti ter idejne boje, ki so rezultirali v zmagi stalinizma. Predstavlja pa nam tudi dogajanja, ki so vplivala na razvoj socializma v SZ in drugih deželah v svetu. Knjigo odlikujejo dejanska dejstva in podatki, saj je bilo prav o tem časovnem obdobju doslej natisnjenega veliko nejasnega in še vedno lažnega ter varljivega.

Branko Horvat je znan kot oster kritik jugoslovskega družbenekonomskega razvoja in v knjigi **Jugoslovska privreda** je zbran niz njegovih besedil od sredine šestdesetih let pa vse do lanskega leta. Delo je izšlo v dveh knjigah, kjer je prva namenjena prognozam in kritikam, druga pa predlogom in rešitvam. Knjigi sta izšli v novi enoti Cankarjeve založbe v Zagrebu.

Boris Bogataj

Vlastja razstavlja v Beljaku

V galeriji Na mestnem obzidju v Beljaku so 17. decembra odprli razstavo fotografij koroških avtorjev. Med njimi je tudi mednarodni mojster fotografije Vlastja Simončič, ki je častni član Foto zveze Koroške. Predstavlja se s 44 deli, s pomembnejših področij njegovega fotografskega snovanja. Otvoritvi razstave je sledilo prijateljsko srečanje ljubiteljev fotografije, na katerem so začrtali program dela za prihodnje leto, ki ga nameravajo popestriti z vajami in strokovnimi srečanji. Tako bodo koroški ljubitelji fotografije obiskali vzgojno središče v Gorenji vasi, kjer že 13 let delajo po mednarodno priznanem modelu mladinske fotografske vzgoje.

Neuigrani, neizdelani Zgubljeni koraki na Loškem odru

Mladi igralci Loškega odra so se v soboto, 15. decembra, na domačem odru predstavili svojemu občinstvu s prvo letošnjo premiero. Uprizorili so delo francoskega pisca **Jeana C. Lombarda** — **Zgubljeni koraki** v prevodu **Radojke Vrančič**.

Avtor, pripadnik srednje generacije francoske šole sodobnih dramatikov, ni preveč poznan slovenskemu gledališkemu občinstvu; bolj se ga morda nekateri spominjajo kot direktorja Francoskega kulturnega centra v Ljubljani. Igra **Zgubljeni koraki** nadaljuje linijo

gledališča absurda, kakor se je razvilo takoj po drugi vojni prav na Francoskem. Tako je Lombard v svoji dramaturgiji nadaljeval Becketta in Ionesca, s čisto poetičnimi vložki v svojih komadih pa predstavlja tisti odklon v zahodnem gledališču, ki hoče v njem, prej črnem, grotesknem, znova izpostaviti humanizem kot ljubezen do sodobnega in od Boga zapuščene človeka na pragu enainvajsetega stoletja. Takim avtorjem skoraj praviloma ne gre za eksplikacijo svoje vizije odrešitve, temveč zgolj za »odslikavo« dejanskega stanja, ki v določenem kontekstu dobi svoj pravi smisel — predstaviti namreč izpraznjenost sodobnega sveta in človeka v njem. Od tod potem alogičen dramaturški postopek, ki ne priznava logičnega sosednjega dogodka, niti ne upošteva logičnih vzročnih zvez med situacijami, med verbalnimi izjavami. V tem pogledu torej Lombardovo besedilo ne prinaša nekaj izrecno novega. Njegova temeljna inovacija se zdi v **filozofiji »čakanja«**, ki ni več gibalo človekovega obstojanja (kakor v Beckettovi igri **Čakajoč na Godota**), temveč predstavlja že duhovno, duševno smrt. S tem pa se lahko Lombard identificira kot radikalnejši nadaljevalec Becketta.

Besedilo je izredno dinamično, zamenjave oseb, prostorov, najrazličnejše situacije omogočajo igralcem sprostiti vse svoje sposobnosti in hotenja, tako da je to jako hvaležen tekst za uprizoritev. Žal pa se je na odru pokazalo, da igralci vsi po vrsti niso opravičili svojih vlog.

Morda še najmanj režiser predstave **Igor Žužek**, ki mu ni uspelo pripraviti niti »drame« niti **»tragedije, groteske ali satire«**, kakor je skušal sam opredeliti besedilo v gledališkem listu. Tako se gledalci v resnici niso mogli opredeliti za eno od **»definicij«**, ker je predstava ponesrečena zmes, v smislu: Vsakega nekaj, celota pa tako ni pomembna. Režiserju sicer ne gre zanikati nekaj dobrih zamisli in morda celo hotenja, toda izvedba le-tega je tako klavrna, da gledalec nehote podvomi v režiserjevo resnicoljubnost, celo zgrozi se nad takim malicnim besedilom, kot je loška uprizoritev **Zgubljenih korakov**. Ne samo, da mu niso jasni odnosi znotraj besedila (to je davek na dramaturgovo odsotnost), tudi samo poanto je le zasluhlil in se v njenem prikazu laično izgubil v varljivo poetičnost. In še več — kako je mogel dopustiti, da se glasovi lutk reproducirajo nejasni, bralcem se zatika ob branju, da o seslanju, noslanju in o neupoštevanju tako stavčne kot besedne intonacije sploh ne izgovarjamo besed... Na sceni se pokaže njegovo površno sodelovanje s scenografom (**Tine Kalan**), ki je pripravil nemo, a prazno sceno; a tudi s kostumografijo **Tončko Blaznik**, ki je v glavnem pripravila sicer ustrezne kostume, a preveč tipične, premalo individualne — povrh vsega pa še nekam staromodne (pri obeh zakoncih), čeprav je igra nesporno postavljena v sodobni čas, zakonca pa spet nista tako arhaična, kot ju obleče Blaznikova. Morda sta se najbolj ujela z glasbenim opremlje-

valcem (**Andrej Misson**), ki je pripravil ustrezen izbor glasbe.

Pri ugotavljanju sodelovanja z igralci pa režiserjeva vloga sploh popolnoma odpove. Gledalec ima preprosto občutek, da so se hotenja prvega in zmognosti igralcev popolnoma razšli. Kajti njihovo igranje je nekoordinirano, igra posameznikov pa na začetniški stopnji. V tem nas ne potrjujejo le njihova togost in nesposobnost, temveč tudi pomanjkanje občutka za dikcijo. Sploh sta gib in govor poglavje zase, zlasti še slednji. Kakor da bi poslušali recital, ne pa gledali dinamično gledališko igro. Lektor, **Marko Črtalič**, je očitno prav malo delal z igralci, ki ne poznajo nobene dinamike v govoru, ne obvladajo intonacije, ne naglaševanje nekaterih besed jim dela težave. Klavrnost giba se najbolj pokaže ob prizorih z lutkami, ob čemer negativno izstopa nekoordinacija med glasovi in gibi. Od vseh slabih igralcev je odstopal le **Aleš Jelovčan**, ki je z gotovo igro sicer upodobil svojo vlogo, toda njen smisel je popolnoma zgrešil; in na trenutke **Jure Franko** kot nonsalantni ljubimec.

Predstava v celoti gledana je kaj čuden kaos. Takšno jo opravičuje le neizkušnost mladih igralcev, ki so baje vsi prvič stali na odru, in pa neizdelanost režiserjevega koncepta. Svoje prispeva tudi besedilo, ki je bilo v loškem primeru prevelik zalozag za začetnike. Upajmo le, da se bojo igralci iz predstave v predstavo uigrali in nam kot prihodnjo premiero predstavili svojim zmognostim primerne besedilo.

M. Pušavec

V Trzinu so podelili Kurnikove nagrade za leto 1984

Mira Kramarič:

Kultura oblikuje vsakogar

Trzin — V petek, 21. decembra, so v trziški kinodvorani že dvanajstič podelili najvišja občinska kulturna priznanja — Kurnikove nagrade. Doseganj 68 nagrajencev, ki so dobili to najvišje občinsko kulturno priznanje za njihove najpomembnejše in najkvalitetnejše ustvarjalne in poustvarjalne dosežke ali organizacijske uspehe na področju ljubiteljskega, se je pridružilo novih 9.

Slavnostna govornica na petkovi slovesnosti v Trzinu je bila Mira Kramarič, predsednica Občinske kulturne skupnosti Trzin. V svojem nagovoru je poudarila pomen kulturnega življenja v kraju, posebno ljubiteljske kulture, ki je iz leta v leto bolj množična in na višji ravni. Kultura po svoje oblikuje vsakogar.

Žirija pri Občinski kulturni skupnosti Trzin je izbirala med predlogi, ki so jih posredovali Zveza kulturnih organizacij, kulturna skupnost, vodstva krajevnih skupnosti in občani. Težko in zahtevno delo je opravila. Nagrado je prisodila osmim posameznikom, petim za tekoče, trem pa za življenjsko delo, ter Društvu trziških likovnikov.

● Jelka Žagar je prejela Kurnikovo nagrado in plaketo za dolgoletno

vsestransko delo v ljubiteljski kulturi. Danes ji je 85 let. Njena kulturna dejavnost, ki je povezana s Trzinom, se je pričela v štiridesetih letih, ko je pred fašizmom v Italiji zbežala z možem in sinom v Jugoslavijo. V Trzinu se je vključila v sokolsko društvo najprej kot vodnica otrok, kasneje kot igralka. Starejši Trzinčani se še spominjajo njene Kastelanke, Svetega plamena, Ministrice, Žalujočih ostalih in celo operet. Svojo igralsko kariero je zaključila pri osemdesetih letih, ko se je zaradi opešane vida učila teksta samo s poslušanjem.

● Za dolgoletno vsestransko delo v ljubiteljski kulturi je prejela Kurnikovo nagrado Milica Debeljakova, predmetna učiteljica glasbe v pokoji iz Seničnega. Med vojno in po vojni je poučevala mlade igrati na harmoniko in klavir. V letih od 1947 do 1952 je bila voditeljica in ustanoviteljica glasbenega tečaja, iz katerega se je razvila trziška glasbena šola. Veliko je tudi nastopala. Prvi samostojni koncert zbora meščanske šole je imela že leta 1940. Z zborom nižje gimnazije je po vojni nastopala na številnih pevskih taborih; 1953. leta je imela samostojen koncert v Mestnem gledališču ljubljanskem, leta 1954 pa sta

pod njenim vodstvom pevski zbor in orkester Glasbene šole uprizorila v Trzinu delo Kresniček. Nastopala je tudi kot solistka na klavirju, sodelovala v mladinskih in pionirskih oddajah Radia Trzin in Radia Ljubljana. Tudi danes, pri 69 letih, ko ji je vid že zelo opešal, v Seničnem še vedno dela z mladimi.

● Kurnikovo nagrado in plaketo je dobil tudi znan trziški glasbenik Jože Ahačič. S 60 leti je še vedno član glasbenega orkestra pri trziških folkloristih ter predsednik in pevec pri pevskem zboru društva upokojencev. V svoji dolgoletni karieri je igral najprej v salonskem in plesnem orkestru, v letih 1935 do 1982 je bil član trziške godbe na pihala, dirigiral je tudi opereto Melodije srca. Bil je tudi zanesen igravec. Poskusil se je tudi kot pisec tekstov za Vesele večere, ki so bili nekdanj v Trzinu zelo priljubljeni.

● Kurnikovo nagrado za dolgoletno in ustvarjalno delovanje na pevskem področju je prejel Daniel Zupan. Kdo ne pozna kvinteta bratov Zupan, ki poje že od leta 1967? Kvintet je pel že na številnih prireditvah doma in v tujini — v Avstriji, Italiji, Franciji in Nemčiji. Danijel je njegov duhovni vodja. Od leta 1977, ko se je formiral Komorni zbor Peko, je Daniel tudi njegov član, ko pa se je iz njega razvilo Pevsko društvo Peko, je Daniel postal tudi prvi predsednik zbora in je še danes.

● Jožica Torkar je dobila Kurnikovo nagrado in plaketo za organizacijsko in sodelovalno v kulturnem življenju Loma. Pri pevskem zboru v Lomu poje že 13 let, na odrskih deskah pa nastopa že od leta 1971. Upodobila je vrsto zanimivih ženskih likov: bila je Klara v delu Pot do zločina, Katra v Ubogih samcih, Neža v enodejanki Vrnitev, Angela von Lear v Mladi ljubezni na obisku, v zadnji sezoni pa je odlično upodobila teto Pehto. Dolga leta je opravljala tajniške posle v Kulturnometniškem društvu Lom, sedaj pa je uspešna predsednica društva.

● Kurnikovo priznanje, plaketo in nagrado je za organizacijo in sodelovanje v kulturnem utripu Podlublja prejela Romana Leitinger. Kljub svoji mladosti, šteje komaj 21 let, je kulturnemu življenju Podlublja dala svoj pečat. Že vrsto let vodi recitatorsko skupino, vse bolj pa postaja glavni pobudnik vseh idej in oblik kulturnega delovanja kraja. V kulturne programe vnaša povsem nove kvalitete, ki se odražajo na vseh prireditvah v Podlublju. Lani se je v dramski skupini uspešno preskusila tudi kot igralka.

● Smiljana Brkljač je prejela Kurnikovo nagrado in plaketo za uspešno organizacijsko in režisersko delo pri podmladku Mladinskega gledališča Trzin. Sedem let že dela v Mladinskem gledališču, od 1981 pa je mentorica gledališkega krožka na osnovni šoli heroja Bračiča. Vrsto otroških predstav je že predstavila z njimi. Z recitalom Mesto Križem — Kraž se je predstavila tudi v Celovcu. Zadnji dve leti vodi krožek sama, vendar zato ni nič manj uspešna. Poleg rednega študija na fakulteti najde čas za pripravo recitalov otroške poezije, za noveletne predstave, za mladinske igre. Morda bo nekoč iz njenega krožka nastala v Trzinu prava gledališka skupina.

● Kurnikova nagrada in plaketa za prizadevanje delo v Pihalnem orkestru je bila podeljena Marjanu Sajovicu. Že 21 let igra v orkestru na rog, po potrebi pa tudi na veliki boben, zdaj je tudi predsednik Pihalnega orkestra. Lani je bil Marjan Sajovic eden najbolj aktivnih organizatorjev pri formiranju skupine mažoret. Veliko delo je opravil tudi pri iskanju pokroviteljev Pihalnega orkestra. Njegovo delo je povezano tudi z vzgojo mladih glasbenikov, saj poučuje igranja na rog precej novih mladih članov orkestra.

● Letošnja Kurnikova nagrada in plaketa za najbolj dejavno društvo v letu 1984 je bila podeljena Društvu trziških likovnikov, ki je v enem samem letu uspešno oživilo likovno življenje v trziški občini. Lep primer njegovega delovanja je Ex-tempore Trzin 1984, ki je s 86 udeleženci in 176 deli naenkrat postal tretja največja tovrstna likovna manifestacija v Sloveniji, takoj za Piranom in Novim mestom. Pomembne korake je društvo naredilo tudi na področju likovne vzgoje mladih, v vrtcih pod naslovom »Živa kraca«, v osnovnih šolah pa z vodstvom po razstavah, obiski ateljejev slikarjev itd. Z udeležbo na likovnih ex-temporih v Ljubljani, Novem mestu in Piranu so si izmenjavali izkušnje. V Piranu so osvojili drugo nagrado. Vsa ta izredna delavnost in živahnost obetata, da bo Društvo trziških likovnikov postalo eno od žarišč likovnega življenja v občini in na Gorenjskem.

Tudi lep kulturni program so pripravili trziški kulturni delavci za to priložnost. V gosteh so imeli celjski godalni orkester, ki je slovesnost svojstveno pozhlatnil.

IZ KRAJEV NA PODROČJU SKOFJELOŠKE OBČINE

Crtomir Zorec

POPOTNI UTRINKI

116. zapis

Pot od Reteč do Godešiča je prav kratka; le na »veliko cesto«, ki veže Medvode s Škofjo Loko, je treba stopiti in že stojiš sredi velike gorenjske vasi, ki ji pravijo tudi Godešče, saj ima krajevno ime svoj izvir menda v »vodišču«. Drug imenoslovec pa razlaga krajevno ime iz »goditi, ugoditi«, torej, da je lega naselja kar ugodna. To pa je tudi res! Saj vas ni le lepa in bogata, pač pa tudi prav zgodovinsko pomembna. Loška gosposka je imela tu svojo pristavo, tu je bil tudi sedež »godeške županije« v katero so spadale še Reteče, Gostče in Pungrt. Prebivalcev ima Godešič kar prek petsto, med njimi je še dosti veljavnih kmetov.

GODEŠKI ROJAKI

Najprej moram seve omeniti pogumnega upornika proti nesmiselnosti sovraštva med ljudstvi raznih dežel. Na obnovljeni hiši Godešič št. 37 je vzidana lepo oskrbovana spominska plošča z napisom:

Tu se je rodil 6. maja 1887 vodja judenburškega upora Anton Hafner, ustreljen v Judenburgu 12. maja 1918.

Drug Godeščan, ki je živel svoji rodni vasi v čast, je bil dr. Jože Rant,

stomatolog ter pisec strokovnih in lovskega spisa. Rojen je bil 1896, umrl pa 1972. Za 90-letnico namerava njegovi rojaki postaviti pred njegovo hišo Logondrovo upodobitev popularnega moža.

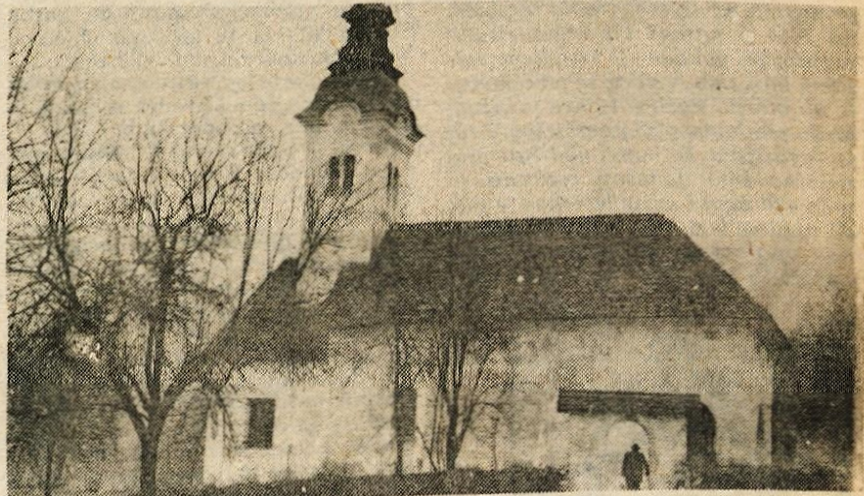
Na Godešiču je doma tudi znan slikar in himalajec Franc Novinec (r. 1938).

KELTSKE GOMILE IN GOTSKA CERKEV

Hitim skozi vas na robu Sorškega polja in skoraj bi pozabil omeniti stare gomile — keltska grobišča v Veliki Dobravi. Leto so po večini še neraziskana, a že do sedanjega izkopanine kažejo, da je na področju Godešiča živelo prazgodovinsko kulturno ljudstvo.

Drug tak pomnik stare slave pa je prav gotovo poznogotska cerkev sv. Miklavža, ki ima v notranjstvi še dobro ohranjene freske Jerneja iz Loke iz 16. stoletja. Žal pa je stenska slikarja iz prve polovice 15. stoletja, na vnanji strani cerkve (pod lopo) skoraj povsem zbledela, večji del pa je že uničen. Tako »Poslednje sodbe« ne bo moč več videti... Vsaj zanamc ne!

Zanimivo je tudi izjemno lepo baročno slopno znamenje (trovagalno) iz 17. stoletja za hišo št. 6.



Poznogotska cerkev, sv. Andreja v Gostechah (stolp v sredini, obzidje)

Žetev trziških likovnikov

Trziški likovniki so v soboto, 15. decembra na prvem rednem občnem zboru »poželi« letino svojega dela. Ugotovili so, da so na prvo leto delovanja lahko upravičeno ponosni, saj so naloge, ki so si jih zadali na ustanovnem občnem zboru 13. oktobra lani, v celoti opravili.

Društvo trziških likovnikov — njihova kratica je DTLA — je sad več kot desetletne želje, da iz razpršenih posameznikov postanejo živo kulturno telo. To je, kar lahko mirno trdimo, uspelo šele v tem letu, ko je društvo pod predsedstvom Jake Kepica resnično zaživelo. Spočetka jih je bilo kar 33 takih, ki v prostem času s čopičem in skicirko preživljajo svoj prosti čas, tvorijo pa se jih je v društvu na ta ali oni način vključilo devetnajst.

Že spočetka je zaživela trdna povezava z vrtci. Slikarji so obiskovali najmlajše in jim v poučni uri z naslovom »Živa kraca« prikazali čar ustvarjanja. Šolski mladini so omogočili pogled v ateljeje in jih vodili po razstavah. Sami slikarji so se z gosti srečali na I. slikarskem srečanju pod Storžičem v maju 1984 in svoja dela nato predstavili v paviljonu NOB. Ob občinskem prazniku so izložbe mestnega jedra spremenili skupaj s člani Fotokluba Trzin v eno samo ogromno galerijo. Prek 100 slik je bilo tedaj na ogled in na prodajo. Osrednja akcija pa je šele prišla na vrsto v avgustu, ko so v sklopu prireditve Sušarska nedelja pripravili EX-tempore Trzin '84. Na razpis je prispelo 176 del 86 avtorjev z domala vseh vidnejših likovnih društev Slovenije. Odkupljenih je bilo trinajst del; le žal, da obe likovni razstavišči — paviljon NOB in Kurnikova hiša — ne omogočata več kot 60 razstavljenih del.

O svoji celoletni dejavnosti je društvo s pomočjo filmskega kluba Tomo Križnar posnelo tudi film. V teku sezone so se pokazale prve rešitve njihovega največjega problema — prostor. Medtem, ko se sedaj srečujejo v sejinah prostorih društva AMD Trzin, nakupljen papir, barve in risalne deske hranijo v začasnem skladišču, galerijski fond pa domuje v pisarni paviljona NOB, so rešile možnosti, da v samem mestnem jedru adaptirajo nekdanji mlin. Narčni niso skromni, saj bi za nakup in adaptacijo potrebovali domala pol stare milijarde.

Kako je društvu vse to uspelo v nepolnem letu svojega obstoja?

Predvsem je tu bila dobrodošla razumevala pomoč s strani kulturne skupnosti in zveze kulturnih organizacij občine Trzin, ne nazadnje pa tudi združenega dela in družbenopolitičnih organizacij. Tudi slikarji sami niso držali križem rok, saj so sprejeli družbene dogovore tako z delovnimi organizacijami in delovnimi ljudmi v privatni obliki in tako z neposredno menjavo dela ustvarili tista sredstva, ki so se manjkala do uspešne realizacije.

Da je družba pozorno spremljala njihovo delo je dokaz tudi letošnja Kurnikova plaketa, najvišje občinsko kulturno priznanje, ki jo bodo letošnji kot najbolj delavni društvu v občini v amaterski kulturi podelili Društvu trziških likovnikov.

Prav zato društvo z optimizmom gleda v naslednjo sezono, za katero so obsežen program sprejeli na občnem zboru.

Ob letu osorej bo pa spet žetev...
Janez Šter

Dedek Mraz v KS Kranj-Center

Kranj — V krajevni skupnosti Kranj-Center so tudi letos pred novim letom poskrbeli za bogat program različnih prireditev za najmlajše krajanje. Tako bo v četrtek, 27. decembra, ob 16. uri v dvorani št. 15 občinske skupščine Ura risank, ob 17.10 pa na programu slovenski film Učna leta izumitelja polža.

V petek, 28. decembra, ob 16. uri bo v Koncertni dvorani Delavskega doma mladinska predstava DPD Svoboda Primskovo z naslovom Štirje fantje muzikantje.

V soboto, 29. decembra, ob 9. uri bo v Klubu samoupravljalcev v Delavskem domu (vhod 2 nasproti Globusa) izdelovanje papirnatih igrač, risanje in ura pihalje.

V nedeljo, 30. decembra, ob 10. uri bo v Konferenčni dvorani Delavskega doma lutkovna predstava KUD osnovne šole Franceta Prešerna z naslovom Vrtec pri stari koči.

Prireditelji vabijo starše, da pripeljejo otroke. Po vsaki končani predstavi bo na obisku tudi dedek Mraz.



Letošnji dobitniki Kurnikovih nagrad — od leve proti desni: Jaka Kepica, predsednik Društva trziških likovnikov je sprejel nagrado v ime društva, Daniel Zupan, Marjan Sajovic, Jožica Torkar, Smiljana Brkljač, Romana Leitinger, Jože Ahačič in Jelka Debeljak. — Foto: D. Dolenc

V skladu z določili 8. člena Pravilnika o podeljevanju občinskega srebrnega priznanja Osvobodilne fronte slovenskega naroda in o načinu dela ter pristojnostih žirije

RAZPISUJE

Žirija za podeljevanje priznanj OF pri POK SZDL Kranj

15 OBČINSKIH SREBRNIH PRIZNANJ OSVOBODILNE FRONTE ZA LETO 1985

1.

Občinsko srebrno priznanje OF je družbeno priznanje, ki ga podeljuje Občinska konferenca SZDL Kranj vsako leto posameznikom in organizacijam za posebne dosežke na področju družbenopolitične in društvene dejavnosti.

Občinsko srebrno priznanje OF je namenjeno posameznikom ali organizacijam za njihovo delo in prispevek k dosežkom, ki so trajnejšega pomena za razvoj posamezne samoupravne organizacije oz. skupnosti ali občine, zlasti pri:

- uveljavljanju delovnih ljudi in občanov kot nosilcev odločanja na vseh ravneh,
- uveljavljanju, krepitvi in razvoju SZDL kot fronte delovnih ljudi in občanov ter njihovih organiziranih socialističnih sil,
- uresničevanju ustavno opredeljenih družbenoekonomskih in političnih odnosov na posameznem področju družbenega življenja in dela ter v družbi nasploh, še zlasti pa pri razvijanju delegatskega sistema in uveljavljanju in razvijanju temeljnih samoupravnih skupnosti in organizacij.

2.

Predloge za podelitev občinskih srebrnih priznanj OF lahko oblikujejo na pobudo posameznikov, organov in organizacij:

- krajevne konference SZDL,
- osnovne organizacije ZSS,
- vodstva družbenopolitičnih organizacij v občini,
- vodstva družbenih organizacij v občini in
- zveze društev v občini.

Predlaganci posamezniki oz. organizacije morajo biti praviloma že nosilci bronastega priznanja OF ali drugih priznanj, ki jih podeljujejo KS, OZD in druge samoupravne organizacije in društva, od podelitve pa mora preteči praviloma najmanj 5 let.

OO ZSS, vodstva družbenih organizacij v občini in zveze društev v občini so dolžni k svojim predlogom priložiti mnenje predsedstva KK SZDL, na območju katere posameznik živi oz. organizacija deluje.

Predlagatelj, ki oblikuje več predlogov, mora oblikovati prioriteten vrstni red predlogov.

3.

Predloge z obrazložitvijo in utemeljitvijo ter ustrezno dokumentacijo naj predlagatelj posredujejo Žiriji za podeljevanje priznanj OF pri OK SZDL Kranj, Trg revolucije 1, najkasneje do 15. februarja 1985 v zaprti ovojnici z oznako: Razpis za srebrna priznanja OF. Predlogov prispelih po tem datumu, žirija ne bo upoštevala.

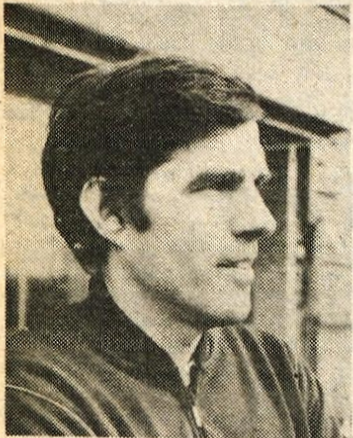
Predlogi morajo biti posredovani na posebnih obrazcih, ki so na razpolago pri Občinski konferenci SZDL.

Žirija za podeljevanje
priznanj OF pri
OK SZDL Kranj

Dijaki Iskrine šole siti obljub o novi telovadnici

Prikrajšani za celovito telesno vzgojo

Čeprav je bila dijakom in vodstvu Iskrine šole v Kranju že večkrat obljubljena telovadnica, bo tudi njihova nova šola na Zlatem polju za zdaj še brez nje. Razlog: ni denarja!



Franc Zupan, profesor telesne vzgoje: »Dijaki so na poti od šole do Stražišča, gimnazije ali šolstva izpostavljeni vremenskim nevarnostim. Pouk ima po dve uri skupaj, čeprav bi bilo v pedagoškem pogledu precej bolje, da bi ga imeli dvakrat po eno uro. Prejšnja leta smo prav zavoljo težav pri izvajanju pouka telesne vzgoje in izvenšolskih športnih dejavnosti pripravili za dijake zimsko in poletno šolo v naravi ter organizirane planinske pohode. V minulem šolskem letu smo imeli le še poletno šolo ob morju. Razlog: težave pri izvajanju pouka ostalih predmetov. Zdaj je vprašljivo, če bomo obdržali vsaj poletno šolo. Letošnji rezultati — med 400 dijakih prvih letnikov je bilo 42 neplavalcev in tretjina slabih — nas opozarjajo, da je ne bi smeli opustiti.«



Robert Jenko, dijak iz Cerkelj: »Več kot dvajset minut časa, namenjenega telovadbi, zavržemo vsakič pri hoji od šole do Stražišča ali šolstva. Že res, da sta hoja in premagovanje stopnic na poti v Stražišče koristna za zdravje, toda to ni telovadba, kakršno si dijaki želimo. Ker šola nima svoje telovadnice, je okrnjena tudi izvenšolska športna dejavnost — medrazredna tekmovalna, prvenstva šol. Ni prav, da so se v Kranju odrekli telovadnici. Če so zbrali denar za šolo, bi ga morali še za športne objekte.«

Kranj — Po eni strani si prizadevamo, da bi mlade odtegnili od postopanja po cestah in posedanja po gostinskih lokalih; po drugi strani odločimo in ravnamo v nasprotju s temi družbenimi cilji. Ni treba posebej poudarjati, kako pomembna je celovita telesna vzgoja za zdrav telesni razvoj mladega človeka in za njegovo pripravljenost na psihične strese, pa kljub temu v Kranju niso dovolj storili, da bi dostojno poskrbeli za mladino. Nova Iskrina šola na Zlatem polju, v kateri bo 30 učilnic in 15 delavnic, bo še nekaj časa brez telovadnice — kot da dijaki še ne



Martina Bogataj, dijakinja iz Železnikov: »Od sošolcev sem slišala, da bo v novi šoli na Zlatem polju pouk telovadbe izven rednega šolskega časa. Mislim, da to ni sprejemljivo, ker se precej dijakov vozi v šolo tudi iz oddaljenih krajev. Mnogi dijaki bi v tem primeru raje poiskali opravila ali bi neopravičeno izostali.«

bi bili siti obljub in stalnega tekanja od šole do gimnazije, športnega parka Stanko Mlakar in športnih objektov Save v Stražišču, kot da vlaganje v bodoče kovinarje in elektrotehniko, ki jih združenemu delu še vedno primanjkuje, ne bi bila gospodarska naložba.

Ko je svet za razvoj pri telesnokulturni skupnosti Kranj postavil izgradnjo športnih objektov ob novi Iskrini šoli na Zlatem polju na predzadnje mesto, so učitelji in učenci, člani šolskega športnega društva, postavili delegatsko vprašanje, s katerim so opozorili na nepravilnost takšne odločitve. »Nič kolikokrat nam je bilo že obljubljeno, da se bo gradila telovadnica ob stari šoli. Sedaj smo spet izigrani, tokrat ob gradnji nove šole. To pomeni, da bo gradnja športnih objektov ob naši šoli prišla na vrsto šele po letu 2000 in da bo še najmanj 15 rodov prikrajšanih za celovito telesno vzgojo. Ne vemo, ali so bili drugi res bolj upravičeni v svojih zahtevah ali pa smo bili mi premalo odločni,« so zapisali.

»Iskrina šola izobražuje dijake za elektrotehniške in kovinarske poklice že štirideset let, a v vsem tem času ni imela svoje telovadnice. Igrišča ob šoli, ki smo jih nekdanji imeli za pouk telesne vzgoje, so pozidali; na njihovem mestu je zrasla nova tovarniška stavba,« pravi ravnatelj šole Franc Lebar. »Ko smo se odločili za novo Iskrino šolo na Zlatem polju, smo načrtovali tudi izgradnjo športnih objektov. Kasneje se je izkazalo, da za oboje ne bo denarja. Zadolžili smo, da bomo po tolikih letih prizadevanj končno dobili novo šolo, toda takoj moramo začeti z akcijo, da bi v naslednjem srednjeročnem obdobju zgradili tudi športne objekte. Načrtujemo, da bosta v novi šoli dve tretjini pouka v dopoldanskem času in tretjina popoldne; glede na to bomo morali zgraditi telovadni prostor, v katerem bodo lahko naenkrat telovadili trije razredi. Ko bomo začeli s poukom na Zlatem polju, bo vprašanje, kako in kje organizirati pouk telesne vzgoje, dobilo nove razsežnosti. Zaradi oddaljenosti bomo morali opustiti telovadbo v Stražišču in poiskati prostor za izvajanje pouka telesne vzgoje bližje — na kranjskih osnovnih šolah. Že res, da so te telovadnice že zdaj polno zasedene od jutra do večera, vendar bo moral obvezen pouk telesne vzgoje dobiti prednost pred interesnimi športnimi dejavnostmi. Problematično bomo ublažili s tem, da bomo verjetno še prihodnje leto zgradili ob šoli tri igrišča in krajšo atletsko stezo, pozimi pa si bomo pomagali tudi s tekmo na smučeh.«

C. Zaplotnik

Priznanja gorenjskim strelcem

Ljubljana — Predsednik Strelske zveze Slovenije Kosta Bizjak je ob koncu leta podelil priznanja najboljšim strelcem v letošnji sezoni. Za najboljšega med moškimi so proglasili 21-letnega tekmovalca ljubljanske Olimpije Rajmonda Debeveca (bil je 12. na olimpijskih igrah v Los Angelesu) in med ženskami 16-letno Denis Bolo iz Titovega Velenja, ki je letos osvojila štiri republiške naslove in postavila več republiških rekordov. V posameznih strelskih disciplinah so bili najboljši: v mednarodnem programu Rajmond Debevec (Olimpija), v nacionalnem programu Henrik Peterneš (Škofja Loka), ki je letos v streljanju z vojaško puško dosegel imeniten republiški rekord — 189 krogov od 200 možnih in osvojil četrto mesto na državnem prvenstvu v Ivangradu, v pištolskih disciplinah Franc Peterneš st. (Kranj), ki je na državnem prvenstvu v Zagrebu dosegel 596 krogov od 600 možnih ali celo krog več kot letošnji olimpijski zmagovalci v tej disciplini, ter v disciplini trap Marijan Sotlar iz Senožeča. Za najboljšo strelsko družino v mednarodnem programu so razglasili ljubljansko Olimpijo in v nacionalnem programu Škofjo Loko. Franc Peterneš st. je prejel nagrado tudi za naslov državnega prvaka in za nastopanje v državni reprezentanci.

Predsedstvo SFRJ je ob 35-letnici Strelske zveze Slovenije odlikovalo več zaslužnih strelskih delavcev in strelcev. Mednarodni sodnik Franc Titan je prejel red dela z zlatim vencem, Bogdan Jež, Lojze Mikolič in Franc Peterneš st. (Kranj) red dela za narod s srebrno zvezdo, Peter Dimic in Janez Otrin (Jesenice) red dela s srebrnim vencem in Jože Urbinc medaljo zaslug za narod.

SPOROČILI STE NAM

Kranj: judoisti Triglava nadaljujejo z uspešnimi nastopi — Judoisti kranjskega Triglava so se kljub težavnemu gnotnemu položaju udeležili mednarodnega turnirja v Beljaku, na katerem so nastopili tekmovalci iz Avstrije, Italije in Slovenije. V močni konkurenci so štirje kranjski judoisti zasedli tretje mesto: Damijan Kalan v kategoriji do 71 kilogramov, Marjan Remic v razredu do 86 kilogramov, Radenko Đurić v kategoriji do 95 kilogramov in Mehmed Mušić v skupini tekmovalcev, težjih od 95 kilogramov. Dva tedna kasneje, natančneje 9. decembra, so kranjski tekmovalci nastopili še na mednarodnem turnirju Nagaoka v Ljubljani. Med judoisti Triglava sta se izkazala Maja Kaštrun z drugim mestom med članicami in Janez Martinčič s tretjim mestom med mladinci. — M. Benedik

Tržič: v odbojkarški ligi vodi Podlublje — V moški občinski odbojkarški ligi sodeluje letos 16 ekip, kar je veliko glede na to, da je odbojka v Tržiču slabo razvita. Ekipa se razdeljuje v dve kakovostni skupini. V prvi skupini, kjer vsaka ekipa igra z vsako po dvakrat, je po prvem delu v vodstvu Podlublje z 12 točkami; prav toliko jih je v sedmih tekmah zbrala drugouvrščena Prosveta. Tretji je Peko z 10 točkami, sledijo Obdukcija in Blue racersi z 8, Karantanci z 4, Koprive A z 2 točkama in koprice B, ki doslej še niso zmogle. V B ligi, kjer igrajo enokrožno, je po prvem delu v vodstvu ekipa Muppet showa, ki ima tudi največ možnosti za napredovanje v A skupino. Sledijo tri ekipe s tremi zmagami in enim porazom: BPT, Pihalni orkester in ZVUTS Tržič. Johnny Logan, Albatros in Gentlemen so v štirih tekmah zbrali po dve točki, na zadnjem mestu pa so še brez zmage Peko-Semaforji. — J. Kikel

Jesenice: zmaga domačinke Irine Vauhnik — Drsalni klub Jesenice je pred nedavnim priredil na ledeni ploskvi v dvorani pod Mežaklo tekmovalne v umetnostnem drsanju za pokal republik in pokrajin. Nastopilo je 32 mladincev in mladink iz Vojvodine, Srbije, Hrvatske in Slovenije, med njimi tudi tri jeseniške drsalke — Irina Vauhnik, Romana Kučina in Petra Nagode. Najzanimivejše je bilo tekmovalno deklet, med katerimi je po obveznih likih povedla Suzana Šmit iz Zagreba, Irina Vauhnik je bila druga, Petra Nagode, ki letos prvič nastopa med mladinkami, na presenetljivo dobrem 13. mestu, Romana Kučina, ki je drsala slabše od pričakovanj, pa 14. Pri izvajanju kratkih programov so tekmovalke naredile več napak. Vauhnikova je kljub padcu zadržala 2. mesto, Nagode-tova je zdrsnila za mesto, Romana Kučina pa se je povzpela na 11. mesto. V prostem programu je Irina Vauhnik dokazala, da je trenutno najboljša mladinka v Jugoslaviji; odlično je drsala in se prebila na prvo mesto. Romana sicer ni pokazala vsega, kar zmora, vendar je tudi njeno 11. mesto lepe uspehe. Petra je nazadnje dosegla dve mesti in na koncu zavzela 16. mesto. Med mladinci je bil najboljši Joško Cernovec iz Zagreba. — A. Ilenič

Športne igre delavcev radovljiške občine Elan, Iskra Lipnica in PTT Radovljica prvaki

Razglasitev rezultatov sindikalnih športnih iger bo v četrtek ob 16. uri v Sindikalnem izobraževalnem centru Radovljica.

Radovljica — Na sindikalnih športnih igrah delavcev radovljiške občine je v devetih športnih panogah — v smučarskih tehnikah, veleslalomu, kegljaških borbenih partijah, odbojki, streljanju z zračno puško, malem nogometu, plavanju, namiznem tenisu in kegljanju nastopilo 2432 zaposlenih, od tega 571 žensk in 1852 moških, iz 120 osnovnih sindikalnih organizacij. Najbolj množična so bila tekmovalna v kegljanju (638 nastopajočih), v kegljaških borbenih partijah (372) in v malem nogometu (280), najslabša pa je bila udeležba v plavanju (91) in v namiznem tenisu (91) ter v smučarskih tehnikah (131). Med delovnimi organizacijami z več kot 400 zaposlenimi (I. skupina) je zmagal begunjski Elan, med kolektivni, ki imajo od 100 do 400 delavcev (II. skupina), Iskra Lipnica in med organizacijami z manj kot 100 zaposlenimi (III. skupina) PTT Radovljica.

Rezultati — ženske — I. skupina: 1. LIP Bled 387 točk. 2. Iskra Otoče 245, 3.

Elan Begunje 240; II. skupina: 1. Iskra Lipnica 254, 2. Žito Triglav Lesce 147, 3. Gorenje Radovljica 144; III. skupina: 1. OŠ Gorje 142, 2. PTT Radovljica 132, 3. Dom Janka Benedika 39; moški — I. skupina: 1. Elan Begunje 782, 2. Veriga Lesce 666, 3. Obrtno združenje 485; II. skupina: 1. Iskra Lipnica 254, 2. Žito Triglav Lesce 147, 3. Gorenje Radovljica 144; III. skupina: 1. Filbo Bohinjska Bistrica 157, 2. PTT Radovljica 156, 3. Alpetour — potniški promet Radovljica 116; skupna razvrstitev — I. skupina: 1. Elan Begunje 1073,3, 2. Veriga Lesce 865, 3. Iskra Otoče 716, 4. LIP Bled 674,6, 5. Obrtno združenje 560,6; II. skupina: 1. Iskra Lipnica 347, 2. Žito Lesce 258,5, 3. GP Bohinj 243,4, 4. Upravni organi SO Radovljica 176,6, 5. Gorenje Radovljica 149,4; III. skupina: 1. PTT Radovljica 295, 2. Filbo Bohinjska Bistrica 210,6, 3. OŠ Gorje 159,4, 4. Knjigovoznica Radovljica 157, 5. SIS družbenih dejavnosti 126,4.

(cz)

Skupščina Atletskega kluba Triglav

Kranjski atletiki povrniti ugled

Atleti in atletinje kranjskega Triglava so v minuli tekmovalni sezoni osvojili na balkanskih, republiških in zveznih tekmovalnih 42 kolajn — Med atleti najuspešnejši Simon Rudež in med atletinjami Petra Rajgelj

Kranj — Poročilo trenerja Iztoka Kavčiča o dosežkih v minuli tekmovalni sezoni na petkovi skupščini Atletskega kluba Triglav je pokazalo, da Kranj dobiva dostojne naslednike Mileka, bratov Prezelj, Paplerjeve, Kavčiča in drugih, nekdanj zelo uspešnih kranjskih atletov in atletinj. Med 86 tekmovalci v klubu so za zdaj fantje uspešnejši od deklet, starejši mladinci pa od članov in vseh ostalih starostnih kategorij. Med 33 tekmovalkami ni nobene članice, le tri starejše mladinke, 10 mlajših mladink in 20 pionirk. Mladost, zavzetost pri vadbi in načrtnost pri delu so zagotovilo, da bo klub še napredoval in morebiti že v dveh, treh letih povrniti kranjski atletiki nekdanji ugled. To ne bo lahka naloga, če upoštevamo, da imajo tekmovalci na dotrajanih atletskih napravah slabše možnosti za vadbo, da se klub otepa z denarnimi težavami in da delo sloni le na peščici prizadevnih atletskih delavcev.

Kranjski atleti in atletinje so v minuli tekmovalni sezoni osvojili na balkanskem, slovenskem in državnem prvenstvu ter na tekmovalnih za slovenski in jugoslovanski atletski pokal 42 kolajn. Na balkanskem mladinskem prvenstvu v Mariboru je Simon Rudež osvojil zlato kolajno kot član zmagovalne jugoslovanske štafete 4 x 100 metrov ter srebrno v teku na 100 metrov, Goran Kabič srebrno v deseterboju, medtem ko je Aleš Mencinger v metu kopja zavzel četrto mesto. Rudež je zmagal tudi v teku na 100 metrov v finalu članskega atletskega pokala Slovenije. Mencinger je postal državni in republiški prvak v metu kopja med starejšimi mladinci; najboljši je bil v finalu slovenskega atletskega pokala in tretji na tekmovalni za jugoslovanski pokal. Kabič je postal državni prvak v deseterboju in republiški v skoku v daljavo; razen tega je na republiških in zveznih tekmovaljih osvojil še osem kolajn — skupno kar enajst ali četrtino vseh. Uroš Oblak je zmagal na slovenskem prvenstvu za starejše mladince v teku na 3000 metrov. Petra Rajgelj je bila druga v skoku v višino na neuradnem državnem prvenstvu za mlaj-

še mladince in mladinke, enako mesto pa je na tem tekmovalju zavzel tudi Igor Rus v teku na 1000 metrov. Poleg omenjenih tekmovalcev so letos osvojili kolajne še Tomaž Janežič, Matjaž Krž, Marko Dovjak, Robi Kranjc, Ivan Hribnik, Breda Čop, Renata Kuralt, Pavel Močnik, Igor Kalan, Tatjana Nikolič, Matjaž Polak, Barbara Simčič in Iztok Omerza. Atleti in atletinje Triglava so veliko pripomogli tudi k ekipni zmagi kranjske ekipe na jesenskem krosu za pokale Dela. Klub ima šest športnikov republiškega razreda (Rudež, Kabič, Mencinger, Močnik, Dovjak in Udovč), dva v perspektivnem razredu (Kukovica in Rus), 17 v prvem in 15 v drugem razredu.

Na petkovi skupščini kluba so za novega predsednika izvršnega odbora volili Dušana Prezlja in za podpredsednika Vlada Sodina. Za najboljšega atleta v letu 1984 so proglasili Simona Rudeža in za najuspešnejšo atletinjo Petro Rajgelj. Simon Rudež, Goran Kabič, Aleš Mencinger in trener Lojze Kogovšek so prejeli posebna priznanja, 25 atletov in atletinj pa plakete.

(cz)

Jure Franko športnik Jugoslavije in Slovenije

KRANJ — V hotelu Esplanade v Zagrebu je bilo v nedeljo spet živahno. Vsako leto v tem hotelu proglasijo najboljšega športnika. Športnico in moštva Jugoslavije. V letošnjem petinidesetem izboru za najboljšega športnika Jugoslavije so Sportske novosti iz Zagreba spet proglasile najboljši, ki so nastopili na letošnji zimski olimpiadi v Sarajevu in letni v Los Angelesu.

Najboljši športnik Jugoslavije za leto 1984 je postal naš alpski smučar Jure Franko iz Nove Gorice, saj je na olimpijskem veleslalomu v Sarajevu dosegel imeniten uspeh. Osvojil je za Jugoslavijo prvo olimpijsko odličje, srebrno kolajno. Zato je tudi prav, da je Jure Franko najboljši športnik leta. V ženski konkurenci je najboljša Jugoslovanska rokometašica Radnacka iz Beograda Svetlana Dašić-Kitić. V moštvem delu so najboljši športniki letošnjega leta zlati vaterpolisti Jugoslavije iz Los Angelesa in zlata dekleta s te olimpiade rokometašice Jugoslavije. Ti dva moštva sta med najboljšimi ekipami Jugoslavije. Trofej fair play je za letošnje leto dobil Dragan Nenezic, odbojkar Vrbas iz Titovega Vrbasa.

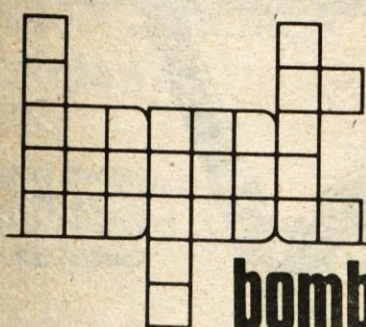
Dan pred proglasitvijo najboljših jugoslovanskih športnikov so v Postojni proglasili tudi najboljši slovenske športnike. Novogoričan Jure Franko, alpski smučar je tudi najboljši slovenski športnik za leto 1984, drugi je Dušan Puh iz Pirana, tretji pa alpski smučar Bojan Križaj. V ženski konkurenci je prvo mesto v Sloveniji osvojila alpska smučarka Mateja Svet iz Ljubljane, druga je rokometašica, zlata iz Los Angelesa, Alenka Cuderman, tretje mesto pa si delita namiznoteniška igralka Olimpije Vesna Ojsteršek in alpska smučarka Nuša Tome, članica loškega Alpetourja. V moštvem delu so prvi padalci, ki so osvojili srebra na letošnjem svetovnem prvenstvu v Franciji, drugi so judoisti Impola iz Slovenske Bistrice, tretji pa je odbojkarški klub Paloma Branik iz Maribora. — dh

Proglasili najboljše v avto-moto športu Uspešna sezona gorenjskih tekmovalcev

Ljubljana — Predstavniki odbora za avto-moto šport pri Avto-moto zvezi Slovenije so v četrtek na slovesnosti v sejni dvorani Autocommerca v Ljubljani proglasili letošnje slovenske prvake v avto-moto športu in podelili priznanja drugo- in tretjeuvrščeni slovenskim tekmovalcem na državnem prvenstvu. Na republiškem prvenstvu v avtorallyju so bili minulo sezono najuspešnejši tekmovalci Slovenija avta, Donit Olimpije in Kompas Hertzga. Med tremi posadkami škofjeloškega avto-moto društva se je v tem tekmovalju najbolj izkazala dvojica Viktor Oblak (voznik) — Ivan Prosen (sovoznik), ki je v razredu do 850 cm zasedla tretje mesto. V kartingu se je med gorenjskimi tekmovalci prebil na zmagovalne stopnice le Vladimir Berce (AMD Bled) z drugim mestom v kategoriji do 125 kubikov — formula C. Na cestnohitrostnih dirkah v motoristov je bil Mi-

lan Špendal (AMD Kranj) tretji v razredu do 50 kubikov, Janez Pintar (AMD Kranj) drugi v kategoriji do 125 kubičnih centimetrov, Božo Janež (AMD Kamnik) drugi v kategoriji do 250 kubikov, Milan Pivk iz Virmaš pri Škofji Loki, ki sicer vozi za Slovenijo avto, pa prvi v razredu serijskih motorjev prostornine nad 250 kubikov. V motokrosu je čast gorenjskih tekmovalcev rešil mladi Robi Rendulič (AMD Kranj), ki je postal slovenski prvak v razredu do 80 kubikov; ekipa kranjskega avto-moto društva pa je bila v tej kategoriji druga. V razredu do 250 cm so žirovski tekmovalci zavzeli tretje mesto.

Na državnem prvenstvu se je od gorenjskih tekmovalcev prebil na eno od prvih mest le cestnohitrostni dirkač Janez Pintar (AMD Kranj), ki je bil v kategoriji do 125 cm drugi za Robertom Hmeljakom iz Novega mesta. (cz)



bombažna predilnica in tkalnica | tržič 100 let



SREČNO '85

SOZD **KEMA** MARIBOR



KEMIČNA TOVARNA PODNART p.o.

nudimo vam

- preparate za kemično in galvansko nanašanje neplemenitih in plemenitih kovih na kovine in plastiko v tehnične in dekorativne namene
- preparate za obdelavo tiskanih vezij
- preparate za fosfatiranje kovin
- preparate za kemično in elektrolitsko barvanje kovin
- razne laboratorijske kemikalije
- pomožno galvansko opremo
- servisne usluge

Svetujemo vam izbiro najustreznejših tehnoloških postopkov!

Srečno in uspehov polno novo leto 1985



alpina

ŽIRI

Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem srečno in uspešno novo leto 1985



**KOMUNALNO
PODJETJE
TRŽIČ, p. o.**
PRISTAVA 80

Želi vsem delovnim ljudem in poslovnim sodelavcem srečno in uspeha polno novo leto 1985



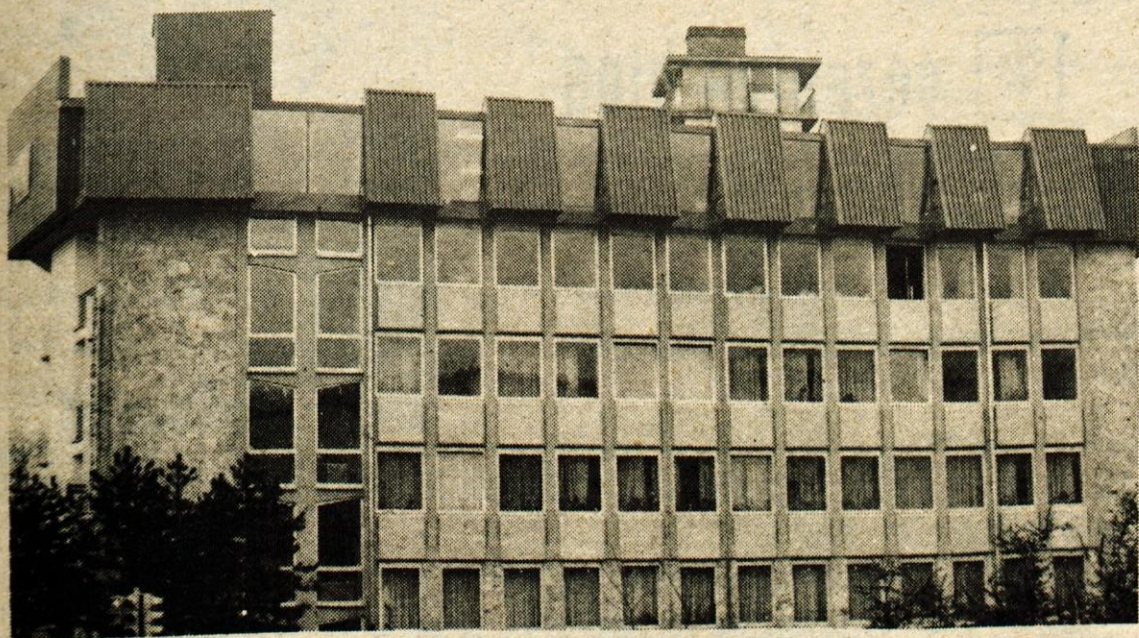
**OBRTNO PODJETJE
TRŽIČ p. o.**

Želi vsem bralcem Glasa in poslovnim sodelavcem srečno in uspešno novo leto 1985

in se priporoča s svojimi storitvami!



zavarovalna skupnost triglav
Gorenjska območna skupnost Kranj



Vsem delovnim ljudem, zavarovalcem in poslovnim prijateljem želimo srečno in uspešno novo leto 1985



**OBLAČILA
Novost
Tržič**

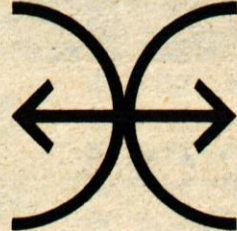
**OBLAČILA
NOVOST TRŽIČ**



Želi vsem delovnim ljudem in poslovnim sodelavcem srečno in uspešno novo leto 1985.

Obiščite našo tovarniško prodajalno v trgovskem centru Deteljica v Bistrici pri Tržiču.

TOKOS



TOKOS TRŽIČ p. o.
TRŽIČ tržiška tovarna kos in srpov - tržič

Želi vsem delovnim in poslovnim prijateljem srečno in uspešno novo leto 1985



Exoterm
Kranj
Jugoslavija

64001 Kranj
kemična tovarna
Jugoslavija



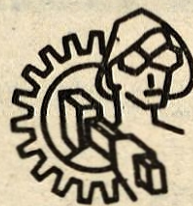
Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem
želimo srečno in polno uspehov v novem
letu 1985

Delovni čas: od 8. do
18. ure ob sobotah
od 8. do 12. ure
Telefon: 22-196

OČESNA OPTIKA MARIBOR
Optični servis Kranj — JLA 18 (nasproti porodnišnice)

PREGLED VIDA:
v ponedeljek, torek in
sredo od 14. do 15. ure
V ORDINACIJI V SERVISU

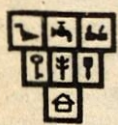
**SLOVENSKE
ŽELEZARNE**



**ŽELEZARNA
JESENICE**



Vsem delovnim ljudem,
poslovnim prijateljem
in odjemalcem
želimo srečno
in uspešno **NOVO LETO 1985**



Servisno podjetje Kranj
Tavčarjeva 45, telefon 21-282

želi vsem občanom in
poslovnim prijateljem
srečno novo leto 1985

Še naprej se priporoča za sodelovanje z vsemi svojimi
dejavnostmi: zidarska, mizarska, vodovodna-inštalater-
ska, kleparska, krovna, ključavničarska, plesarska in
električarska.

VSEH VRST USLUG, POPRAVIL, ADAPTACIJ IN STORI-
TEV TER POLAGANJE PARKETA IN TAPISOMA

Veletrgovina



**ŠPECERIJA
BLEED**

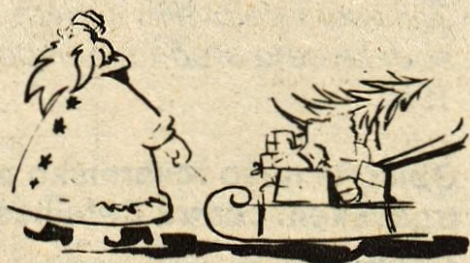


Vsem delovnim ljudem, poslovnim partnerjem,
kupcem in obiskovalcem srečno novo leto 1985



Alpska modna industrija
ALMIRA
Radovljica

Vsem delovnim ljudem in poslovnim partnerjem želimo srečno
in uspešno leto 1985



murka

VSEM OBČANOM IN
KUPCEM ŽELIMO SREČNO,
ZDRAVO IN USPEŠNO
NOVO LETO 1985 TER SE
PRIPOROČAMO ZA NAKUP
V VSEH NAŠIH
POSLOVALNICAH



vezenine bled

Vsem poslovnim prijateljem
in občanom želimo srečno ter
uspehov polno novo leto 1985



**Komunalno, obrtno in gradbeno
podjetje Kranj z n. sol. o.**

— TOZD KOMUNALA, KRANJ — b. o.
— TOZD OBRAT KRANJ, — b. o.
— TOZD GRADNJE KRANJ, — b. o.
— TOZD OPEKARNE, KRANJ — b. o.
in SAMOUPRAVNA DELOVNA SKUPNOST SKUPNE
SLUŽBE KRANJ

Delovni kolektiv želi občanom Gorenjske
in poslovnim prijateljem srečno novo leto 1985



Kemična čistilnica in pralnica JESENICE

s svojimi poslovalnicami:
v Kranju, Radovljici, Kranjski gori
in na Jesenicah

želi cenjenim strankam, delovnim ljudem
in poslovnim prijateljem srečno novo
leto 1985



domplan

KRANJ, Cesta JLA 14, telefon 24-440, 21-875

urbanizem, stavbna zemljišča, investitorski
inženiring in stanovanjsko poslovanje

Delovna skupnost želi vsem delovnim ljudem
in občanom uspešno novo leto 1985

Poslovnim sodelavcem želimo veliko poslovnega uspeha
in sodelovanja tudi v bodoče.
Priporočamo naše storitve.



Kmetijska zadruga Bled

vsem članom in občanom srečno
novo leto 1985

Poleg reprodukcijskega materiala za kmetijstvo prodajamo
tudi gradbeni material.

V naših vrtnarskih obratih in cvetličarni na Bledu nudimo
vse vrtnarske in cvetličarske storitve.

SE PRIPOROČAMO!



NEOPLANTA



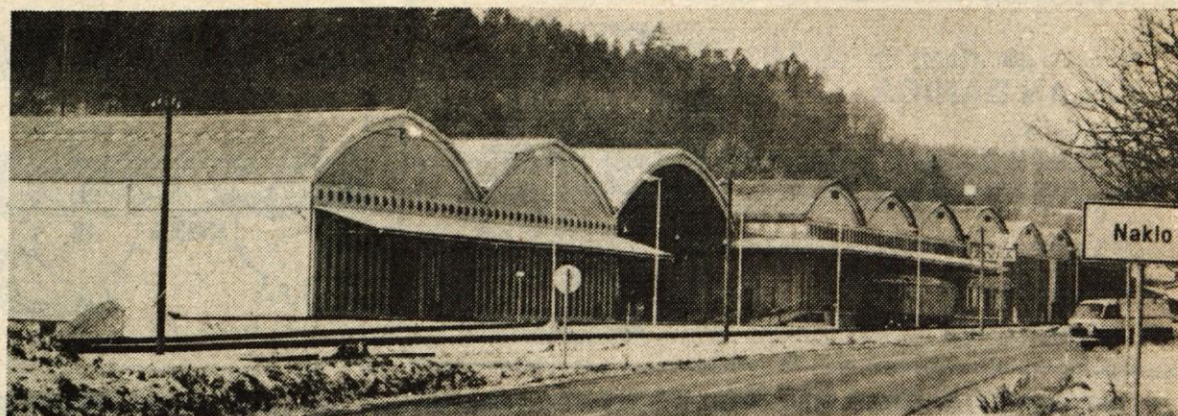
Industrija mesa, mesnih preradževina i konzervi
Novi Sad, poslovna enota skladišče Kranj.

Občanom Gorenjske želimo srečno
in uspehov polno 1985. leto

v skladišču v Kranju, C. Staneta Žagarja 51, telefon
064-25-268 in 064-25-267

Nudi: sveže meso, trajne in poltrajne klobasičarske
proizvode, suhomesnate proizvode in konzerve.

Posebno se priporočamo za trajne izdelke
visoko kvalitete.



Mnogo sreče, zadovoljstva in delovnih uspehov v novem letu
želimo vsem delovnim ljudem, potrošnikom, gostom in
poslovnim partnerjem.

Zahvaljujemo se za sodelovanje v preteklem letu in se še naprej
priporočamo

Trgovska in gostinska DO
Kranj



sozd **GLG** združeno gozdno in
lesno gospodarstvo - bled



GOZDNO GOSPODARSTVO KRANJ

s TOZD GOZDARSTVO ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ in PREDDVOR
TOK GOZDARSTVO ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ in PREDDVOR,
TOZD GOZDNO GRADBENIŠTVO, TRANSPORT IN MEHANIZACIJA
KRANJ
in DELOVNO SKUPNOSTJO SKUPNIH SLUŽB KRANJ

Želi vsem delovnim ljudem, poslovnim prijateljem in kooperantom srečno
in uspeha polno novo leto 1985.



ELEKTROTEHNIŠKO PODJETJE

Kranj, Koroška c. 53
35 LET

Projektira in instalira vsa elektromontažna dela jakega in
šibkega toka

Izdeluje el. razdelilce serijsko in po naročilu, opremlja
obdelovalne in druge naprave

Prodaja elektrotehnični material na debelo in drobno

Servisira izdelke priznanih firm: ISKRA, Ei, Riz, Elind, Čajevec,
Grundig in Sever



želi vsem poslovnim
prijateljem
in občanom
srečno
in uspeha polno
novo leto 1985

PROJEKTIRA • PROIZVAJA • INSTALIRA • PRODAJA • SERVISIRA

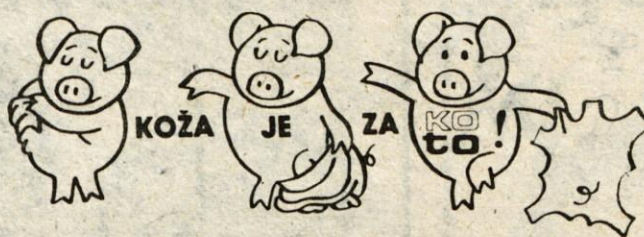


**KIT KMETIJSKO
ŽIVILSKI
KOMBINAT
GORENJSKE n. sol. o.
KRANJ**



- TOZD KMETIJSTVO KRANJ
- TOZD KOOPERACIJA RADOVLJICA
- TOZD MLEKARNA KRANJ
- TOZD OLJARICA BRITOF
- TOZD KOMERCIALNI SERVIS KRANJ
- TOZD AGROMECHANIKA KRANJ
- TOZD MESO-IZDELKI ŠKOFJA LOKA
- TOZD TRGOVINA NA DROBNO KRANJ
- TOZD KLAVNICA JESENICE
- in DELOVNA SKUPNOST SKUPNE SLUŽBE

želijo svojim poslovnim prijateljem
in potrošnikom srečno in zadovoljno
novo leto 1985

Frizerski salon
KALAN DANICATitov trg 4 b
Škofja Loka
tel.: 60-138Cenjenim strankam želimo
srečno novo leto 1985
Se priporočamo!ODKUPUJEMO SVINJSKE KOŽE PO 110 DIN ZA KG
TER OSTALE KOŽE PO UGODNIH CENAH**KOTO**KOTO
Koteks tobuz
in zbiralnica
kmetijskih
zadruge

SREČNO IN USPEŠNO NOVO LETO 1985!

Hotel Bor grad Hrib
Preddvor se priporoča
za obisk vGrajski gostilni
z domačo kuhinjo. Odpr-
to vsak dan razen nede-
lje, od 12. do 15. ure in
od 18. do 22. ure. Za
skupine po dogovoru re-
zervacije po tel.:
45-080. Se priporočamo**GOSTILNA****BEGIĆ MATO IN IVANKA**
KRANJ, Delavska cesta 21.,
tel.: 23-992Cenjenim gostom, vsem občanom ter
poslovnim prijateljem želimo prijetno
praznovanje in uspešno novo leto 1985
in se priporočamo za obisk.**Robnik**
Franc,
urarKranj,
Tavčarjeva 7Cenjenim strankam
se zahvaljujem
za zaupanje in želim
srečno novo leto 1985Poslovnim partnerjem
in prijateljem želim
uspešno nadaljnje
sodelovanje.
SREČNO NOVO LETO
1985Ličarstvo v peči
ZUPAN
Tekstilna ulica 14,
Kranj**MARIJA**
PRIMCCesta na Klanec 3 Kranj
(v bližini gostilne Blažun)Vam nudi kvalitetno
in hitro izdelavo
vseh vrst očal.

Se priporočam!

Cenjenim strankam in
ostalim občanom
Gorenjske želi srečno
novo leto 1985Cenjene goste vabim na
raznvrstne pizze in
vsakodnevne tople obroke.Obenem pa vsem
gostom in občanom
želim srečno
novo leto.
OKREPČEVALNICA
PRI CILKI,
Oprešnikova 84, Kranj.

VODNOGOSPODARSKO PODJETJE KRANJ

Ul. Mirka Vadnova 5

Izvajamo vodogradbena dela,
regulacije vodotokov,
obalne protierozijske zaščite,
vodnogospodarske objekte,zemeljska dela, strojna in minerska dela ter druga dela
s področja nizkih gradenjŽelimo občanom Kranja, Jesenic,
Radovljice, Tržiča in Škofje Loke srečno
in uspešno novo leto 1985.

P.O.S.

USLUGA

podjetje obrtnih storitev p. o.

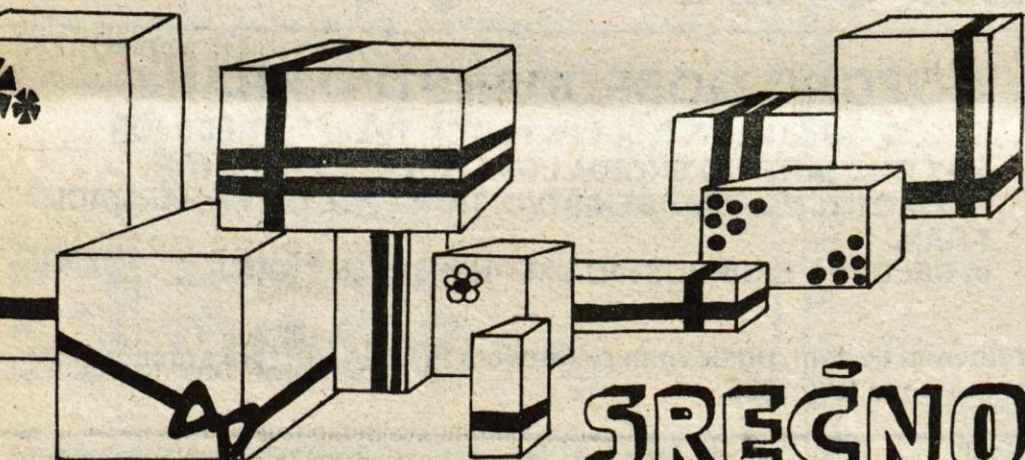
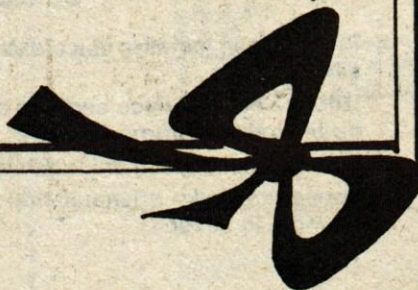
Kranj Delavska cesta 2/B telefon: 23-262

- izdelujemo žične ščetke za čiščenje plame-
ne strani kotla in dimnih tuljav ter ostalih
ščetk po naročilu;
- izdelujemo razna tesnila in ostale gumi iz-
delke po naročilu;
- pranje in kemično čiščenje perila in oblek.

Vsem delovnim ljudem in poslovnim partnerjem
želimo srečno in uspešno novo leto 1985**KOVINSKO PODJETJE**
KRANJ Šuceva 27Kovinski elementi za gradbeništvo, industrijska okna
in vrata na ročni in motorni pogon • kovinske
konstrukcije • splošno ključavničarstvo • tehnološka,
transportna, skladiščna, galvanska oprema in naprave
• kleparstvoDelovni kolektiv želi občanom in
poslovnim prijateljem srečno novo leto 1985**GORENJSKI ZDRAVSTVENI**
CENTER KRANJZ DELOVNO ORGANIZACIJO OSNOVNO ZDRAVSTVO
GORENJSKE IN TEMELJNIMI ORGANIZACIJAMIZdravstveni dom Bled, Zdravstveni dom Bohinj, Zdravstveni
dom Jesenice, Zdravstveni dom Kranj, Obratna ambulanta
Železarne Jesenice, Zdravstveni dom Radovljica, Zdrav-
stveni dom Škofja Loka, Zdravstveni dom Tržič, Socialna
medicina in higiena Gorenjske, Zobna poliklinikaZ DELOVNO ORGANIZACIJO GORENJSKE BOLNIŠNICE
IN TEMELJNIMI ORGANIZACIJAMIBolnišnica za ginekologijo in porodništvo Kranj, Splošna
bolnica Jesenice in Psihiatrična bolnica Begunje

IN DELOVNO ORGANIZACIJO GORENJSKE LEKARNE

želijo občanom srečno novo leto 1985

**DELAVSKA UNIVERZA**
TOMO BREJC
V Kranju**ORGANIZACIJA**
ZA IZOBRAŽEVANJE
ODRASLIHŽeli slušateljem, sodelavcem, delovnim
in drugim organizacijam srečno
in uspehov polno novo leto 1985**SREČNO 85****Mercator — Rožnik**
TOZD PRESKRBA
TRŽIČZahvaljujemo se za izkazano
zaupanje
in se priporočamo tudi v prihodnjeVabimo vas v naše
bogato založene
prodajalne v Tržiču in
Kranju, in še posebej
v naš NOVO ODPRTI
PRODAJNI CENTER
NA PLANINI v Kranju!

KINOKRANJ

**KINO KRANJ**

Stritarjeva 1

s svojimi enotami v Kranju, Tržiču, Kamniku, Duplici in na
Jesenicah želi svojim kinoobiskovalcem in drugim občanom
SREČNO NOVO LETO!

V naše kinematografe prihaja angl. indij. zgodovinski film

GANDHI

Dobitnik 8 OSKARJE

Kino Center Kranj: 1

V ostalih naših kiner

1. januarja

rafič od 7. 1. 1985 dalje

SOZD ZDRUŽENI PROIZVAJALCI STROJNE OPREME
DELOVNA ORGANIZACIJA p. o.



LJUBLJANA n. sub. o.



INDUSTRIJA KOVINSKE OPREME IN STROJEV - KRANJ

64001 KRANJ - JUGOSLAVIJA

Izdelujemo:
stroje za čevljarstvo in tekstilno industrijo
ter tračno brusilne stroje za kovinsko industrijo

Vsem delovnim ljudem srečno in uspešno novo leto 1985

TEKSTILINDUS KRANJ

S svojimi
TEMELJNIMI ORGANIZACIJAMI
ZDRUŽENEGA DELA IN
DELOVNO SKUPNOSTJO SKUPNIH SLUŽB

ŽELI VSEM DELOVNIM LJUDEM IN POSLOVNIM PRIJATELJEM
SREČNO NOVO LETO 1985



Inter Europa KOPER

TOZD ŠPEDICIJA
FILIALA KRANJ
FILIALA JESENICE

Vsem svojim partnerjem uspešno v letu 1985

SOZD MODA

Elita
Kranj



VSEM NAŠIM KUPCEM IN POSLOVNIM
PRIJATELJEM SE ZAHVALJUJEMO
ZA SODELOVANJE IN JIM ŽELIMO
SREČNO NOVO LETO 1985



**Obrtno podjetje
za popravilo
in izdelavo tehtnic,**

**popravila kavnih mlinčkov
in mesoreznic**

KRANJ, Benedikova 1 Tel.: 21-534

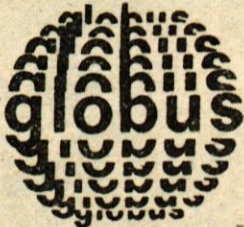
Delovnim ljudem in poslovnim
prijateljem želimo srečno in uspešno
novo leto 1985

NAJPRIMERNEJŠA DARILA ZA DEDKA MRAZA

na oddelkih veleblagovnice Globus,
trgovske DO KOKRA KRANJ z izpopolnjeno izbiro:



smučarske opreme in oblačil
pletenin, perila
konfekcije
igrač
kozmetike
izdelkov domače obrti
izdelkov iz zlata
DARILA PRIMERNO ARANŽIRAMO

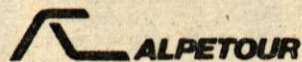


**EKSPRES OPTIKA
KRANJ**

Tavčarjeva 1
(nasproti Delikatese)

Vam nudi hitro in kvalitetno izdelavo vseh vrst očal
z navadnimi in s specialnimi lečami.
Izdelujemo na recept in brez njega.

Cenjenim strankam in občanom Gorenjske
želimo srečno novo leto 1985 in se priporočamo.



HOTEL TRANSTURIST

Vabi Škofjeločane, poslovne goste in ostale hotelske go-
ste v četrtek, 27. decembra

v **PRENOVLJENO KAVARNO.**

V prijetnem ambientu, glasbi in posebni ponudbi bodo
sedaj zimski dnevi krajši.

Istočasno vas obveščamo, da smo odprli bazen in sa-
vno, ki obratujeta vsak dan, razen ponedeljka, od 15.
do 20. ure.

Vljudno vabljeni!

Ljubljanska banka

Temeljna banka Gorenjske Kranj

Na podlagi sklepa 10. redne seje Komisije za delovna raz-
merja LB TBG Kranj z dne 17. 12. 1984 delovna skupnost ob-
javlja za Poslovno enoto Radovljica prosta dela in naloge:

1. OPRAVLJANJE DINARSKO-VALUTNIH TERMINAL-
SKIH POSLOV

— 4 delavci

Pogoji: — srednješolska izobrazba ekonomske, finančne
ali splošne smeri,
— 1 leto delovnih izkušenj — ustreznih

2. OPRAVLJANJE TREZORSKIH POSLOV

Pogoji: — srednješolska izobrazba ekonomske, finančne
ali splošne smeri,
— 2 leti ustreznih delovnih izkušenj

Delo se opravlja v izmeni. Delovno razmerje sklenemo za nedolo-
čen čas.

Prijave naj kandidati skupaj z dokazili o izpolnjevanju pogojev
pošljejo v 8. dneh po objavi na naslov: Ljubljanska banka, TBG
Kranj, PE Radovljica, Gorenjska cesta 16.

O izbiri bodo kandidati obveščeni pismeno v 30. dneh po zaključ-
ni objavi.

Osnovna šola
STANE ŽAGAR KRANJ

Svet osnovne šole in komisija za
delovna razmerja razpisujeta
dela in naloge

— UČITELJA MATEMATIKE
— FIZIKE
za določen čas od marca 1985
do 30. 6. 1985

Pogoji:
— PU matematike — fizike

— HIŠNIKA
— VZDRŽEVALCA
za nedoločen čas

Pogoji:
— končana poklicna šola (zaže-
ljen mizar z delovnimi izku-
šnjami),
— voznik B kategorije

Poskusno delo dva meseca.

Prijave z dokazili o usposoblje-
nosti naj kandidati pošljejo v
8 dneh, o izbiri pa bodo obvešče-
ni v 30 dneh po poteku razpisa.



Trgovska in gostinska
DO ŽIVILA
TOZD DELIKATESA KRANJ

Delikatesa Kranj in Tržič vam nudita za praznike
pestro izbiro delikatesnih izdelkov, darilnih zavi-
tkov in ostalega blaga. Naročite lahko tudi plošče
po vaših željah. Priporočamo vam tudi specialite-
te naših kuhinj, kot so: tatarski biftek, razne pe-
čenke, pečeni in ocvrti piščanci ter razne solate.



**DRSALNI KLUB
STANKO BLOVDEK**
prireja dne 29. 12. 1984 ob 17. in
19. uri
**DRSALNO REVIJO
DEDKA MRAZA**
na drsališču v Kranju.
Vljudno vabljeni!
Razveselite vaše malčke.

TEMELJNO SODIŠČE KRANJ

Predsednik Temelnjega sodišča v Kranju objavlja prosta dela in naloge

1. SODNEGA IZVRŠITELJA IN ARHIVARJA

Poleg splošnih pogojev mora kandidat izpolnjevati še posebne pogoje:

- program srednjega izobraževanja (3 leta),
- ali gimnazijski maturant,
- izpit za voznika B kategorije,
- 1 leto delovnih izkušenj.

Poskusno delo traja 3 mesece.

Dela in naloge sodnega izvršitelja se bodo opravljala na enoti sodišča v Radvljici in na Jesenicah.

2. 2 STROJEPISK — ZAPISNIKARIC

Poleg splošnih morajo kandidatke izpolnjevati naslednje posebne pogoje:

- program srednjega izobraževanja (4 leta) administrativne smeri,
- nad 275 čistih udarcev v minuti,
- 1 leto delovnih izkušenj.

Interesenti naj v 8 dneh po objavi vložijo pismene prijave s kratkim življenjepisom in dokazili na naslov: Predsedništvo Temelnjega sodišča v Kranju, Ulica Moše Pijade 2.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 15 dneh po opravljeni izbiri.



Komunalno gospodarstvo občine Radovljica, p. o.

RADOVLJICA, Ljubljanska cesta 27

razpisuje na podlagi 97. člena statuta in sklepa delavskega sveta dela in naloge delavca s posebnimi pooblastili in odgovornostmi:

VODJE FINANČNO-RAČUNOVODSKEGA SEKTORJA za 4 letni mandat.

Poleg splošnih pogojev, ki so določeni z zakonom in družbenim dogovorom o oblikovanju in izvajanju kadrovske politike, morajo kandidati izpolnjevati še naslednje pogoje:

- višjo ali srednjo ekonomsko šolo z najmanj 2 oziroma 4 leti delovnih izkušenj.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev sprejema kadrovska služba DO Komunalno gospodarstvo občine Radovljica, Ljubljanska 27, 8 dni po objavi razpisa v zaprtih ovojnica z oznako »za razpisno komisijo«.



GORENJSKA OBLAČILA KRANJ

Komisija za delovna razmerja TOZD Konfekcije Kranj objavlja

na podlagi sklepa prosta dela in naloge

1. PRODAJALKE

- Pogoji: — KV prodajalec oziroma IV. stopnja izobrazbe,
— 3 mesece poskusno delo

Delo se sklepa za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

2. PRODAJALKE

- Pogoji: — KV prodajalec oziroma IV. stopnja izobrazbe,
— 3 mesece poskusno delo

Delo se sklepa za določen čas — do 30. 4. 1985 (nadomeščanje delavke na porodniškem dopustu), s polnim delovnim časom. Nastop dela je možen takoj. Delo je dvoizmensko.

Kandidati pod točko 1. in 2. naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju objavljenih pogojev na naslov: Gorenjska oblačila Kranj, Splošni sektor, v roku 8 dni po objavi. Kandidate bomo o izbiri obvestili v 15 dneh po izbiri.



VATROSTALNA ZENICA

VATROSTALNA ZENICA
TOZD »JESENICE« JESENICE

Odbor za medsebojna razmerja delavcev objavlja prosta dela in naloge:

1. EKONOMA — SKLADIŠČNIKA — VOZNIKA KOMBIJA

- Pogoji: — gostinski ali ekonomski tehnik,
— izpit B kategorije, 5 let delovnih izkušenj,

2. GLAVNEGA KUJARJA

- Pogoji: — VK kuhar, 3 leta delovnih izkušenj

3. KUJARJA

(2 osebi)

- Pogoji: — KV kuhar, 2 leti delovnih izkušenj

4. NATAKARJA

- Pogoji: — KV natak, 2 leti delovnih izkušenj

5. POMIVALKE POSODE

(2 osebi)

- Pogoji: — PK kuhar ali 8 razredov osnovne šole, 3 leta delovnih izkušenj

6. ČISTILKE

(2 osebi)

- Pogoji: — dokončana osemletka, trimesečno poskusno delo

7. VOZNIKA AVTOBUSA

(4 osebe)

- Pogoji: — poklicni voznik motornih vozil D kategorije, 2 leti delovnih izkušenj

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 15 dneh po poteku razpisnega roka.



DELFIN

vam nudi
**SUHO
POLENOVKO
(BAKALAR)**

Osnovno zdravstvo
Gorenjske o. o.
TOZD Zdravstveni dom
Bled, b. o.

razpisuje po sklepu delavskega sveta prosta dela oziroma naloge

INDIVIDUALNEGA POSLOVODNEGA ORGANA

Kandidati morajo poleg pogojev določenih z zakonom in družbenim dogovorom o izvajanju kadrovske politike v občini Radovljica izpolnjevati še naslednje pogoje:

- visokošolska izobrazba medicinske smeri,
- najmanj 5 let delovnih izkušenj v stroki,
- izkazane vodstvene in organizacijske sposobnosti,
- moralno-politična neoporečnost in pravičen odnos do samoupravljanja

Izbrani kandidat bo imenovan za dobo 4 let.

Kandidati naj vloge s kratkim življenjepisom in dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v roku 15 dni po objavi na naslov: Zdravstveni dom Bled, Mladinska cesta 1, z oznako »razpis za IPO«. Kandidati bodo o izbiri obveščeni v roku 60 dni po poteku roka za sprejemanje prijav.



PARK HOTEL BLEĐ

Kolektiv hotela vas vabi na veliko

**SILVESTROVANJE
v KAZINI
in RESTAVRACIJI hotela**



V KAZINI lahko silvestrujete že za 1600 dinarjev brez obvezne večerje. Prijetno se boste zabavali ob zvokih priznanega ansambla TIN.

V RESTAVRACIJI vas bo zabaval narodnozabavni ansambel MUŽENIČ.

Rezervacije sprejemamo vsak dan v recepciji hotela ali po tel. 77-945.

Vsem našim gostom in poslovnim partnerjem želimo srečno novo leto 1985!

IMOS SGP TEHNIK ŠKOFJA LOKA

TOZD Komunalne
dejavnosti

Objavlja proste delovne naloge

KV CVETLIČARJA za nedoločen čas

Pogoji:

- poklicna šola cvetličarske smeri,
- zaželjene delovne izkušnje,
- poskusno delo dva meseca,
- nastop dela možen takoj ali po dogovoru.

Pismene ponudbe z dokazilom o izobrazbi sprejema kadrovska služba v roku 15 dni po objavi.

MALI OGLASI

tel.: 27-960

PRODAM

Prodaj več FIŽOLA v zrnu. Zg. Bitnje 44 — Češnar 16099
Prodaj PRAŠIČA, težkega 150 kg, krmljenega z domačo krmo. Šp. Duplje 71 16100

Prodaj 25 do 180 kg težke PRAŠIČE. Posavec 123, Podnart 15559
Prodaj mlado KRAVO, v devetem mesecu brejosti. Benedik, Dražgoše 41 15790

Prodaj PRAŠIČA za zakol. Stružev 7, Kranj 15791

Prodaj trčno ŽAGO za razrez hlovdovine. Rudolf Jurčič, Križna gora 8, Škofja Loka 15823

Prodaj od 20 do 180 kg težke PRAŠIČE, primerne za rejo ali zakol. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 16047

Prodaj več OVC z jagnjeti. Demšar, Gorenja vas 154, tel. 68-215 dopoldan 16051

Prodaj küppersbusch ETAŽNO CENTRALNO (nerabljeno) in BALKONSKA VRATA termoton plus, 100 x 220. Telefon 60-976 16052

Prodaj zatega FAZANA. Boštjan Dagarin, Suha 30, Škofja Loka 16053

Prodaj PRAŠIČA za zakol. Predoslje 92, Kranj 16054

Prodaj OPREMO za manjši gostinski lokal: aparat za kuhanje kave EGO-2, mlin za mletje kave EGO-M, toaster TA 2, aparat za pomivanje skodelic EGO-40, vse je novo. Valič, Vodopivčeva 12, Kranj 16055

V februarju, marcu in aprilu bom prodajal dva meseca stare, rjave JAR-KICE. Sprejemam pismena naročila. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 16056

Prodaj polovico TELICE ali celo Posavec 65, Podnart 16057

Prodaj teden starega BIKCA simentalca. Podbrezje 25 16058

Prodaj mlado TELICO za rejo ali zakol. Goriče 20, Golnik 16059

Prodaj PEČ na trda goriva magma TOB 7, po ugodni ceni. Ogled vsak dan od 18. do 20. ure. Andrej Čuden, Cirilova 13, Orehek (vhod za hišo) 16060

Prodaj 7 tednov starega TELETA bikca. Srednja vas 55, Senčur 16061

Prodaj mlado brejo KRAVO. Pšata 2, Cerklje 16062

Prodaj dva TELETA, stara 20 dni in droben KROMPIR. Ivan Eržen, Zg. Bitnje 41, Žabnica 16063

Ugodno prodaj črn PLASČ, podložen s sivim umetnim krznom, prešit s kapuco, št. 42. Telefon 28-608 16064

Prodaj otroško POSTELJICO z več kompleti posteljnine, PPR KABEL in PŠENICO. Zalog 11, Cerklje 16067

Prodaj ročno REZILKO—BRUSILKO bosch. Telefon 24-377 16091

Prodaj PRAŠIČA za zakol. Orehovlje 13, Kranj 16092

Prodaj temno rjavo žametno SEDEŽNO GARNITURO, TROSED POSTELJA, 3 FOTELJE in MIZO. Telefon 064/74-068 16093

PRODAM: ŠTEDILNIK (2 plin, 3 elektrika), za 14.000 din; črnobela TELEVIZORJA, ekran 43 cm, za 4.000 din; ekran 61 cm, za 12.000 din; PONY KOLO, za 4.000 din; prenosni PISALNI STROJ, za 5.000 din; PEČ za CENTRALNO KURJAVO na trdo gorivo in olje (15 do 20.000 kcal), za 4.000 din; PEČ za CENTRALNO, olje (novo), 30.500 kcal/h, za 20.000 din; SUŠILNO AVBO za lase s stojalom (novo), za 5.000 din; DIVAN, spalni, za 4.000 din; PEČ na olje, za 3.500 din; STENSKO URO, za 3.000 din; ročni STROJČEK za MLETJE MESA, za 800 din; ŠIVALNI STROJ, za 3.000 din. Kranj, Vrtna 3 (pri avtobusni postaji), tel. 21-217 16098

Prodaj BIKCA simentalca, starega teden dni. Janez Rebol, C. na Klanec 4, Kranj 16095

Prodaj starejši barvni TELEVIZOR gorenjske, cena 2,5 SM. Drago Dopona, Gorenjska c. 43, Radovljica 16073

Prodaj 100 kg ALUMINIJA 0,6, v poli. Vinko Poklukar, Poljšica 5, Zg. Gorje 16074

AVTORADIO stereokasetofon, nov, prodaj po nabavni ceni. Telefon 24-761-int. 07 popoldan 16075

ZAHVALA

Naša draga mama



MARIJA ŠTEMBERGAR

nas je za vedno zapustila. Zahvaljujemo se vsem, ki ste jo imeli radi, ji podarili cvetje in jo spremlili na zadnji poti. Zahvaljujemo se za izraze sočustvovanja in za bodrilne besede nam, ki nas je njen odhod najbolj prizadel.

HČERKA IN SIN Z DRUŽINAMA V IMENU VSEGA SORODSTVA

Kranj, 18. decembra 1984

ZAHVALA

Ob nenadni izgubi našega dragega moža, očeta, starega očeta in brata



KARLA JAMŠKA

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, sorodnikom, znancem in sodelavcem Alprem Kamnik ter Iskra Kibernetika Kranj za izrečena sožalja, darovano cvetje in spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebna zahvala dobrim sosedom za hitro prvo pomoč, govornikom za lepe poslovnice besede, pevskemu zboru Solidarnost iz Kamnika, sosedom in g. župniku za lepo opravljen poslovnici obred.

ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

Sidraž, 9. decembra 1984

ZAHVALA

Ob smrti našega dragega očeta, starega očeta, dedka, tasta, strica in svaka

JANEZA JUGOVICA

upokojenca

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancom, DO Ikos, Varnost, Tekstilindus in Iskra za podarjeno cvetje, izraze sožalja in spremstvo na njegovi zadnji poti. Iskrena zahvala velja zdravstvenemu osebju Internističnega oddelka Golnik za požrtvovalno nego in lajšanje njegovih zadnjih dni ter g. župniku za opravljen pogrebni obred.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

24 kv. m KERAMIČNIH PLOŠČIC, Ckvalitete, po 750 din, kromana VRA-TA za peč ali kamin, za 4.000 din, polno JEKLENKO za plin, za 4.500 din, prodam. Telefon 21-097 16066
Prodajam ENICO, staro leto in pol. Jo-le Pristavec, Črnivec 17, Brezje 16067
Tako prodajam PSICO — OVČARKO Laško, staro 8 mesecev. Mur, Gorenja vas 179 16068
Prodajam kombiniran ŠTEDILNIK in vgradni HLADILNIK gorenje. Cvetka Komar, C. na Klanec 46, tel. 26-186 16069
Za candy (superavtomat. 98) pro-

dam popolnoma nov zunanji boben. Franc Grohar, C. revolucije 9, Jesenice 16070
Prodajam PRAŠIČA za zakol. Polica 1, Naklo 16071
Poceni prodajam CEMENTNI ŠPIČAK, v dobrem stanju, 1500 kosov. Peter Mohorič, Prtovč 4, Železniki 16072
Prodajam barvni TV Iskra azur — nov, 7 s. m. tel.: 70-154 16102
Ugodno prodajam varilni aparat ULJANIK TBH 140. Naslov v oglašnem oddelku 16101

VOZILA

Prodajam traktor »STORE 402« nov, z dodatno opremo. Tel. 061-343-192, klicati po 17. uri 15451
Kupim diesel MOTOR mercedes, tam 2000 ali fiat OM, moči 40—65 KM. Slavko Debelak, Stara Oselica 54, Gorenja vas 15888
Prodajam ZASTAVO 101, letnik 1979—december, registrirano za celo leto. Šmid, Dražgoše 30, Železniki 15891

Prodajam dve ZIMSKI GUMI, novi (126-P); notranja VRATA, suhomontazna, hrastov furnir (krilo, podboj). Štefančič, Oprešnikova 20, Kranj 16076
Prodajam odlično ohranjen VW 1200, letnik 1968. Telefon 27-418 16077
Prodajam OPEL REKORD karavan, starejši letnik, karoserija obnovljena, motor v okvari; in rezervne dele za ves avto. Janez Pravst, Zasavska c. 6, Kranj, tel. 27-295 16078
Prodajam MZ ETZ 250, z diski, letnik 1984. Pernuš, Hotemaže 69, Preddvor 16079

Prodajam VW 1200 J, letnik 1976. Toplak, Zg. Bitnje 199, Žabnica 16080
Prodajam ZASTAVO 750, letnik 1972, registrirano do junija 1985. Miran Kmetec, Golnik 86 (mali Triglav) 16081
Prodajam ZASTAVO 101, letnik 1974, registrirano, zelo dobro ohranjeno, cena 10 SM. Novak, Tavčarjeva 1, Jesenice, tel. 81-650 16082
Prodajam ZASTAVO 101, potrebno obnove ali za rezervne dele; in 2 PUJ-SKA, stara 9 tednov. Ivan Šmid, Selo 25, Bled 16083
Prodajam ZASTAVO 750, letnik 1974 in nove tekaške ČEVLJE št. 36. Telefon 65-072 zvečer 16084
Prodajam osebni avto Z-125 P. Kranj, Delavska c. 44, tel. 24-912 16085

KUPIM

Nujno potrebujem KNJIGO dr. IVANA TURKA »FINANČNO RAČUNOVODSTVO« (Obzorja Maribor 1980). Telefon 23-505 16096

STANOVANJA

Ženski nudimo hrano in STANOVANJE za varstvo otrok. Lahko je tudi zaposlena. Naslov v oglašnem oddelku. 15952

Študentka išče SOBO v Kranju, za 6 mesecev. Informacije: Hadžič, Zlato polje 2, Kranj, popoldan 16086

POSESTI

Prodajam GARAZO na Planini v tripleksu pri kotlarni. Cena po dogovoru. Jože Centa, Planina 58, Kranj 16095

Staro HIŠO z nekaj zemlje, kupim ali najamem. Ponudbe pod: Dobri sosedje 15957

Najamem POSLOVNI PROSTOR za opravljanje servisne dejavnosti, v Kranju (finomehanik). Naslov v oglašnem oddelku. 15964

Pri Kranju prodajam visokopritlično HIŠO, V. faza. Naslov v oglašnem oddelku. 16087

OBVESTILA

Opravljam SLIKOPLESKARSKA DELA, FASADERSKA dela, brizganje plastičnih ometov, polaganje tapet, toplih podov in tapisona. Telefon 60-894 od 6. do 7. ure zjutraj, popoldan in soboto 16088

ČESTITKA

Vesele praznike in srečno novo leto 1985, vsem sorodnikom, prijateljem in sosedom, želita Metka in Jože Albreht iz Podhoma 16089

IZGUBLJENO

Izgubil se je majhen PES. Sliši na ime Muri, je črne barve, ima dolgo dlako, glavo ima po vrhu sivo, star je dve leti in pol. Kdor ga je našel, prosim, da javi po tel. 24-064 ali 25-971-int. 52. Čaka vas nagrada 16094

OSTALO

Narodnozabavni ansambel, je še prost za SILVESTROVANJE. Telefon 064-77-143 16090



ZAHVALA

Ob boleči in nenadni izgubi našega dragega atija, dedka, brata in strica

PAVLA
PRAŠNIKARJA

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste ga spremili na zadnji poti, darovali cvetje in nam izrekli sožalje. Posebno se zahvaljujemo govornikom za izrečene besede ob odprtem grobu, kakor tudi sosedom za vsestransko pomoč v najtežjih trenutkih.

VSEM IN VSAKEMU POSEBEJ ŠE ENKRAT HVALA!

Kranj, 17. decembra 1984

ZAHVALA

Ob smrti mojega moža

VIKTORJA MEDETA

Štrajharjevega Viktorja

se najlepše zahvaljujem vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste mi izrekli sožalje, mu darovali vence in ga spremili v njegov zadnji dom. Posebej se zahvaljujem Krajevni organizaciji ZB NOV Naklo, zdravniku Dušanu Bavdku za večletno zdravljenje. Iskrena zahvala tudi Mici Carmanovi in Anici Gašperček za pomoč ter pevcem za žalostinke, kakor tudi g. župniku za opravljen cerkven obred; in Janezu Moharju za poslovlilni govor.

ŽALUJOČA ŽENA, MAMA
Strahinj, 17. decembra 1984

ZAHVALA

Ob smrti najine sestre

MINKE ŠEMROV

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, znancem in prijateljem, ki so jo spremili na njeni zadnji poti. Posebno zahvalo g. župniku za opravljen obred in za poslovlilne besede ob grobu; kakor tudi pevcem iz Društva upokojencev Kranj

ŽALUJOČA BRAT IN SESTRA

Kranj, 8. decembra 1984

ZAHVALA

Ob smrti očeta, deda, pradedka, brata in strica

LOVRA
ROZMANA

iz Babnega vrta št. 1



se iskreno zahvaljujemo sosedom za pomoč v težkih trenutkih, sorodnikom, prijateljem in znancem za izraze sožalja, podarjeno cvetje in spremstvo na zadnji poti. Iskrena zahvala g. župniku; ZB NOV Trstenik, Goriče, Golnik, tov. Jelarju za poslovlilne besede ob odprtem grobu in pevcem za žalostinke.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

ZAHVALA

Zahvaljujemo se vsem, ki ste se z nami poslovili od naše drage

MILKE
ŠUBIC

in jo pospremili na njeni zadnji poti, ji darovali vence in cvetje. Zahvala članom delovnih kolektivov Alples, Niko in OŠ Železniki, govornici OOS šole za lepe besede, davškim pevcem za žalostinke in g. župniku za lep pogrebni obred. Posebej zahvala sosedom, sovaščanom, prijateljem in sorodnikom — vsem, ki ste jo imeli radi.

VSI NJENI

Davča, 22. decembra 1984

Ob prerani in nenadomestljivi izgubi naše drage mame, babice, prababice, sestre, tete in tašče

IVANE
MOHORIČ

Miklavove mame



se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, sorodnikom in znancem, vsem, ki ste našo mamo spremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje in nam izrekli sožalje. Zahvaljujemo se g. župniku za lep pogrebni obred, pevcem, zvonarjem, dr. Pegamovi in vsem, ki ste nam na kakršenkoli način pomagali.

VSEM ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI VSI NJENI

Zg. Besnica, Sp. Besnica, Javornik, Radovljica, 28. novembra 1984

V SPOMIN

17. decembra je minilo leto dni odkar je nehalo biti dobro srce našemu nepozabnemu sinu, možu, očetu in bratu

JOŽETU
FAJFARJU

Cajnarjevemu atu



Odšel si tiho in brez slovesa. Težko je spoznanje, da te ni in te nikoli več ne bo. Odšel si tja kjer ni trpljenja ne gorja, tja kjer vlada večni mir in tišina, a v našem domu je praznina in v srcih bolečina.

Vsem prijateljem, ki se ga še spominjate in postojite ob njegovem grobu, pa naša iskrena hvala.

OSTAL NAM BOŠ V NEPOZABNEM SPOMINU!

VSI NJEGOVI

Drulovka, Kokrica, Sp. Besnica

Ob boleči izgubi našega dragega

CIRILA ŠINKA

p. d. Perivnikovega ata

Se zahvaljujemo vsem, ki ste ga imeli radi in ga spoštovali, ki ste prišli k njemu po zadnje slovo, mu darovali cvetje ter nam izrazili sožalje. Posebno zahvalo pa smo dolžni dekanu Bohar Zdravku za ganljive besede ob odprtem grobu, dr. Novaku za zdravljenje na domu, Aleškovi za iskreno zadnje slovo ter pevcem za žalostinke.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

Kranj, 21. decembra 1984

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage sestre in tete

MARIJE KERN

roj. STOJC

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, prijateljem in znancem; pevskega zboru iz Gorij za zapete žalostinke, Internemu oddelku Golnik; gospodu župniku za lepo opravljen obred, njenim prijateljem in prijateljicam iz Kranja. Vsem za izraze sožalja, iskrena hvala.

VSI NJENI

ZAHVALA

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi dobrega in skrbnega moža, ljubelega očeta, starega očeta, brata, strica in tasta



JANEZA FRANTARJA

Golbovega ata iz Kovorja

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za vsestransko pomoč v teh težkih dneh. Posebna zahvala dr. Martinčiču za nesebično in dolgotrajno zdravljenje, gospodoma župnikoma za lepo opravljen pogrebni obred, predstavniku ZB NOV Jožetu Štularju, predstavniku Gasilskega društva Kovor Lovru Štaretu za občuten poslovlilni govor ter bratom Zupan za lepo zapete žalostinke. Iskrena zahvala Delovni organizaciji Peko — TOZD PUR in TOZD Trbovlje, kakor tudi tov. Petku, Delovni organizaciji ROG — TOZD Cevarna in Otoški kliniki za poklonjeno cvetje. Posebno zahvalo smo dolžni Slavki in Veri za pomoč in lajšanje bolečin. Zahvala vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na zadnji poti, nam izrazili ustno in pisno sožalje in njegov grob zasuli s cvetjem.

VSEM IN VSAKEMU, ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI: žena Lucija, sin Janez z ženo, hčerke Danica z možem, Lučka z Dejanom in Magdā, vnuki Dejan, Alen, Matej, Aleš, Klemen, sestra Pepa in drugo sorodstvo

Kovor, Trbovlje, Ljubljana, 17. decembra 1984

Dedek Mraz na Gorenjskem

V vseh gorenjskih občinah so se že minuli teden začele novoletne prireditve. Otroke v nekaterih krajevnih skupnostih je že obiskal dedek Mraz, z njim so se srečali tudi v vrtcih in šolah, ponekod pa ga bo moč videti tudi v pravljčni vasi, ki jo postavljajo v središčih občin.

Na **Jesenicah** so temeljni poudarek prednovoletnega razpoloženja dali obiskom dedka Mraza po krajevnih skupnostih. V nedeljo so ga imeli priložnost srečati žirovniški otroci, v ponedeljek malčki na Blejski Dobravi, od danes naprej pa bo obiskoval otroke od Javornika do Rateč. Prihod dedka Mraza je nedvomno privlačna stvar, zlasti, ker je v njegovem spremstvu tudi Žogica Nogica.

Kranj bo pravljčen pričakal dedka Mraza jutri ob 17. uri, nato pa se bo povorka z dedkom v spremstvu pravljčnih živali in kranjskega pihalnega orkestra vila že v četrtek in petek. Na Titovem trgu bodo k nakupu vabile novoletne stojnice. Otroke v okolici bo obiskalo kar osem lutkovnih skupin, veliko predstav in prireditev pa mudi tudi okoliška amaterska umetniška društva. Za otroke bo še zlasti privlačna pravljčna vas v središču mesta.



Pred Novim letom — Foto: F. Perdan

Pomoč le otrokom, ki so v vrtcu

Jesenice — V jeseniški občini bodo v prihodnjem letu le malo investirali v šolstvo in varstvo. Nadaljevali bodo le z izgradnjo osnovne šole na Koroški Beli, kjer potrebujejo še telovadnico, ko pa bodo izpraznili prostore gimnazije, predvidevajo adaptacijo tega poslopja.

V naslednjem srednjeročnem obdobju pride na vrsto osnovna šola s prilagojenim programom, za katero bodo deloma lahko uporabili denar iz drugega občinskega samoprispevka, ko pa tega ne bo več, bodo na razpolago le še sredstva združene amortizacije in namenska sredstva občinske izobraževalne skupnosti. Načrtujejo tudi izgradnjo prizidka pri centru usmerjenega izobraževanja.

V občinskem otroškem varstvu predvidevajo le nadomestno izgradnjo etažnega vrtca v novem centru na Hrušici, kjer je vrtec resnično potreben. Varstvenega prostora je drugod dovolj, ostaja celo precej praznih mest in dogaja se, da starši neradi vpišejo otroke v vrtce. Zato so v skladu s samoupravnim sporazumom začeli ponovno ugotavljati upravičenost družbenih pomoči, če bodo starši otroka izpisali iz vrtca in ne bodo imeli utemeljenega vzroka. Družbeno pomoč bodo ukinili tudi v primeru, če bodo ugotovili, da otrok nima ustreznega varstva. Obvezna mala šola bo poslej trajala 300 ur.

D. Sedej

Brez olajšav

Kranj — Na eni svojih zadnjih sej je kranjski izvršni svet zavrnil priznanje olajšav pri obračunu prispevkov za interesne skupnosti družbenih dejavnosti v delovni organizaciji Iskra Telematika. Ta delovna organizacija, v kateri so ob tričetrtletju tri temeljne organizacije poslovale z izgubo, bi namreč morala iz dohodka teh tozgov prispevati v zadnjem tromesečju letos za 15 milijonov din prispevkov za družbene dejavnosti. Po zakonu o sanaciji je sicer možno priznati delovni organizaciji, ki posluje z izgubo, olajšave pri poravnavanju družbenih obveznosti. Vendar bi v kranjskih interesnih skupnostih družbenih dejavnosti izpad prispevka vseh treh tozgov Iskre Telematike predstavljal prevelik izpad pritožnih sredstev. Kranjske družbene dejavnosti se namreč letos še posebej srečujejo s težavami, še posebej velja za zdravstveno skupnost. Priznati olajšave Iskre Telematiki bi pomenilo še manj sredstev in še večje težave družbenih dejavnosti.

— L. M.

Zasedanje občinske skupščine

Volitve novega predsednika

Radovljica — V sredo, 26. decembra ob 15. uri se bodo na skupni seji sestali vsi trije zbori radovljiške občinske skupščine. Volili bodo novega predsednika občinske skupščine. Delegati bodo izbirali med tremi kandidati: Miroslavom Birkom, Jožetom Dežmanom in Bernardom Tonejcem.

Po volitvah bodo zbori ločeno obravnavali resolucijo za prihodnje leto in uresničevanje politike družbenoekonomskega razvoja občine v letošnjem letu. Med pomembnimi točkami dnevnega reda je še problematika komunalnega gospodarstva v radovljiški občini. Omeniti velja tudi popravke letošnjega občinskega proračuna in začasno financiranje proračunske porabe v prvih treh mesecih prihodnjega leta.

Drugače organizirane Petrolove črpalke

Ljubljana — Od 1. januarja dalje bo zaživela nova organiziranost Petrolove trgovske mreže s tekočimi gorivi in zemeljskim plinom. Drugi referendum so imeli pred kratkim, dopolnili so še statut in sozd Petrol bo poslej organiziran v skladu z zakonom o energetskem gospodarstvu.

Na torkovi tiskovni konferenci so predstavniki Petrola povedali, da ne gre zgolj za drugačno teritorialno razdelitev — po združitvi z Istra benzom, temveč tudi za racionalnejšo oskrbo potrošnikov. Po novem letu bo Petrolova delovna organizacija Trgovina skrbela za slovenske potrošnike do Postojne, delovna organizacija Istra benz pa za kupce na celotnem delu naše obale, na Goriškem in v zahodnem delu hrvaške Istre. Na Gorenjskem torej ne bo več Istra benzovih črpalk.

Pri Petrolu si od poslovne in samoupravne reorganizacije obetajo trajnejše zagotavljanje vseh vrst energije, zmanjšanje uvozne odvisnosti, povečano izrabo lastnih energetskih virov, bolj usklajen razvoj energetske dejavnosti, racionalnejšo proizvodnjo in porabo skratka, vse tisto, kar je leta 1981 spodbudil republiški zakon o energetskem gospodarstvu in zahteval družbeni dogovor iz leta 1982.

Dedek Mraz na Sovodnju

Dedek Mraz se bo ustavil tudi na Sovodnju, kamor so ga povabili starši iz vseh delovnih kolektivov. Zato vabijo vse pridne otroke, da pridejo v soboto, 29. decembra, ob 14. uri v dvorano zadržnega doma. Najprej jim bodo člani Loškega gledališča zaigrali igrice, zatem pa bo dedek Mraz razdelil skromna darila.

POROČILI SO SE

V Škofji Loki:

Jugovec Srečko in Krajnik Bernarda, Demšar Oton in Koblar Majda, Rant Janko in Šifrar Mirjana, Kumar Izidor in Stanonik Irena, Markelj Anton in Ferenčak Marina, Lozinšek Stanislav in Jelovčan Draga, Peterneš Adolf in Polenšek Marija, Krmelj Jože in Košir Jožica, Kužnik Vojko in Bašelj Barbara, Burjek Anton in Kavčič Tanja, Berčič Matjaž in Križar Janka, Kokalj Boštjan in Poljanec Jana, Bavcon Damjan in Pegam Nives, Oblak Janez in Buh Sonja, Oman Marjan in Tavčar Marija, Kalan Štefan in Primožič Marija.

Na Jesenicah:

Okič Mirsad in Čaušević Merima, Spasić Milica in Cuznar Ana, Erlih Bogdan in Leljak Marija, Perhaj Vojko in Noč Moja, Koranter Matjaž in Strmec Gabrijela, Koselj Boris in Zupan Metka, Koselj Anton in Mravinec Mira, Hatlak Ivan in Kusterle Lilijana, Stojanović Zoran in Simikić Branka.

V Kranju:

Hribnik Pavel in Martina Ravnikar, Kuster Bojan in Mojca Poženel, Zavrl Marko in Kristina Lotrič, Kalan Tomaž in Magda Hočevar.

V Radovljici:

Sodja Marko in Dobravec Sonja, Pevc Peter in Brencelj Lilijana, Lenardič Ivan in Sekne Lidija, Marinko Zdravko in Vampelj Tatjana, Utješanović Slavko in Rekić Šefika, Kodrič Boris in Lampe Silvestra, Krnjajič Anton in Petrovič Laura.

TRŽNI PREGLED

KRANJ — solata od 100 do 120 din, špinata 100 din, cvetača od 90 do 100 din, korenček 60 din, česen 300 din, čebula od 50 do 60 din, fižol 200 din, pesa 30 din, slive 200 din, jabolka od 50 do 60 din, hruške od 90 do 100 din, grozdje 90 din, radič 160 din, limone 260 din, ajdova moka 120 din, koruzna moka 60 din, kaša 120 din, surovo maslo 680 din, smetana 260 din, skuta 180 din, sladko zelje 40 din, kislo zelje 100 din, orehi 1.100 din, jajčka od 20 do 22 din, krompir 35 din, med 400 din.

JESENICE — solata 80 din, cvetača 70 din, korenček 60 din, česen 280 din, čebula 50 din, fižol od 213 do 164 din, pesa 40 din, paradižnik 150 din, slive 189 din, jabolka od 60 do 80 din, grozdje 90 din, hruške 111 din, pomaranče 311 din, limone 272 din, ajdova moka 208 din, koruzna moka 66 din, kaša 163 din, surovo maslo 664 din, smetana 269 din, skuta 198 din, sladko zelje 25 din, kislo zelje 52 din, orehi 1.167 din, klobase 381 din, jajčka 22 din, krompir 45 din.

GLASOVA ANKETA

Vzpodbuda za pisanje

Škofja Loka — Zveza kulturnih organizacij Gorenjske in Zveza kulturnih organizacij Škofja Loka sta v četrtek pripravili območno srečanje pesnikov in pisateljev začetnikov. Izmed štirin dvajsetih literarnih ustvarjalcev, ki so poslali dela na razpis, je komisija (Miha Mohor, Ludvik Kaluža in Marko Črtalič) izbrala dela trinajstih avtorjev. Ti so se s svojimi deli predstavili na literarnem večeru v kapeli puštalskega gradu v Škofji Loki.

Avtorji in člani komisije so se nato pogovarjali o začetniških težavah pri umetniškem ustvarjanju. Prav območna srečanja lahko začetnikom pomenijo možnost nastopiti v javnosti, priznanje komisije pa vzpodbuda za nova dela.

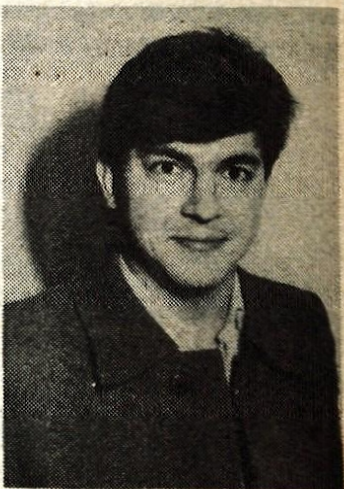


Miranda Mrčela, absolventka slavistike iz Kamnika: »Pišem samo pesmi, vendar že zelo dolgo. Že v nižjih razredih osnovne šole sem veliko objavljala v šolskem glasilu, Pionirskem listu in Pionirju. Za resen začetek pa štejem osmi razred, ko se začela pisati kratke impresionistične pesmi. Pesnikovala sem kasneje v gimnaziji in leta 1980 sem izdala prvo zbirko z naslovom Čas pesmi. Pri pisanju me navdihuje vsakdanje življenje, saj radi živim in v najpreprostejših stvareh znam najti srečo.«

Polona Sosič iz Kranja, študentka dramaturgije na AGRFT: »Precej časa sem pisala pesmi samo zase. Kar nekaj zvezkov sem



napolnila z njimi. Ko sem kasneje listala po njih, se mi je zdelo, da je marsikaj tudi zanimivega. Hotela sem zvedeti, kaj o mojih pesmih mislijo tisti, ki se na pisanje bolje spoznajo. Zato sem se odločila, da jih pošljem na razpis. Ker je moj študij tak, da veliko berem, in ker mi priznanje na današnjem srečanju pomeni vzpodbudo, vem da bom še pisala.«



Vlado Pirč, profesor slovenskega jezika iz Škofje Loke: »Nekateri poezijo pišejo, drugi prebirajo, tretji uživajo, četrti živijo, za pete ne vem. Tisti, ki jo živijo, je največkrat ne pišejo, kar pa ne pomeni, da je tudi ne prebirajo.«

V. Primožič

Foto: F. Perdan

Znam šivati, znam plesti

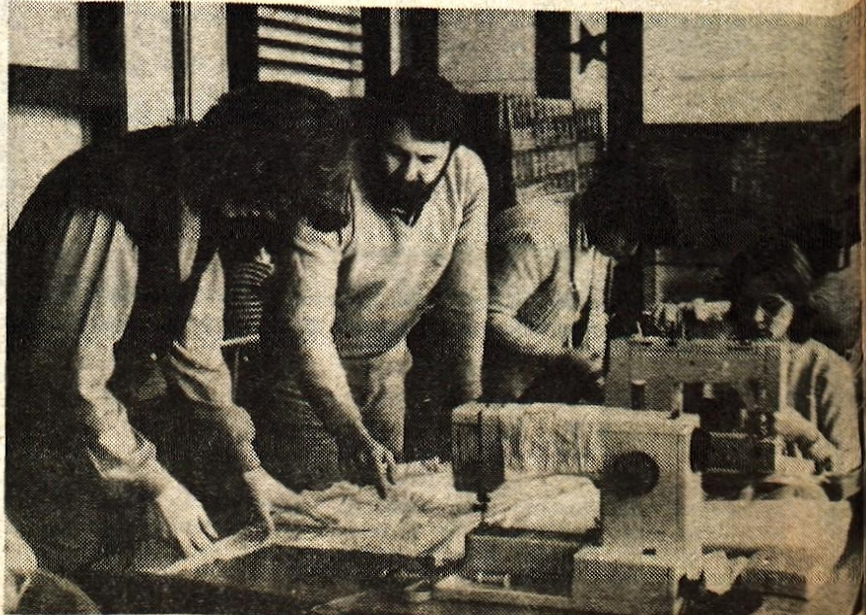
Pravkar je bil zaključen prvi od več tečajev šivanja, ki jih kranjska delavska univerza organizira skupaj s Centralnim zavodom za napredek gospodinjstva Ljubljana

Kranj — V prostorih Delavskega doma se je v nedeljo zaključil enotedenski intenzivni tečaj šivanja za začetnice, ki ga je v sodelovanju s Centralnim zavodom za napredek gospodinjstva Ljubljana pripravila kranjska delavska univerza. Tečajnice, ki so se v enem tednu naučile po svojih merah sešiti hlače in bluzo in to na svojih strojih, so za zaključek pripravile tudi majhno modno revijo. Zanimivost tega tečaja pa ni le v tem, da je mogoče v razmeroma kratkem času prodreti v večino skrivnosti šivanja, pač pa tudi to, da tečajnice pripeljejo stroje s seboj. Pri tem sploh ni pomembno, ali gre za sodobne šivalne stroje ali za starodavne singerice. Dodatna posebnost tečaja je še to, da ga vodi diplomirani Lado Rogelj iz Ljubljane. Pri delavski univerzi so povedali, da bodo tečaj šivanja — pravkar zaključene — se je udeleževalo 16 tečajnic — ponovno organizirali v februarju. Že januarja pa nameravajo orga-

nizirati prav tako v sodelovanju s Centralnim zavodom za napredek gospodinjstva pletilski tečaj in sicer za pletenje na strojih najrazličnejših evropskih in japonskih znamk. Tečajnice pač pripeljejo svoj stroj in na njem učijo plesti. Tečaj je prilagojen sposobnostim vsake, tako da ni ravno nujno, da je popolna začetnica. Čeprav se večina tečajnic v 809 urah nauči pletenja, organizatorji zagotavljajo brezplačno ponavljanje tečaja za vse, ki morda »v prvi rundi« ne bi zmogle spoznati vseh za tečaj predvidenih pletilskih skrivnosti.

Če bo dovolj zanimanja, bodo šiviljske in pletiljske tečaje, ki jih organizira delavska univerza Kranj, ponavljali še v naslednjih mesecih ali celo med poletnimi počitnicami. Pri delavski univerzi pravijo, da se nekateri zanimajo tudi za tečaje ob koncu tedna, posebno tisti, ki med tednom nimajo prostih popoldnevov.

L. M.



Šivanje po hitri in učinkoviti metodi — V enem tednu so tečajnice osvojile toliko šiviljskih spretnosti, da so hlače in bluzo, sešite po lastnih merah, lahko pokazale na majhni modni reviji. — Foto: F. Perdan

Televizijska oddaja Znanje — imanje

Visočani drugi

Visoko — Beograjska televizija že trinajsto leto prireja priljubljeno kmetijsko oddajo Znanje — imanje, v kateri zadnja tri leta nastopajo tudi slovenske krajevne skupnosti. Lani so kranjani Cerkelj gostovali v Majurju pri Svetozarevu in med ekipami gostujočih krajevnih skupnosti zasedli drugo mesto. Enak uspeh so letos dosegli tudi Visočani, ki so gostovali v krajevni skupnosti Ušce pri Kraljevu.

Rezultate tekmovanja so razglasili v finalni oddaji v nedeljo v Merošinu. Med domačimi krajevnimi skupnostmi je prvo mesto in s tem tudi denarno nagrado 200 tisoč dinarjev osvojila Drača iz bližine Kragujevca. Med gostujočimi krajevnimi skupnostmi so zmagali Gudinci iz Slavonije, drugo nagrado (60 tisočakov) pa sta si razdelila Visoko in Ivanska. Glavno nagrado, komban za koruzo, je letos dobila krajevna skupnost Zminjak iz okolice Šabca.

J. Kuhar